

- NIŽJE OBRESTNE MERE
- DALIŠA ODPLAČILNA DOBA

Kranjska varnostna družba d.d.

VARUJEMO LUCIANA PAVAROTTIJA

ELEKTRONIK d.o.o.
4280 KRAJNSKA CORA,
SAVSKO NASELJE 33
tel./fax: 064/881-910, 881-484
UGODNE CENE OGLAŠEVANJA NA
VIDEOSTRANEH IN MED PROGRAMOM

GORENJSKI GLAS

Leto L - ISSN 0352 - 6666 - št. 52 - CENA 130 SIT (10 HRK)

Kranj, petek, 4. julija 1997

Pri praznikih vse po starem

Dan upora ostaja aprila

Socialdemokrati niso uspeli prestaviti dneva upora z aprila na junij.

Ljubljana, 4. julija - Državni zbor je zavrnal predlog Janševih socialdemokratov, da 27. aprila zaradi zgodovinsko sumljivih dejstev ne bi več praznovali dneva upora, ampak naj bi ga 26. junija, ko smo se uprli jugoslovanski

vojski. Uzakonili naj bi tudi nov praznik, 15. september, v spomin na priključitev Primorske Sloveniji. Vlada pravi, da bi bila uvedba novega praznika predraga za državo, nekateri poslanci pa so želeli še več praznikov, saj naj bi bili prosti recimo na Slomškov ali Mistrov rojstni dan. • J.K.

Medvode praznujejo

Medvode, 4. julija - Sprejetjem grba, celostne pobe in z odločitvijo, da bo občinski praznik 6. julij, rojstni dan domačina Jakoba Aljaža iz Zavrha, v občini Medvode prvič praznujejo občinski praznik. Sportne prireditve so se začele že minuli vikend, kulturne pa sredi tega tedna. Drevi, jutri in v nedeljo bo še posebno praznično v občini. Na sliki: ena od pridobitev v tem mandatnem obdobju je tudi semaforizirana ureditev prometa skozi Medvode, pogovori pa so se začeli tudi o križišču Na klancu. • A. Ž.



STRAN 11, 12

Minister TONE ROP med tržiskimi direktorji

Rop je pripravil precej novosti

Bela knjiga pokojninske reforme je napisana, predstavili jo bodo septembra.

Kovaški šmaren v Kropi

Kropa, 4. julija - Jutri, 5. julija, bodo v Kropi proslavljeni krajevni praznik. Oživili bodo staro kovaško praznovanje - kovaški šmaren, ki je bil desetletja povezan z življenjem in razmišljanjem kroparskih kovačev. Praznovanje se bo začelo ob 15. uri, ko bodo prikazali kovanje, ob godbi pa tudi izdelke na stojnicah. Osrednji kulturni program pa bo ob 17. uri, ko bo glasbeni, plesni in recitalni program. Ob 19. uri bodo odprli razstavo Adama Kržišnika, ob 20. uri pa se bo začela zabava na Placu.

Na 9. strani pa predstavljamo Kropo, kot jo je v zborniku Kroparske družine obdelal Študijski krožek Rodoslovje v Gorenjskem muzeju.

Poskus ponazoritve tragedije na Turski gori
Reševalci na sidrišču niso naredili napake!

Kranj, 4. julija - Včeraj reševalci s pomočjo poklicnih gasilcev poskušali ponazoriti dogodke z vaje GRS



PETROL

UGODNA PRODAJA KURILNEGA OLJA
ZNIŽANE CENE IN BREZPLAČEN PREVOZ

NAROČILA: skladishe Medvode tel.: 061/611-340, 611-341
B.S. Radovljica tel.: 064/715-242

STRAN 14

V Radovljici začeli graditi plinsko omrežje

Radovljica, 4. julija - Župan občine Radovljica Vladimir Černe in predsednik občinskega sveta Zvone Prezelj sta v ponedeljek s simboličnim rezanjem vrvice označila začetek del pri izgradnji plinskega omrežja v Radovljici.

110-milijonsko investicijo - gradnjo vodi Komunalna Radovljica - sofinancira Občina Radovljica. Prva podfaza, v kateri bodo na plinsko omrežje že priključeni prvi porabniki v Gradnikovi in Treglavski ulici ter

kotlarne na Cankarjevi, naj bi bila po načrtih zaključena že letosnjega 1. oktobra, do začetka kurilne sezone. V nadaljevanju naj bi se na sistem priključili še radovljški vrtec, osnovna šola, zdravstveni dom, sindikalni izobraževalni center ter podjetje Tapetništvo in Almira. Izvajalec del je ljubljansko podjetje IMP Promont Montaža, nadzor pa bosta izvajali domači podjetji Alpdom in I.R.A. Inženiring. • M. A., foto: Tina Dokl

GORENJSKI GLAS v Šmarci

Dobimo se jutri, 5. julija, med 9. in 11. uro v prostorih krajevne skupnosti v Šmarci.

Če boste prišli z nasloviljenim Gorenjskim glasom, vas čaka nagrada. Na vprašanja bo odgovarjal tudi župan s sodelavci, predstavljena pa bo tudi krajevna skupnost z delom, načrti in dogajanjem.

SLOVENSKA POSTELJA

Za vaše prijetne sanje

VZMETNICE, ŽIMNICE LETVENE MREŽE MERINO POSTELJNINA ORTOPEDSKA LEŽIŠČA OBLAZINJENO POHIŠTVO

SPALNI STUDIO

Delavska 19
STRAŽIŠČE - KRAJN
Tel.: 311-377
311-159

DATRIS

ANTON DEŽMAN

DATRIS d.o.o.

TRDA IN TEKOČA GORIVA

Bled, Grajska cesta 11
tel.: 064 361 620
tel.: 064 53 429

ŠKOFJA LOKA

Poletni glasbeni večeri

Pod Homannovo lipo

4.7. ob 20.: DIXIELAND BAND
5.7. ob 21.: PIHALNI ORKESTER ŠKOFJA LOKA

informacije: TD ŠKOFJA LOKA tel.: 620 268

GORENJSKI GLAS

MALI OGLOGASI (064)223-444

RADIO
88,4 MHz
POSLOVNI VAL

Z Vami vsak dan
od 05. do 09.
in od 15. do 21. ure

SLOVENIJA IN SVET

Obisk iz sosednje države

Scalfaro v Sloveniji

Predsednik italijanske republike bo obiskal tudi Brezje in Bled.

Ljubljana, 4. julija - Potem, ko je bil predsednik italijanske republike Luigi Scalfaro junija na srečanju predsednikov srednjeevropskih držav v Piranu, prihaja v ponedeljek, 7. julija, s hčerkom ponovno na obisk v Slovenijo. Povabil ga je naš predsednik Milan Kučan. Italijanski predsednik se bo sešel tudi s predsednikom vlade dr. Janezom Drnovškom in ljubljanskim nadškofom in metropolitom dr. Francem Rodetom. Predviden je tudi obisk Brezij in Bleda. • J.K.

CEFTA na Bledu

Bled, 4. julija - Slovenija je letos predsednica v Cefti, trgovinski uniji srednjeveropskih držav. Na Bledu se je včeraj začelo zasedanje Skupnega odbora držav Cefte, ki je po konferenci predsednikov drugi najvišji organ organizacije. Skupni odbor sestavljajo ministri, odgovorni za ekonomske odnose s tujino in najodgovornejši za uresničevanje Srednjeevropskega sporazuma o prosti trgovini. Slovensko delegacijo bo vodil minister za ekonomske odnose in razvoj dr. Marjan Senjur. Konferenca se bo končala danes s sprejemom pri predsedniku vlade dr. Janezu Drnovšku.

Kartica zdravstvenega zavarovanja

Poskus v Krškem

Ljubljana, 4. julija - Skupščina Zavoda za zdravstveno varstvo Slovenije se je odločila za poskusno uvedbo kartice zdravstvenega zavarovanja v enoti Krško, ki obsega občine Krško, Sevnica in Brežice. Leta 1999 naj bi bile kartice uvedene po vsej Sloveniji. Za izdelavo kartice naj bi izvedli mednarodni razpis. Poteza zavoda je povzročila proteste. Nekatere moti, da se je zavod odločil za kartice brez soglasja vlade in državnega zavora in bo za to potrošil velike vsove denarja. Zavod pravi, da na odločitev vlade ne more več čakati, saj še vedno uporabljamo zdravstveno izkaznico, izdana leta 1952. • J.K.

Na današnji dan Ameriški praznik

Ljubljana, 4. julija - Na današnji dan smo včasih praznovali. Bil je dan borca. Na današnji dan pa praznujejo Združene države Amerike 221. obletnico ustanovitve in imajo ta dan za državni praznik. Obeležili ga bomo tudi v Sloveniji. Ameriški veleposlanik v Sloveniji Victor Jackovich bo v Križankah priredil sprejem za predstavnike slovenske države in diplomatski zbor.



Gorenjski Tisk

Mirka Vadnova 6
4000 Kranj

Na podlagi čl. 4.1. Delniškega sporazuma s pravili programa notranjega odkupa družbe Gorenjski tisk, d.d., Mirka Vadnova 6, Kranj

SKLICUJEM

sestanek udeležencev navedenega sporazuma, ki bo v četrtek, dne 10. julija 1997, ob 14. uri v jedilnici poslovne stavbe na Mirka Vadnova 6, Kranj, z naslednjim

DNEVNIM REDOM:

1. Otvoritev sestanka,
- izvitev delovnih teles za izvedbo sestanka;
2. Poročilo o poteku notranjega odkupa;
3. Obravnavna gradiva, ki ga bo obravnavala skupščina dne 31. 7. 1997

Sestanka se lahko udeležijo vsi delničarji družbe, ki so lastniki delničarske B (interna razdelitev) in delnic označke C (notranji odkup) oziroma njihovi pooblaščenci, ki so najkasneje 15 dni pred sestankom vpisani v delniško knjigo in so pristopili k temu sporazumu. Prenos delnic v času od objave do sestanka ni mogoč.

O točki dnevnega reda 1 se glasuje z dvigom rok, o točki 3 pa delničarji oziroma pooblaščenci delničarjev glasujejo z glasovnicami: vsaka delnica predstavlja en glas. Sklepi se sprejemajo z navadno večino glasov.

Če sestanek ob uri sklica ne bo sklepčen, bo ponovno zasedanje istega dne ob 14.30 uri v istem prostoru, ne glede na sklepčnost.

Vse udeležence sporazuma, ki bodo sodelovali na sestanku, prosimo, da svojo udeležbo najavijo tako, da v ponedeljek, dne 7.7.1997, dvignijo svoje glasovnice od 13.00 do 15.00 ure v splošno kadrovskem področju podjetja, kjer je na razpolago tudi gradivo za sestanek.

Vodja delniškega sporazuma:
Metka Radjenovič

GORENJSKI GLAS

Ustanovitelj in izdajatelj:

Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS
KRAJN

Uredniška politika: neodvisni nestranski politično-informativni poltednik s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem / **Predsednik časopisnega sveta:** Ivan Bizjak / **Direktor:** Marko Valjavec / **Odgovorna urednica:** Leopoldina Bogataj / **Novinarji in uredniki:** Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Stojan Saje, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Marija Volčjak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl-Žlebir, Andrej Žalar, Stefan Žargi / **Lektoriranje:** Marijeta Vozlič / **Fotografija:** Gorazd Šinik / **Priprava za tisk:** Media Art, Kranj / **Tisk:** DELO - TCR, Tisk časopisov in revij, d.d., Ljubljana / **Uredništvo, naročnišvo, oglašno trženje:** Zoisova 1, Kranj, telefon: 064/223-111, telefax: 064/222-917 / **Mali oglasi:** telefon: 064/223-444 - sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan od 7. do 15. ure / **Časopis izhaja ob torkih in petkih.** Naročnina: trimesečna obračun - individualni naročniki imajo 20 odstotkov popusta. Za tujino: letna naročnina 140 DEM. Oglasne storitve: po ceniku. Prometni davek po stopnji 5 odstotkov v ceni časopisa (mnenje RMI 23/27-92), CENA IZVODA: 130 SIT (10 HRT za prodajo na Hrvaškem)

IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Poslanci državnega zbora so odločili

Novega davka in novega praznika ne bo

Državni zbor v drugo ni potrdil zakona o posebnem davku od cestnih motornih vozil, prav tako pa je odslovil iz postopka dopolnjen zakon o praznikih in dela prostih dnevi. Dan upora, 27. april, bo tako še naprej državni praznik.

Ljubljana, 4. julija - Predlagatelji raznih avtomobilskih davkov nimajo sreče. Posvem novi predlog zakona o ekološkem nadomestilu zaradi uporabe motornih vozil je bil na matičnem odboru zavrnjen, mnogo bolj znani avtomobilski zakon oziroma zakon o posebnem davku od cestnih motornih vozil, ki ga je predlagala vlada, pa je klavirno končal. Državni svet ga je zavrnil in izrekel odložilni veto. Svetniki sicer ne nasprotujejo obdavčevanju avtomobilov, niso pa za način, kot je bil predlagan in izglasovan - invalidske organizacije niso bile uvrščene med izjemne. Državni zbor je ponovno glasoval in zakon zavrnil. Tako ne velja. S tem je bila potrjena domneva, da utegne Slovenska ljudska stranka na ta način uresničiti napoved možnosti ukinitev novega

davka, kar je predsednik Marjan Podobnik tudi napovedoval kot eno od možnosti. Poslanci LDS so glasovali za zakon, opozicija je bila proti, poslanci Slovenske ljudske stranke pa so se večinoma vzdržali.

Dan upora še naprej praznik

V pravo zgodovinsko predekanje se je spremenila obravnavna predloga zakona o praznikih in dela prostih dnevi, ki ga je za sprejem po hitrem postopku predlagala Socialdemokratska stranka Janeza Janše. 27. april, dan upora proti okupatorju, naj bi ukinili, ker naj zgodovinsko stvari ne bi držale, sploh pa se takrat niso odločali za oborožen upor. Za dan upora naj bi postavili 26. junij 1991, 15. septembra pa naj bi uveljavili nov praznik, dan priključitve



Finančni minister Mitja Gaspari je neuspešno prepričeval poslance, da bi tudi drugič glasovali za zakon o posebnem davku od cestnih motornih vozil. Od njega oziroma od vlade pa vedno pogosteje zahtevajo pripravo letošnjega proračuna.

Primorske k Sloveniji. Prevsem Janez Janša in njegovi strankarski somišljeniki so najbolj udrihali po tem prazniku in menili, da bi tako ločili partizanstvo od revolucije. Poslanci so v razpravi po svoje pisali zgodovino. Velika večina je menila, da naj praznik 27. aprila ostane, saj je to edini praznik, ki nas veže na drugo svetovno vojno, priključitev Primorske k Sloveniji pa bi kazalo samo letos, ko poteka pol stoletja od tega velikega dejanja, ustrezno praznovati in obeležiti. Vlada meni, da novih praznikov zaradi ekonomskega bremenja ne bi smeli uvajati.

Glede praznikov ostaja tako vse po starem. • J.Košnjek

Slovenski krščanski demokrati Nezadovoljni izstopajo

Ljubljana, 4. julija - Po kongresu v Novem mestu, kjer je bil za predsednika ponovno izvoljen Lojze Peterle, napovedujejo njegovi nasprotniki v stranki izstopo oziroma nedelavnost. Peterle je dejal, da bo v stranki dopuščal pluralnost mnenj, ko je sklep sprejet, ga morajo spoštovati vsi. V stranki ne more biti alternativa, ampak mora biti vsa stranka alternativa drugim strankam. Iz stranke je že izstopil nekdanji podpredsednik dr. Janez Zajc. Po njegovem to ni več njegova stranka, ampak je to stranka Lojzeta Peterleta, kateri je preveč fundamentalizma. Napovedal je še izstope, pri tistih, ki pa tega ne bodo storili, bodo pač apatični opazovalci dogajanj. On pa neče biti član, ki bi samo plačeval članarinovo.

Nezadovoljstvo opozicije narašča

Janša zahteva Thalerjevo glavo

Socialdemokrati napovedujejo zahtevo po glasovanju o zaupnici vladi, če ta do 20. julija ne bo pripravila proračuna.

Ljubljana, 4. julija - Predsednik Socialdemokratske stranke Janez Janša je bil na sredini časniki konferenci zelo oster do vlade in vladne politike. Slišati je ocene, da se je za napad odločil zato, ker v vladni koaliciji med LDS in SLS nastajajo razpoke, saj je Marjan Podobnik ostro grajal vlado oziroma partnerja in je nekatere zahteve zaščitna zakonodaja pogojeval z obstojom koalicije. Janša zahteva, da vladna koalicija sama odstavi zunanjega ministra Zorana Thalerja, ker je neuspešno lobiral pri vstopanju v Nato in Unijo in lagal glede pogojev za ostale članice za Evropsko unijo in slovenskega članstva v SECI. Če vlada sama tega ne bo storila, bo vložena interpellacija zoper ministra. Če vlada do 20. julija ne bo predlagala predloga letošnjega proračuna, bodo socialdemokrati zahtevali glasovanje o zaupnici celotni vladi.

Na strani LDS so reagirali. Premier dr. Janez Drnovšek ne vidi razloga za Thalerjevo odstavitev, sploh pa bi taka poteka sedaj slabo vplivala na ugled in položaj Slovenije. V vladni koaliciji ni nesoglasij. Predlog proračuna je v zadnji fazi usklajevanja, h koncu pa gre tudi usklajevanje glede zaščitne zakonodaje. Glede sporazuma strank o vstopanju v unijo pa premier razume opozicijo, da nagaja, vendar sedanje zavlačevanje že demantira voljo teh strank, predvsem socialdemokratov, po vključitvi v Evropsko unijo. Bolje je naravnost reči, da niso za to. Zoran Thaler pa je dejal, da razmišlja o odstopu, če ne bomo v prvem krogu držav, povabljenih v Evropsko unijo. Diplomacija je storila vse. V SECI pa Slovenija deluje, za določene projekte tudi dobiva sredstva, članica pa ni. • J.K.

V nedeljo v Ribnici

Srečanje v moji deželi

Ribnica, 4. julija - Slovenska izseljenska matica in občina Ribnica priredila v nedeljo, 6. julija, 42. srečanje Slovencev, ki živijo po svetu, v zamejstvu, izseljeništvu in zdomstvu. To je Srečanje v moji deželi, ki je naslednik nekdaj zelo priljubljenega Izseljenskega piknika. V Ribnici, ki se želi na ta način tudi promovirati, potekajo številne druge prireditve, ki so se začele že junija. Nedeljska prireditve se bo začela ob devetih izseljensko mašo v župni cerkvi Sv. Štefana. Ob pol enajstih bo predstavitev domačih obratov, uro kasneje pa se bodo začeli organizirani izleti v okolico Ribnice z avtobusom in kmečkimi vozovi. Tako bo mogoče obiskati Novo Štift, Grmado, Sodražico, Kočevski Rog in razne razstave domače obrati. Ob petih bo osrednja prireditve v poletnem gledališču na gradu. Srečanje bo spremjal bogat kulturni in zabavni program. • J.K.

Spreminjanje ustave

Predlogi za spremembo so kar trije

Ljubljana, 4. julija - Ustavna komisija državnega zbora je v torek ugotovila, da so predlogi za spremembo ustave oziroma drugega odstavka 68. člena kar trije. Kateri bo izbran, še ni znano. Prav tako še ni določeno, ali se bo ustavni zakon za spremembo ustave sprejemal z dvotretjinsko večino ali ne. Sporen je španski predlog, ki bi imel, če bi bil sprejet z dvema tretjinama poslancev, pristojnost ustave. Vlada oziroma njen predsednik dr. Janez Drnovšek opozarja, da je 15. julij skrajni rok za spremembo ustave, prav tako pa tudi z ratifikacijo pridruženega sporazuma ne bi smeli odlašati. Kaj lahko bomo sami krivi, če ne bomo v prvem krogu izbranih držav za članstvo v Evropski uniji. Vlada predlaga, da bi 2. odstavek 68. člena ustave spremenili tako, da bi tuji lahko pridobili lastninsko pravico in druge stvarne pravice na napremičinah, vključno z zemljo, če tako določa zakon ob pogoju vzajemnosti in če tako določa mednarodna pogodba. Janez Janša je za spremembo ustave, vendar zaščita ne sme biti slabša kot jo določa sedanji 68. člen. Tuji bi bili lahko lastniki nepremičnin v zemljo z dedovanjem ob pogoju vzajemnosti ali kot določa zakon, ki ga sprejme državni zbor z dvema tretjinama glasov. Tretji predlagatelj pa je Miroslav Mozetič predlagal rešitev, da bi bili lahko tuji tuji dobili lastninske in druge stvarne pravice pod enakimi pogoji kot slovenski državljanji, če tako določa mednarodna pogodba ali z dedovanjem ob pogoju vzajemnosti. Če mednarodne pogodbe ni, mora to urediti zakon, ki ga sprejme državni zbor z dvotretjinsko večino.

Pogajanja strank o spremembi ustave in vstopanju v unijo se bodo nadaljevala prihodnji teden. • J.Košnjek

Slovenci se neradi odločamo za darovanje organov

"V primeru moje smrti..."

V jeseniški bolnišnici trenutno čaka na novo ledvico dvanajst bolnikov, dva pa čakata na novo srce. Marja Mravinc z Rodin je presaditev ledvice uspešno prestala februarja letos.

Marja Mravinc z Rodin šteje 23 let. Do osemnajstega leta je bila povsem zdravo dekle. Nato pa so na obveznem zdravniškem pregledu pred nastopom službe ugotovili, da je z njenim zdravjem nekaj hudo narobe. Diagnosa: kronično vnetje ledvic. V samo treh letih je dotlej zdravo dekle postal povsem odvisno od dialize. Dvakrat tedensko, po štiri ure dolga "čiščenja" krvi, stroga dieta. Dokler tiste nedelje, drugega februarja letos, ni zazvonil telefon: Imamo darovalca, takoj pridi v Ljubljano, na kliniko.

"Bila sem presenečena, saj nisem verjela, da bodo tako hitro našli darovalca, kajti na čakalni listi nas je bilo veliko. Obenem pa me je stiskal strah, kaj bo," se spominja Marja. Takoj so jo pripravili za poseg, saj so organi že čakali. Mlad, šestnajstletni fant si je v prometni nesreči



Marja Mravinc ima danes tri ledvice; delo dveh njenih obolelih je prevzela nova ledvica, ki so ji jo vstavili v levi sprednji del trebucha.

tako hudo poškodoval glavo, da so zdravniki ugotovili le še možgansko smrt. Operacija je uspela, po samo treh tednih, 25. februarja, pa so Marjo že odpustili domov. Danes se dobro počuti, seveda pa mora hoditi na redne preg-

V jeseniški bolnišnici trenutno čaka na novo ledvico dvanajst bolnikov, dva pa čakata na novo srce.

**TURISTIČNO DRUŠTVO TRŽIČ
TOURIST OFFICE**

Bliža se prva nedelja v septembru - angelska nedelja, ko bo:

30. jubilejna ŠUŠTARSKA NEDELJA:

- 30 prireditiv
- 300 stojnic

- Presenečenje za 1.100.300.- to obiskovalko/obiskovalca!

- Varna prireditiv: Turistično društvo Tržič je ob prazniku Slovenske policije prejelo bronasti znak.

Informacije in prijave: TD Tržič, 064/50-892

Sem
Darovalec

Rad bi pomagal nekomu živefi po moji smrti

Seznanite svoje sorodnike s to željo in imejte to izkaznico vselej pri sebi.

Takole izgleda kartica darovalca. Dobiti jih je mogoče na vseh območnih odborih Rdečega križa Slovenije ter v sprejemnih pisarnah bolnišnic. Toda kot pravi Katja Trampuž, sekretarka rdečega križa v Kranju, kakšnega velikega zanimanja ljudi ni, saj se je v Kranju doslej za kartico odločilo le 44 ljudi. Kot pravi Trampuževa, so vsakogar, ki pride po kartico, zelo veseli, saj je število čakajočih na organe veliko večje od darovalcev.

Kdo je lahko darovalec?
V primeru možganske smrti (do nje najpogosteje pride v prometnih nesrečah, lahko pa tudi zaradi nenadnega izliva krvi v možgane) darovalec ne sme imeti sladkorne bolezni, visokega tlaka, rakastih obolenj, virusa hepatitis ali HIV, na respiratorju pa je lahko priklopilen največ sedem dni. Najmanjsa starost darovalca je tri leta, največja pa dovoljena pa 65 let. Živi darovalci morajo prav tako biti povsem zdravi. Eden prvih živih darovalcev pri nas je bil nadškof Perko, ki je pred leti daroval levico svojemu bolnemu bratu.

lede in jemati zdravila, saj še vedno obstaja nevarnost, da bi telo novi organ zavrnilo. Marja je zaživel skoraj tako, kot je živel pred boleznjijo. Pravi, da je čas, ko je hodila na dializo, že skorajda pozabilna...

Na Gorenjskem presaditev ne opravlja

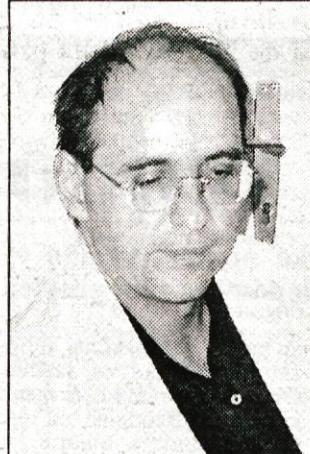
Po besedah prim. dr. Janeza Remškarja, direktorja jeseniške bolnišnice, presaditve organov opravlja le v Ljubljani.

jani, saj periferne bolnišnice za kaj takega niso usposobljene. Vse potencialne darovalec, pa tudi bolnike, premestijo v klinični center, kjer visoko usposobljeni strokovnjaki opravijo poseg. Na Jesenicah tako pomagajo le potencialnim prejemnikom organov, zlasti ledvic. Kot pravi dr. Igor Rus, vodja centra za dializo v jeseniški bolnišnici, kamor je na dializo štiri leta hodila tudi Marja, v

odstotkov. In ti "srečneži", ki imajo upanje na novo ledvico, čakajo na podoben telefonski klic kot Marja... Če seveda nimajo sorodnikov, ki bi jim darovali organ. Darovalci parnih organov so namreč lahko tudi sorodniki ali znanci in prijatelji. Če njihovi organi niso primerni, pa jih odvzamejo možgansko mrtvemu človeku. V tem primeru gre za tako imenovan kadavrsko ledvico, kakršno je dobila tudi Marja. Toda čakalne vrste so dolge.

Ob tako velikem številu nesreč tako malo darovalcev

Slövenci zelo neradi darujemo organe, ugotavlja prim. dr. Remškar. Zato v bolnišnicah zelo težko prihajajo do organov in je število čakajočih zelo veliko. "Nujno je, da začnemo spremnijati miselnost ljudi, tako da bi se vsakdo zavedal, da lahko v samo letu dni tako hudo zbole, da bo tudi sam potreboval tuje organe. Zato si želimo, da bi več ljudi - še ko so zdravi - izrazili voljo, da v primeru smrti darujejo svoje organe," pravi prim. dr. Remškar. S tem se strinja tudi predstojnik internega oddelka prim. dr. Jernej Markež, ki pravi, da bi ob takem številu prometnih nesreč morali imeti bistveno več darovalcev organov, kot jih je pri nas. V jeseniški bolnišnici so denimo imeli celo serijo ponesrečenih mladih fantov, a starši niso pristali na darovanje organov.



Dr. Igor Rus, vodja dializnega oddelka v Splošni bolnišnici Jesenice.

dializni center na Jesenicah hodi 51 ledvičnih bolnikov. Večinoma so to mlađi ljudje, saj je njihova povprečna starost 40 let. Zaradi odpovedi ledvic morajo dvakrat tedensko priti v bolnišnico na tako imenovan hemodializo (obstaja tudi trebušna dializa, ki jo bolniki lahko opravljajo sami doma), kjer jim v štirido peturnem postopku "prečistijo" kri, saj ledvice ne opravljajo svoje naloge. Dr. Rus poudarja, da je jeseniški dializni center edini na Gorenjskem in je dokaj dobro-premljen, pacienti pa kljub bolezni lahko živijo dokaj normalno življenje. Toda... Dolgoletna dializa ima negativne učinke na organizem - nekateri bolniki na Jesenicah hodijo tudi po dvajset let, najstarejša bolnica ima 88 let -, nenazadnje pa je tudi strašljivo draga. Letni stroški ki dialisne enega bolnika namreč znašajo kar 70 tisoč mark (brez stroškov hospitalizacije). Zaradi vsega našteteve skušajo čim večim bolnikom pomagati z novimi ledvicami. Žal pa, opozarja dr. Rus, vsi bolniki, ki so na dializi, niso sposobni, da bi prejeli novo ledvico; takšnih le je okoli 30

Po letu 1954 so v svetu presadili več kot sto tisoč ledvic, v zadnjih desetih letih redno presajajo trebušno slinavko, v zadnjih petih letih pa so z zelo dobrim uspehom presadili več sto src (tudi pri nas) in jeti. Presajanje kostnega mozga je redna metoda že več kot deset let, možno pa je presaditi tudi kožo, kosti in roženico.

več pomoči. "Vsakršno nezaupanje v presojo, da je pacient mrtev, je odveč. Strokovni parametri so tako zaostreni in primerljivi s svetovnimi, da ni prostora za nikakršen dvom. Vsako klinično smrt mora potrditi tudi neodvisna komisija," pravi dr. Rus, dr. Zupančičeva pa dodaja, da mimo stroke in svojcev ne gredo nikoli. Nikoli tudi ne "odklopijo" možgansko mrtvih bolnikov, kot si napačno predstavljajo nekateri svojci, temveč njihove življenske funkcije vedno ugasnejo same.

Telo trikrat zavrnilo organ

V primerih potencialnih darovalcev oklevanja ne sme biti. Organi morajo biti odstranjeni čim prej po ugotovljeni možganski smerti, toda najpozneje eno uro po prekiniti delovanja srca. Ohljeni organ je uporaben za presaditev do 24 ur. Gre za skrajno natančen postopek, v katerega je vključena kopica strokovnjakov. Toda sito, skozi katerega gredo potencialni donorji, je tako gosto, da jih le malo pride skozi. Lahko pride do vnetja, do povisanja temperature, okvare organov... "Pot, da dobimo prim. organ, je izredno dolga. Tako redki organi ustrezajo, kot bi iskali redko, redko rastline..." razlagajo dr. Zupančičeva. Toda tudi ko dobijo ustrezni organ, pot še ni končana. Telo prejemnika lahko novi organ zavrne in ves trud je zaman. Tako so denimo nekemu bolniku kar trikrat presadili ledvice, pa jih je telo vedno zavrnilo. Zato so tisti bolniki, ki so uspešno prestali presaditev, lahko tokrat srečnejši. Na Gorenjskem je takih pet, prvi živi s tuto ledvico že deset let.

Ena smrt rešila tri življenja

Kot pravi Marja, bi tudi sama takoj darovala organe, če bi le bila zdrava, saj se zaveda, kaj to pomeni bolnemu človeku. Imena fanta, ki je njej daroval ledvico, ne pozna. Pravi pa, da bi rada spoznala njegove starše, ki so tako tragično izgubili sina, pa so v vsej svoji žalosti zmogli toliko poguma, da so dovolili odvzem organov. Zdravja niso povrnili le Marji, temveč je drugo ledvico dobil tudi Bojan iz Slovenj Gradca, srce ponesrečenega fanta pa bije v prisih nekega dekleta.

U. Peternek

**GORENJSKA
OD TORKA DO PETKA**

AMZS

Iz tehnične baze AMZS Kranj so nam sporočili, da so v tem tednu odpeljali 15 okvarjenih vozil in nudili 3 pomoči ob okvarah vozil na cestah.

GASILCI

Kranjski gasilci so v začetku tedna pogasili požar osebnega vozila pri cestninski postaji Torovo. Na Bleiweisovi ulici pri vojašnici so reševali vkleščeno osebo iz avtomobila, ki se je zatekel v drevo. Nazadnje pa so reševali še osebo, ki so ostale v dvigalu na ulici Janeza Puha. Jeseniški gasilci so merili prisotnost kisika v cisterni, odhiteli so na Drulovko pri Kranju, kjer so odstranili minometno mino. Dvakrat so peljali pitno vodo delavcem SCT Ljubljana, ki delajo na novem področju pri Integralu. Očistili so razlitoloj na Tomšičevi ulici. Z pomicno lestvijo so pomagali delavcem stanovanjske skupnosti, ki popravljajo fasado na Tavčarjevi ulici, drugič pa so z lestvijo delali v Oniku Jesenice. V Acroniju so črpali vodo, prejeli pa so tudi lažni požarni alarm iz Acronija.

Ostali gorenjski gasilci pa k sreči niso imeli dela.

**GORENJSKI
NOVOROJENČKI**

Ta teden smo na Gorenjskem dobili 16 novih malih prebivalcev. V Kranju se je rodilo 9 deklic in 5 dečkov. Najtežja je bila deklica s 4.050 grami, najlažji pa deček z 2.960 grami. Na Jesenicah pa sta se rodili le dve deklici. Eni deklici se je tehnika ustavila pri 3.400 gramih, drugi pa le pri 2.060 gramih. Srečnim staršem tudi naše čestitke.

URGENCA

V splošni bolnišnici Jesenice so na kirurgiji oskrbeli 153 pacientov, na internem oddelku so nudili pomoč 38 bolnikom, na pediatriji 16 malčkom in na ginekološko-porodniškem oddelku so poleg dveh porodov oskrbeli tudi 10 pacientk.

**Odkar
znam
brati,
berem**

**POHITSTVO, BELA TEHNICA,
ORTOPEDSKE VZMETNICE**
TEL.: 064/403-871
KOCKA
TRGOVINA S POHITSTVOM, SPODNJA BESNICA 81

25 let TD Sovodenj

Četrto stoletja plodnega in uspešnega dela

Za TD Sovodenj je letošnje leto še posebej pomembno, saj praznuje 25-letnico delovanja. S svojo raznoliko dejavnostjo in prirejanjem prireditve, kot sta Praznik koscev in Srečanje Janezov, je društvo danes postal nepogrešljiv del Sovodenja.

Prav kmečki turizem, katerega popularizacija se je v Sloveniji začela že pred petindvajsetimi leti, je bil povod k ustanovitvi Turističnega društva Sovodenj. Na Sovodenju so takrat začeli razmišljati, da bi nekaj domaćij preuredili in v njih pripravili turistične sobe. V kraj naj bi privabili domače in tujte goste, poleg tega pa so imeli želje, da bi se o pomenu turizma na vasi tudi izobraževali, prirejali naj bi gospodinjske in kuhrske tečaje... Zavedali so se, da je zato potrebna neka oblika organiziranja in 19. februarja 1972 je 27 članov ustanovilo TD Sovodenj. "Prve naloge društva so bile še ureditev njihove okolice, kraja, hiš in domaćij, ohraniti in čuvati vse kulturne in zgodovinske spomenike v kraju in v sodelovanju z ostalimi društvi in organizacijami v kraju pripraviti različne prireditve," je povedala Milka Burnik, učiteljica v tamkajšnji osnovni šoli, od leta 1990 naprej pa tudi ena najbolj dejavnih v društvu: "Takrat člani društva sploh niso vedeli v kaj gredo, "Praznik koscev" je bila namreč prva prireditev te vrste in takega obsega v Sloveniji." Z veliko volje, entuziazma in vloženega dela je "Praznik koscev" preraščal v tradicionalno in dobro obiskano prireditve.

Predsedniki TD Sovodenj: Aleksander Eržen (1972-'76), Janez Treven (1976-'92) in Viktor Kavčič (od leta '92 naprej).

Že od začetka so se povezovali z zamejci iz kraja Sovodenje v Italiji, kjer organizirajo podobna tekmovanja koscev in grabljič. Vsa leta so izmenjave potekale tudi na tekmovalnem področju. Ob deseti obletnici društva so ustanovili tudi folklorno skupino, ki je prvo leto delovala v okviru KUD-a, kasneje in danes pa deluje v okviru TD Sovodenj. Dolga leta so pripravljali in uresničevali folklorno skupino, poskrbeli za noše, zbirali plesne pare. "Vsa leta je za glasbeno spremljavo v folklorni skupini skrbela harmonikačica Julka Bogataj s Fužin, ki še danes spremlja pare. Sicer ga pa ni, ki bi znal na tak način igrati, kot to zna Julka," meni Burnikova.

Letošnja "pokošnica" bo v nedeljo, 27. julija, z začetkom ob 15. uri v Novi Oselici. Da bo zanimivo in veselo pa nam napoveduje že sam program: začelo se bo s povorko koscev in grabljič, ki bodo tudi zapeli in zaplesali, slavnostni govornik bo podpredsednik vlade Marjan Podobnik, nastopili bodo domači folkloristi, drugič po vrsti bodo na kmečkih inštrumentih zaigrali domači godci, na programu bo predstavitev kmečkega voza in tekmovanje v sestavljanju le-tega, kosi in grabljič bodo tekmovali v košnji in grabljenju, ustanovnim in dolgotravnim članom pa bodo podelili priznanja in zahvale. Osim še živečim ustanovnim članom bodo podelili tudi srebrni znak TZ Slovenije. Zbrali in na ogled bodo postavili tudi staro kmečko orodje in pripomočke, na koncu pa bo na vrsti ples z Gorenjskimi muzikanti. Seveda ne bodo manjkali srečelov in domača hrana...

V društvu so se že od vsega začetka prizadevali pridobiti prireditveni prostor, v ta namen so pred leti na Ermanovcu odkupili zemljišče, kjer so v sodelovanju s PD nameravali postaviti nekakšno brunarico oziroma oglarsko kočo. Del zemljišča so kasneje odstopili "planincem", ki so tam postavili dom, v TD pa so svoj prireditveni prostor, sestankujejo sicer v Zadružnem domu v Sovodenju, pripravili v Novi Oselici. Tam so zgradili betonsko ploščo, pred sedmimi leti pa še kozolec toplar. Ob prireditvah jim prostore v hiši ob cerkvi odstopi tudi tamkajšnji župnik. Les za mize in klopi so prispevali člani društva, prav tako pa so jih izdelali.



Turistična tabla na Sovodenju.

Izdali in natisnili so razglednice, uredili turistično tablo v središču Sovodenja, poskrbeli so za lesene smerokaze za vasi in zaselke, ocenjevali so urejanost domaćij, vsako leto gredo člani na ekskurzijo... V društvu so bili aktivni tudi ob urejanju obeh cest, pomembnih za Sovodenj, leta 77/78, ko je asfaltno preleko dobila cesta Trebja - Sovodenj, in deset let pozneje od Sovodenja v Novo Oselico.

Poleg Praznika koscev, domačini mu pravijo kar "pokošnca", ki ga organizirajo že od vsega začetka ob koncu julija, zadnjih deset let pripravljajo še "Srečanje Janezov", ki je vedno prvo nedeljo po 23. juniju, ko goduje Janez Krstnik. Društvo se preživlja predvsem z izkupičkom obeh prireditve, vsako leto pa nekaj denarja primakne tudi občina. "Vsa leta smo dobro sodelovali z društvu in organizacijami v kraju," je povedala Milka Burnik in ob zaključku dodala: "Moja največja želja je v društvu organizirati podmladek, prav zato v prireditve že vključujem otroke iz naše osnovne šole." Igor K.

Goričko združilo slovenske vasi na ime Selo, Sela, Sele

Selo pri Žireh "since" (od) 1291

Naslednje leto se Selani dobijo v Opatjem Selu

V majhni vasi na severovzhodnem delu Slovenije je bilo 22. junija vseslovensko srečanje Selanov, ki jih je pritegnilo geslo "Da se bolje spoznamo". Gostoljubni Prekmurci so v goste povabili 71 vasi. Odzvalo se jih je dvajst: Selo pri Vodicah, Selo pri Moravčah, Selo pri Žireh, Selo nad Polhovim Gradcem, Janškovo Selo, Opatje Selo, Uršna Sela, Sela pri Šmarju, Staro Selo, Sela pri Podčetrtek, Selo pri Otočcu in Selo pri Mirni, ki verjamejo, da je ideja dovolj močna in izvršna za prihodnji obstoj.

Tudi vaščani iz Selo pri Žireh so bili nad srečanjem navdušeni. "Pravzaprav si kaj takega sploh nismo predstavljali. Sli smo gor in si rekli: kar bo, pa bo. In bilo je čudovito. Cela vas je v ta projekt vložila ogromno truda. Duša vsega



Nasmejani in zadovoljni gorenjski Selani.



Vas Selo pri Žireh

tega pa je bil Janez Škalič, predsednik KS Selo - Fokovci, "pravi Uroška Uršič. Člani pripravljalnega odbora Sela pri Žireh Jože Oblak, Brane Lahajnar, Mirko Cankar, Lado Oblak in Uroška Uršič so se na povabilo takoj odzvali in vaščane tako pritegnili, da se jih je za izlet v Prekmurje odločilo kar 66.

Po mnenju članov pripravljalnega odbora je bila organizacija odlična. Od Murske Sobote so jim pripravili goorički Selani skrbno označili vsa križišča, ki vodijo v njihovo vas. Pot so natančno opisali tudi v dopisih, zraven pa so dopisali: nagajivci se najdejo povsod, a jih tokrat ni bilo. Po peturni vožnji so malo pred deseto prišli na zbornoto mesto, kjer so jih pričakali vidno zadovoljni in prijazni Selani. Uroška se spominja: "Bili so nas tako veseli, zato si mislim, da v tiste kraje verjetno ne pride veliko obiskovalcev."

Bograč je za vzdržljive

Kulturni program je bil pester in zanimiv. Selani iz

Sela pri Žireh so imeli s seboj harmonikarja, Alojzija Ravnikarja pa kleklarski 'poušter'. In medtem ko je predstavnik vasi Lado Oblak pripovedoval šale na račun sovaščanov, je ona hitela klekljati. Znano žirovsko čipko, ki jo je izdelala Tončka Cankar, so v spomin prinesli tudi gostitelju. Najbolj pa jih je bilo žal, da s seboj niso mogli pripeljati župana Bojana Starmana.

Sestradi so planili na prekmursko pecivo in bograč. "Vendar so ga za nas priredili, tako da ni bil tako pikantan. Klub temu so nekateri tarnači, kako jih peče. Takrat bi bilo verjetno bolje, da bi pili vodo, kajti v tisti vročini, pekočem bograču in hladnem pivu bi nam v želodcu lahko še zavrello," je smeje pripomnil Jože Oblak. Brane Lahajnar pa je dodal: "Resda je bilo vroče, vendar smo to opazili šele popoldne, saj je bil program tako zanimiv." V bograču, ki so ga kuhalili v štirih kotlih, je bilo 40 kilogramov mesa divjega prašiča, 70 kilogramov

remo mimo primerjave ene vasi z drugo. Lahko bi rekli, da je tako poimenovanih več hribovskih kot nižinskih naselij, da so to neindustrializirana območja, vendar tudi ne tipično kmetijska. Pomembno vlogo v teh vseh pa ima prav gotovo domača obrt.

V Selu pri Žireh ni nobene 'oštarije', obrtnikov pa kar dvajst. Vas leži na meji med Gorenjsko, Primorsko in Notranjsko, kjer se prelepa Poljanska dolina razširi v Žirovsko kotlino. V Loškem urbarju iz leta 1291 zasledimo, da so bile že tedaj v kraju žive tri kmetije. Tudi ime kraja je bilo v preteklosti večkrat zapisano, in sicer Nazzelj (1291), Nasellin (1453) in Naselly (1500). V prejšnjem stoletju pa je imelo Selo 104 prebivalcev. Selani so se preživljali s kmetijstvom, povsod so bili znani po čevljih, ženе pa so klekljale. Na začetku dveh stoletja sta bili v kraju dve kovačiji, strojarna, več lesnih žag, mlinov, brusilnica, centrala, mizarstvo, trgovina,



Kleklarski poušter in harmonika iz Sela pri Žireh.



Mašni govor evangeličanskega duhovnika.

govejega mesa, 70 kilogramov svinjskega mesa, žene in dekleta so prejšnji dan morale narezati čez 60 kilogramov čebule, 15 kilogramov svežega paradižnika, 15 kilogramov sveže paprike, 80 kilogramov krompirja, 1 kilogram mlete paprike, 2 litra ostrih feferonov, 10 litrov vina in še posebni dodatek: začimbe. Na vprašanje, ali je to vrsta golaža, pa so bili odločno zavrnjeni. Podatki o količini prodanega piva, vina in drugih pijač pa naj zaradi svojega obsega za javnost ostanejo skrivnost.

Povsod je kakšno Selo

Pri takem dogodku, kot je bilo vseslovensko srečanje vasi Selo, Sela, Sele, ne mo-

s pivom, lesom in trafiko. Stara obrt čipkarstva še vedno živi, saj se tudi mladi učijo klekljanja. Ob tej priložnosti so vsi udeleženci zahvaljujejo sponzorjem, ki so jim pomagali pri pripravah.

Na zaključnem sestanku so predstavniki vasi odločili, da gredo naslednje leto v nasprotni konec Slovenije, to je Opatje Selo, v upanju, da bodo srečanja postala tradicionalna. Sedmo srečanje leta 2003 pa naj bi bilo spet v Prekmurju. Po mnenju vaščanov iz občine Žiri se je geslo, da se bolje spoznamo' uresničilo, zato se bodo med prijazne ljude goričkih gricov še vračali. • Monika Kubelj



NOVARTIS

mednarodni farmacevtski koncern, nastal z združitvijo SANDOZA in CIBE vabi k sodelovanju zanesljive in podjetne

strokovne sodelavce

za samostojno delo na terenu s stalnim bivališčem kjerkoli v Sloveniji.

Delo bo obsegalo:

- trženje zdravil
- svetovanje in informiranje zdravnikov in farmacevtov
- organiziranje srečanj in predstavitev
- pripravljanje razstav na medicinskih srečanjih

Od Vas pričakujemo:

- visoko izobrazbo doktor medicine, magister farmacije, dipl. biolog, dipl. ing. kemije
- aktivno znanje angleškega jezika
- veselje do dela z ljudmi
- odgovornost, samoiniciativnost in pripadnost podjetju

Ponujamo Vam:

- dinamično in ustvarjalno delo
- možnost strokovnega in osebnega razvoja
- urejeno delovno okolje
- službeno vozilo

Če Vas veseli delo v majhni, dinamični skupini in izpolnjujete pričakovane pogoje, Vas vabimo, da pošljete prijavo z življenjepisom v slovenskem in angleškem jeziku v 30 dneh na naslov:

NOVARTIS PHARMA SERVICES Inc.
Podružnica v Sloveniji, Dunajska 22, 1511 Ljubljana.

Po končanem zbiranju ponudb, bomo izbrane kandidate povabili na pogovor.



Tourist Service BELVEDERE

POČITNICE NA MORJU -
IZREDNA PRILOŽNOST

ANKARAN - PENZION PARK

CENA ZA POLPENZION V JULIJU OD
SIT 2.700 NA DAN

POSEBNI POPUSTI ZA OTROKE
REZERVACIJE:

066/65-321

KRIM

proizvodnja in prodaja ženskih oblačil

KRIM d.o.o.
Visoko 130, 4212 Visoko pri Kranju

razpisuje naslednja prosta delovna mesta:

- PRODAJALKA ŽENSKE KONFEKCIJE
- OBLIKOVALEC OBLAČIL - MODELAR
- ŠIVILJA

Za vsa razpisana mesta se zahteva ustezna strokovna izobrazba in praksa.

Delovno razmerje se sklepa za nedoločen čas s polnim delovnim časom, s trimesečnim poskusnim delom.

Prijave z dokazili in opisom delovnih izkušenj pošljite v 15 dneh po objavi razpisa na gornji naslov.

alples pohištvo

ALPLES POHIŠTVO, d.o.o. V STEČAJU
Češnjica 48a, Železniki

objavlja prodajo ostankov in odpadnih materialov:

- obdelane in neobdelane iverice
- poškodovani in nekompletni elementi pohištva
- steklo
- okovje
- vijaki
- brusni papir

Prodaja se bo vršila v prostorih tovarne vsak dan od ponedeljka do petka od 9.00 - 12.00 ure in od 14.00 - 17.00 ure, sobota od 8.00 - 12.00 ure. Začetek prodaje od 7. 7. 1997 dalje, do razprodaje zalog.

Glasbena šola Radovljica

Linhartov trg 1
4240 Radovljica

razpisuje delovna mesta za:

- **UČITELJA KLAVIRJA**
- **UČITELJA VIOLINE**
- **UČITELJA TROBIL**
- **UČITELJA KITARE**
(s polovičnim delovnim časom)
- **UČITELJA MGŠ in NGL**
- **UČITELJA HARFE**
(s skrajšanim delovnim časom)
- **UČITELJA VIOLONČELA**
(s skrajšanim delovnim časom)
- **UČITELJA FLAVTE**
(s skrajšanim delovnim časom)

- **UČITELJA FLAVTE**
(za določen čas - z novembrom 1997)

- **UČITELJA HARMONIKE**
(s skrajšanim delovnim časom)

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite na naslov šole v 15 dneh po objavi razpisa.

Osnovna šola Petra Kavčiča Škofja Loka, Šolska ulica 1

objavlja prosto delovno mesto

PREDMETNEGA UČITELJA FIZIKE

za določen čas s polnim delovnim časom
(nadomeščanje delavke na porodniškem dopustu)

Pogoji:
visoka ali višja izobrazba ustrezena smeri

Nastop dela 1. 9. 1997 do 31. 8. 1998.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljijo v roku 15 dni po objavi razpisa.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v roku 15 dni po preteku razpisa.

OSNOVNA ŠOLA DAVORIN JENKO

CERKLJE NA GORENJSKEM
Cerklje, Krvavška cesta 4

objavlja prosti delovni mesti:

- **UČITELJA MATEMATIKE**
in TEHNIČNEGA POUKA
za določen čas (eno šolsko leto)

- **UČITELJA**
GLASBENEGA POUKA
za eno šolsko leto - določen čas

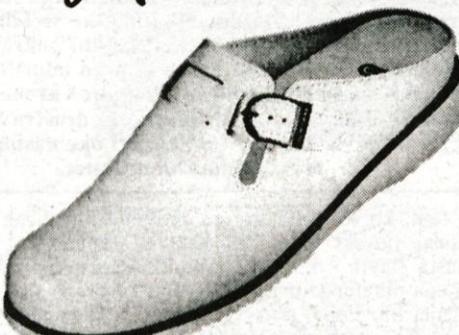
Nastop dela je 1. 9. 1997.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju z zakonom določenih pogojev pošljite v 8 dneh po objavi na naš naslov.



berkemann

Čeuli prihodnosti!



Za ljudi, ki so zaradi svojega poklica veliko na nogah, za vse, ki imajo težave z bolečimi nogami, za ljudi, ki skrbijo za svoje zdravje. Vrhunska ortopedska obutev, izdelana ročno iz prvorstnih materialov, lahko je moderna ali klasična, vendar je preprosto najboljša obutev!



Da bo vaš korak LAHEK!

Medisan d.o.o., Kidričeva 47 a, Zlato polje, tel.: 064-226-464

KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V Mali galeriji razstavlja slike akad. slikar **Franc Bešter**. V Galeriji Prešernove hiše je na ogled razstava likovnih del akad. kiparke **Alenke Viceljo**, v Galeriji Mestne hiše pa spominska razstava akad. slikarja **Marka Šuštarča**. V Galeriji Pungert je na ogled fotografksa razstava Alpinističnega odseka Kranj. V prostorih Iskrateling razstavlja slike akad. slikar **Zmago Puhar**.

JESENICE - V Kosovi graščini je na ogled razstava **Je ukhano oglje**, oglašenje pri K.O. sv. Katarina nad Tržičem. Razstavo je pripravil Tržički muzej.

RUDNO POLJE - V učnem centru slovenske vojske je vsak dan odprta **Triglavsko likovna galerija**.

BLED - V belem salonu hotela Toplice razstavlja akad. slikar **Franc Vozel**. V hotelu Astoria in v Vili Prešeren razstavlja fotografije **Marjan Humar**. V hotelu Jelovica razstavlja **Jože Peterrelj-Mausar**. V galeriji Villa Nana so na ogled slike **Konrada Peterrelja-Slovenca in Josipa Generaliča**. V Vili Prešeren in v hotelu Astoria razstavlja slikarka **Irena Polaneč**.

RADOVLJICA - V Galeriji Šivčeva hiša je na ogled pregledna razstava ilustracij **Lucijana Reščiča**.

ŠKOFJA LOKA - V galeriji Loškega gradu je na ogled razstava ob 60-letnici muzejskega društva **Loka in zamore s krono**, v okroglem stolpu Loškega gradu pa je na ogled razstava **bržinskih spomenikov**. V Loškem muzeju je na ogled prenovljena klobučarska in glavnarska zbirka ter nova stalna zbirka **pregled arheoloških obdobj na Loškem**. Zbirke Loškega muzeja so odprte vsak dan razen ponedeljka od 9. do 17. ure. V galeriji Ivana Groharja razstavlajo **člani društva umetnikov Šk. Loka**. V Galeriji Fara so na ogled slike članov likovnega kluba **Dolik** z Jesenic. V Kašči je na ogled stalna zbirka slik **Franceta Miheliča**. V mini galeriji Upravne enote Škofja Loka razstavlja **Metod Habjan** iz Sopotnice karikature z naslovom Lovska zgodboda. V Knjižnici I. Tavčarja je na ogled **knjižna razstava** publikacij članov "profesorskega ceha" in Muzejskega društva v Šk. Loka.

TRŽIČ - V Paviljonu NOB je na ogled razstava del akad. slikarja **Nikolaja Omerze**.

KAMNIK - V Kamniškem muzeju grad Zaprice je na ogled **2. Mednarodni bienale akvarela**.

In memoriam

FRANCI ZAGORIČNIK

Veliko prezgodaj nas je sredi ustvarjalnega dela zapustil FRANCI ZAGORIČNIK, pesnik, pisatelj, esejist, kritik, likovnik, prevajalec in založnik. Bil je eden najvidnejših predstavnikov slovenske literarne avantgarde in v njenem okviru do zadnjih možnosti pripeljanega konkretnizma.

Njegova prva pesniška zbirka iz l. 1965 nosi naslov Agamemnon. Sledile so še druge. Njihov izbor pod imenom Sveder je 1983 predstavil Niko Grafenauer, medtem ko je ciklus njegovih prozni tekstov s spremno besedo opredelil Taras Kermauner. Kot esejista ga poznamo iz številnih zapisov v Problemih, Dialogih in v knjižnem izboru Nihilizem je humanizem (1983). Ostala številna dela je objavljalo v slovenskih in nekdanjih jugoslovenskih revijah, še posebej v Perspektivah in Problemih (urednik 1974/75) ter Dialogih in komaj pretevnih samostojnih publikacijah.

Predovi Zagoričnikove poezije so izšli v različnih srbskih in hrvaških revijah in antologijah, pa tudi sam je v oba jezika prevajal številne sodobne slovenske pesnike in dramatike.

Na likovnem področju smo Francija Zagoričnika poznali predvsem po njegovih številnih predstavivah vizualne poezije v galeriji Prešernove hiše, kjer smo se v osemdesetih letih srečevali tudi z deli široko zasnovane mednarodne avantgarde skupine WESTEAST. Z njenimi prizadevanji je seznanjal mnoge kulturne centre v Sloveniji in nekdanji Jugoslaviji.

Zadnja štiri leta je Zagoričnik vso svojo pozornost in vse svoje moči namenil izdajanju gorenjske revije Nova Atlantida, katera urednik je bil. K delu je pritegnil toliko različnih, doslej neznanih sodelavcev, vzpodbudil k ustvarjalnemu delu toliko novih ustvarjalcev, obudil toliko molčečih, da ga moramo samo občudovati. V reviji je zaobjel vsa kulturna področja Gorenjske in njenega širšega sosedstva - leposlovje, gledališče, likovnost, književnost in ob njih vrsto tem, ki so jih drugi zanemarjali, jih odklanjali ali - kot se je za njegovega življenga pogosto dogajalo - jim celo odkrito nasprotovali. Bodočnost bo znala odkriti vso širino in pomen umetnikove življenske poti in jo vplesti v nov sveženj naše kulturne ustvarjalnosti.

Cene Avguštin

LJUDSKA UNIVERZA RADOVLJICA, LINHARTOV TRG 1

Vas vabi

k vpisu

v

VISOKO UPRAVNO ŠOLO

(1. letnik - 1. semester, 1. letnik - 2. semester)

715-265

5. Triglavski likovni tabor

POKLJUKA ZNOVA IZZIVA UMETNIKE

115 slikarjev in kiparjev iz Slovenije in tujine je od 28. junija do 2. julija ustvarjalo na Pokljuki, od Zatrnika do Gorjuš, od Konjske do Lipanske planine in še više. Njihova dela bodo na ogled na razstavi v Šport hotelu; v soboto, 19. julija, ob 12. uri jo bo odprt minister za kulturo Jože Školč. V sodelovanju organizacijskega komiteja 12. Triglavsko simbolno spominske akcije '97 in Gorenjskega glasa bo eno likovno delo zlicitirano v dobrodelne namene.



Slikar Boris Strukelj-Borsi v naravnem ateljeju Pokljuke - Foto: D.D.

V vse kotičke Pokljuke so se spravili likovniki in vedno znova ugotavljajo, da ima ta prelepi gozdni podtriglavje, se je danes pokazala vse drugačna slika: na letošnjem, 5. taboru je prijavljenih že okrog 130 umetnikov, kar pomeni, da je to največji slovenski kulturni tabor. Izmed udeležencev je skoraj polovica akademskih slikarjev. Priznani umetniki prihajajo tudi iz tujine, tudi iz Rusije in Poljske.

Janez Ambrožič, nekdajni Prešernovec in priznani slovenski slikar iz Zabreznice je imel že v torek popoldne polne roke dela s prevzemanjem del. Vse več slik je

Šest koncertnih večerov

BOHINJSKO GLASBENO POLETJE

Srednja vas - Z otvoritvenim koncertom Komornega ansambla Slovenicum pod vodstvom Uroša Lajovica se v soboto, 12. julija, v Srednji vasi v Bohinju v cerkvi sv. Martina začenja drugi poletni glasbeni festival.

Potem ko je lani šest koncertov v okviru Glasbenega poletja v Bohinju naletelo na ugoden sprejem pri obiskovalcih, se je organizator koncertov Didakta iz Radovljice skupaj z glavnim pokroviteljem Občino Bohinj odločil tudi letos pripraviti kvalitet in zanimiv glasbeni program. Umetniški vodja prireditve Roman Leskovic je poleg Komornega orkestra Slovenicum, solist na prvem koncertu bo oboist Matej Šarc, povabil še kitarista Tomaža Rajteriča, flavtistko Mojco Zlobko, ki bo nastopila skupaj s flavtistom Alešom Kacjanom, Ljubljanski kvartet violončel, violinista Črtomira Šiškoviča, nastopil bo skupaj s harfistko Simono Mallozzom, ob zaključku pa bo tenorist Marijan Trček nastopil ob spremljavi Borisa Šinigoja na arhilutnji.

Ciklus šestih koncertov se bo v prijetni in zelo akustični cerkvi sv. Martina odvijal v dnevih med tednom, le otvoritveni koncert bo v soboto. Prvi štirje koncerti bodo v juliju (12., 17., 23. in 31., dva pa še avgusta in sicer 6. in 14.). Prireditelji so namreč ugotovili, da je konec tedna ponudba raznih prireditve izjemno velika, razen tega pa nastop med tednom tudi bolj ustreza tudi ob koncih tedna zelo zaposlenim glasbenikom. Prireditelji so sicer načrtovali, da bodo ob slovenskih vrhunskih glasbenikih že letos lahko povabili še kakšne tuje izvajalce, vendar so zaradi finančnih zadreg te načrte prestavili za prihodnje leto. Naklonjenost pokrovitelja in sponzorjev je omogočila tudi razmeroma ugodno ceno vstopnic, te so po 1500 tolarjev. • Lea Mencinger

KONCERT V ŠKOFJI LOKI

Škofja Loka, 28. junija - Po celodnevnom prazničnem vzdružju, ki je na škofjeloškem Mestnem trgu napovedoval prvi novi občinski praznik, 30. junij, ko so bila Loka in nekateri okoliški kraji ter Kranjska kot pokrajina prvič omenjeni v zgodovinski listini, in še pred odprtjem kar dveh razstav na Loškem gradu: Loka in zamore s krono in Bržinski spomeniki ter ob 60-letnici Muzejskega društva Škofja Loka je ob 18. uri prvič v zgodovini Škofje Loke nastopil tudi čisto pravi simfonični orkester.

Po tem, ko so dopoldne na škofjeloških ulicah že nastopili Komorni pevski zbor "LOKA" z Janezom Jocifom, duo kljunasta flavta - kitara Zaplotnik/Kokalj in trobljni kvartet mestnega pihalnega orkestra Škofja Loka, so simfoniki Radiotelevizije Slovenija pod vodstvom svojega šefa - dirigenta, maestra Antona Nanuta nastopili na grajskem dvorišču, kar pod milim nebom in v zelo sprejemljivi akustiki tako v ovirku komaj začete letošnje akcije Imago Slovenija/Podoba Slovenije kot omenjenega občinskega praznika. Polnoštevilno občinstvo in številni gostje so tako uživali v sporednu lahkonješje ubrane glasbe skladateljev G. Bizeta Carmen - uvertura iz opere, G. Verdija, Aida - slavnostna koračnica iz opere, J. Straussa Na lepi modri Donavi, valček, prekmurska narodna v priredbi Jurija Gregorja Zelenja travica, F. V. Suppeja Lahka konjenica - uvertura iz operete, A. Dvoržaka Slovanski ples št. 8 v g-molu in P. I. Čajkovskega Uvertura 1812; žal je odpadel napovedani solistični koncert J. B. Arbana Beneški karneval s solistom - trobentarjem Stankom Praprotnikom.

Bila je to lepa orkestralna predstava sicer lahkonješje ubrane sporeda, pa vendarle čisto prava simfonika, glasba, ki je dolje tako rekoč v Škofji Loki še ni bilo. Sicer pa je v tem v majhni prednosti edinole še Kranj, povsod druge, kljub vedno večjemu številu (novih) občinskih prostorov, pa te in take (z)možnosti še vedno povsod na Gorenjskem ne omogočajo podobnih glasbenih poustvarjalnih dosežkov. F. K.

nanizanih ob stenah dvorane: der Prokofjev pred vrati hotela hribovske hiše, pastirski stanovi, samotne poti skozi pokljuške gozdove, sem in tja se skozi oblake da slutiti Triglav, pokljuške polete deževne megle...

Ida Rebula, likovna pedagoginja iz Domžal je na svoji sliki ovekovečila staro, umirajočo smreko, ki jo je gledala s svojega okna v gozdarski koči na Mrzlem studencu. V akrilnem kolažu Mojce Vilar najdemo rdeče, zelene, violične krave, obdane s pokljuškim zelenikom.

Ugledni ruski slikar Jurij Izosimov je le v nekaj barvnih ploskvah predstavil Pokljuko in Triglav, sonce in luno, noč in dan, Željko Opačak iz Žalcja je pokljuške smreke in svetlobne sence videl modro, Jure Godec je Triglav v topli rdeči in hladni modrini predstavil v izredno zanimivem diptihu, konstruktivistično, kot se pravi novi tehniki, ki je celotna slika sestavljena iz malih kvadratkov...

Večina umetnikov pa je še vedno na terenu. Pogosto jih prežene dež. Kipar Aleksander Prokofjev pred vrati hotela

der

dokončuje svojo "gozdro katedralo"; Boris Strukelj-Borsi je znova postavil stojalo in se lotil svojega pogleda proti robu Goreljka. Tudi oni, ki gostujejo v vojašnici na Rudnem polju, se takrat, ko neha deževati, odpravljajo s svojimi stolčki in "štafelaji" vsak v svojo smer. Jutri dopoldne morajo oddati dela v hrambo in v oceno. Zaradi velikega števila udeležencev so organizatorji nagrade podvajili, tako da bosta postavljena 2 prvi, 2 drugi in 2 tretji nagradi za najboljše likovne dosežke.

Razstava v Šport hotelu bo odprta do 28. julija, potem pa se bo verjetno, kot lani, preselila v prostore Ministrstva za obrambo v Ljubljano, čez zimo pa v novi kulturni center Gorico. Del novih del bo dopolnil Triglavsko likovno galerijo v vojašnici na Rudnem polju, del pa bo dobil svoje stalno mesto v novi Triglavski galeriji II. v informativnem centru Triglavskega narodnega parka v Trenti.

Danica Dolenc

Zaključek mednarodne likovne delavnice

UMETNIKI Z VSEH KONCEV SVETA

Sinji Vrh - Letošnje mednarodne likovne delavnice Slovenija odprta za umetnost, organizirana je bila že petič, se je udeležilo kar 26 likovnikov iz 15 držav.



Umetniki iz evropskih in drugih dežel so na skoraj desetdnevni tradicionalni likovni srečanju v prijetnem primorskem okolju ustvarjali v izrazito avtorski slogu, ki ga v nobenem primeru ni omejevala predpisana tema. Tudi tehnike so bile poljubne, le grafita, zanje pa ni pogojev, je bila izpuščena. Med udeleženci, ki so jih izbrali selektorji iz več držav, izstopajo nekateri znani slikarski imeni kot na primer Carmelo Zotti in Jože Tisnikar, ki sta bila letos častna gosta; sicer pa je bila zanimiva in številna tudi slovenska udeležba - Stane Jarm, Jože Vrščaj, Kajtina Simon, Karim Azad in Vinko Tušek. Čas za slikanje pa si je vzel večeda tudi vodstvo projekta - Klavdij Tutta, Clementina Golija in Etko Tutta. V likovni koloniji se je doslej izmenjalo že okoli 150 umetnikov z vsega stava, temu primeru je seveda tudi stalna zbirka, ki se je nastala iz izborom najzanimnejših del. Tako kot doslej bo v jeseni razstava z letosnjega srečanja predstavljena v KC Srečko Kosovel v Sežani, v KC Ivan Napotnik Velenje in v Mestnem muzeju v Idriji. • L.M.

Po ljudeh gor in po ljudeh dol

Študijski krožek Rodoslovje deluje v Gorenjskem muzeju. V njem smo se zbrali ljudje, ki se ukvarjamo s proučevanjem rodov - tako svojih kot tudi drugih.

V krožku smo sodelovali Nadja Gartner-Lenac iz Tržiča, Peter Hawlina iz Škofje Loke, Katarina Kalan iz Kranja, Lojze Kobi iz Ljubljane, Marjan Koblar iz Bohinjske Bele, Tone Plestenjak z Bledu, Jurij Sinobad iz Radovljice, Franc Šmit iz Kranja, Janez Šmitko iz Krope, Aleš Vest iz Ljubljane, Marjan Zupan iz Podhom. Mentor krožka sem Jože Dežman.

V krožku sta doktor in magister znanost, ostali so visokošolsko izobraženi (inženirji, družboslovci, veterinar), en član pa je srednješolec, vendar ima že objavljeno knjigo. Pa poglejmo, kaj vam lahko ponudimo!

Kroparske družine

Kot rezultat dela študijskega krožka je nastal zbornik Kroparske družine. Njegovo vsebinsko zasnovno predstavljamo danes ob 19. uri v prostorih Kovaškega muzeja v Kropi.

Ing. Janez Šmitko, neuničljivi kroparski mladenci pri osemdesetih, je že pred več kot dvema desetletjem v tovarniškem glasilu tovarne Plamen (6/77 do 1/80) objavil osnovne podatke o 200 kroparskih rodovih.

V krožku nam je predstavil svoje delo in nato predlagal, da bo izbral kroparske družine, v katerih so posamezniki, ki bi sodili v Gorenjski biografski leksikon.

Za Kropo so v arhivih na razpolago matične knjige, od ustanovitve župnije (1620), Valvasor navaja letno okoli 40 rojstev in 40 smrti. Kot pomožni viri služijo urbarji, rudarske knjige podelitev služnostnih pravic, župnijski arhiv, novejši statistični podatki in objave krajevnih zgodovinarjev.



Umetniški kovač Luka Legat, 1956

Kropi in Kamni Gorici dajala delo okoli 220 delavcem, od teh je bila večina ruadarjev, oglarjev in žebeljarjev, deset plavcev in pomožnih fužinarskih delavcev, drugi so bili cajnarji, vozniki, tovorniki, meharji, tesarji in drugi obrtniki.

stoletje	starost očetov	število otrok	število družin
17. stoletje	25,2	11,4	7
18. stoletje	23,3	12,5	20
prva pol. 19. stoletja	26,4	8,9	21
druga pol. 19. stoletja	26,1	8	39
20. stoletje	24,3	7,4	10
skupaj:	25,5	9,3	97

Kot vodilne osebe in nosilce gospodarskega razvoja obravnavamo fužinarje, fužinske sodnike in kovaške podjetnike, posamezni rodovi so vzdrali skozi več generacij, kot člani velikih družin so nekateri posegali v javno življenje tudi zunaj domačega kraja, zlasti kot trgovci (Fabjan, Grošelj, Pesjak, Prešeren).

Fužinska skupnost je dajala priliko uveljavljanja podjetnosti mnogim fužinarm v kovaškim podjetnikom, ki sicer niso dosegli pomembne gospodarske moći, a kljub temu stalno skrbeli za izobraževanje svoje mladine doma in v svetu. Npr. od 1837 do 1913 je dala Kropa od Jurija Varla (1812-1874) do Jerneja Hafnerja (1888-1953) 19 novomavnikov ali povprečno po enega vsake štiri leta.

Kulturna zgodovina kraja se odraža v kulturnih društvih, v bogati ljudski kulturi na področju etnologije, zlasti petja in glasbe, iz Krope so izšli pomembni slovenski kulturni delavci (Radivoj Poznik), pesniki (Dane Pogačnik, Kristina Šulerjeva, Jurij Varl), šolniki (Janez Šolar, Matija Pirc), slikarji (Janez Potočnik, Peter Žmitko, Kamilo Legat), pevci (Anton Dermota), če mlajših še ne naštevamo. Slovenski biografski leksikon je poiskal tudi po več predstavnikov enega rodu (Pesjak, Potočnik, Rabič).

Od dvesto kroparskih rodov je Janez Šmitko izbral pomembne posameznike in rodoove in obdelal naslednje: Ažman, Bertoncelj, Bobek, Bodlaj, Dermota, Dobre, Finžgar, Gartner, Gašperin, Gašperšič, Globičnik, Grošelj, Hafner, Hrovat, Jalen, Kavčič, Klinar, Kovšca, Lazar, Legat, Lukman, Magušar, Mazoll, Pesjak, Petrač, Pibrovec, Pirc, Pogačnik, Poglajen, Potočnik, Poznik, Praprotnik, Prešeren, Rabič, Rotar, Slamnik, Soršak, Šlibar, Šolar, Šuler, Šusteršič, Varl, Vidic, Zgaga, Zupan, Žigan, Žmitko.

Etnologinja Saša Šlegel je iz dokumentacije Kovaškega muzeja izbral slikovno gradivo, ki bo objavljeno v zborniku in po objavah sestavila seznam vseh kroparskih družin.

Ing. Peter Hawlina, predsednik Slovenskega rodoslovanega društva, je novembra 1996 v biltenu Drevesa objavil več prispevkov o rodbini Mazollov, ki izhaja iz Krope in spisek potomcev Štefana Mazolla v desetih generacijah od leta 1570 pa skoraj do današnjih dni. Zbrani so podatki še za sedem generacij. Čeprav spisek še ni popoln, pa je za sedemnajst generacij zbranih podatkov o 867 zakoncih in 1759 potomcih. Torej več kot 2.600 oseb, od

katerih so mnoge oblikovale kroparsko, gorenjsko in slovensko zgodovino. Peter Hawlina je povzel, da so prve generacije Mazzlov pripadale premožnejšemu sloju, kasnejše generacije pa so doživljale zelo raznoliko usodo. Med njimi najdemo predstavnike plemičev in berčev, poštenjakov in hudodelcev, srečnih in nesrečnih, odličnikov in izmečkov, najdemo skratka - ljudi.

Magister Jože Hudales proučuje družine in je z zanimanjem prebral Šmitkovo besedilo. Po njegovi oceni sedemnajstideset izbranih rodovnikov kaže, da je Kropa vse do začetka 20. stoletja spadala med tista slovenska področja z izrazito visokim povprečnim številom otrok. V skoraj sto družinah od začetka 17. stoletja do začetka 20. stoletja, pri katerih imamo navedeno tudi število otrok, je bilo povprečno število rojenih otrok kar 9,28, pri čemer so bili njihovi očetje ob poroki stari v povprečju 25 let in pol. Od 17. stoletja dalje se je starost ob poroki znatno povečala, hkrati s tem pa je padalo tudi povprečno število otrok v eni družini.

Stražiški Vesti in kroparski Potočniki

Franciška Potočnik

Dr. Aleš Vest je opisal, kako je prišlo do poroke med Jožefom Felixom plemenitim Vestom in Katarino Potočnik iz Krope. Jožef Vest je bil kot edini sin iz prvega zakona dr. Lorenza Chrysantha Edler von Vesta dedni nosilec plemiškega naziva Rojen 14. Januarja 1769 v Celovcu. Kot stotnik se je leta 1806 priženil na Šempetrsko graščino (Schrottenthal) v Stražišču pri Kranju. Nato je bil predavatelj na kmetijskem liceju v Ljubljani. V poizkusni drevesnici na



Frančiška Potočnik

Spodnjih Poljanah v Ljubljani in na svojem posestvu v Stražišču je zbral francoske in angleške sadne sorte. Sadjarjem je brezplačno oddaljal cepice in semena, propagiral ustanavljanje šolskih drevesnic in pospeševanje sadjarstva v hribovskih krajih. V ta namen je prirejal tečaje za sadjarje. Strokovna poročila o rezultatih poskusov v letih 1822-30 je objavil v Annalen der k.k. Landwirtschafts Gesellschaft in Laibach. Leta 1825 je napisal "Versuch einer systematischen Beschreibung in Deutschland vorhandener Kernobstsorten" s seznamom 46 sort jabolk, pretežno renet in 51 sort hruske, ki rastejo na Kranjskem.

Prva žena Anna Josefa Garzarolli von Thurnlack mu je umrla že leta 1807. Drugič se je poročil 18. septembra 1808 z Marijo Frančiško Potočnik, rojeno 13. februarja 1786 v Kropi, hčerjo leta 1816 umrlega Ignacija Potočnika iz Krope in Marije Pegam, po rodu iz Mišač. Rodilo se jima je sedem otrok.



Uprizoritev Miklove Zale v Kropi leta 1926, režija J. Lazar

Gorenjski biografski leksikon

27. februarja 1997 je bila v Modri dvorani gradu Khislstein javna predstavitev projekta Gorenjskega biografskega leksikona. Udeležilo se je okoli 40 ljudi, ki so z zanimanjem prisluhnili Martinu Grumu, strokovnemu sodelavcu Slovenskega biografskega leksikona, ki je predstavil osnovna načela sodobne biografike in svojo računalniško zbirko podatkov, v kateri je okoli 12.000 oseb. Martin Grum bo sodeloval v uredniškem odboru Gorenjskega biografskega leksikona. V začasnom uredništvu so že magister Jurij Sinobad, Marko Vidic, urednik pri Enciklopediji Slovenije in Jože Dežman, ki dela v Gorenjskem muzeju in usklajuje delo uredništva. Gorenjski muzej je institucionalno središče Gorenjskega biografskega leksikona (GBL).

Gorenjski biografski leksikon je ustanova, ki zbirajo, proučuje in predstavlja podatke o življenju in delu ljudi, ki so bili na Gorenjskem rojeni ali so na Gorenjskem delovali. Za GBL so zanimivi vsi, ki so s svojim delovanjem prispevali k družbenemu, gospodarskemu, kulturnemu, znanstvenemu, političnemu, verskemu dogajanju in razvoju (ali pa morda tudi razkroju) na Gorenjskem oz. kot rojeni Gorenjci drugod po svetu.

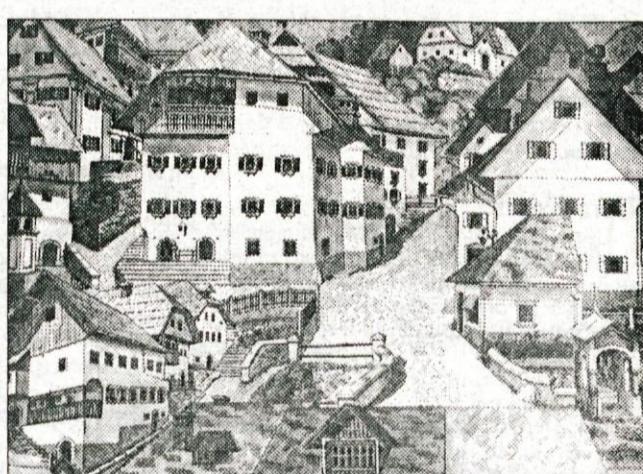
Gorenjski biografski leksikon bo nastajal v dveh delih. Prvi bo klasični biografski leksikon, v katerega so uvrščene predvsem že pokojne zgodovinske osebnosti. Od živečih so uvrščeni vanj le ljudje, ki so dosegli najvišje stopnje afirmacije (npr. dobitniki najvišjih mednarodnih oz. nacionalnih priznanj, že uvrščeni v Enciklopedijo Slovenije ipd.). Druga veja GBL je geslovnik že živeče elite, ki smo ga naslovali Kdo je kdo na Gorenjskem. To je register vseh sodobnikov, ki se uveljavijo na določenim področju delovanja. Kdo je kdo je nekakšna predoba klasičnega GBL.

Osebe bomo obravnavali po njihovem pomenu: - nacionalno in mednarodno pomembne osebe, uvrščene v Enciklopedijo Slovenije in Slovenski biografski leksikon. Z obema institucijama se dogovarjam za recipročno sodelovanje. Tako bo GBL lahko uporabljal njihove podatke, mi pa bomo njim posredovali svoje. Predstavitev teh oseb bo pri objavi spremjal portret oz. objava izbranega dokumenta.

- osebe, ki so v GBL uvrščene zaradi svojega avtorskega delovanja oz. pomembnejših posledic svojega delovanja na pokrajinski oz. lokalni ravni (npr. vsi, ki so napisali knjige, dobili pomembnejše nagrade, odlikovanja, vodili pomembnejše projekte, opravljali odgovorne dolžnosti, dosegli pomembne rezultate). Predstavitev zajema kratko biografijo in podatke o dosežkih in funkcijah, pri izbranih posamezniki še portret ali izbrani dokument.

- osebe, ki so v GBL uvrščene zaradi funkcije, naslova, rezultata (npr. doktorji znanosti, župani, direktori, prvaki). Predstavitev zajema osnovne biografske podatke in naštevanje dosežkov.

Uredniški odbor bo po teh meritih sestavil geslovnik. K sodelovanju bo povabil čimširši krog ljudi in institucij. Vse, ki bodo sodelovali kot posamezniki, vabimo k študijskemu krožku Gorenjski biografski leksikon, ki bo začel z delom jeseni letos.



Kropa - grafika Kamila Legata v sindikalnem domu v Kropi.

GLAS GORENJSKIH SINDIKATOV

Po polletnih pogajanjih je bila sklenjena...

Kolektivna pogodba za konec tisočletja

Dobrega pol leta trajajoča usklajevanja med sindikati in pogajanja med obema partnerjema - delodajalcem in delojemalcem - so bila v začetku junija sklenjena, nova kolektivna pogodba za gospodarske dejavnosti pa slednjič podpisana.

O zmagoslavju bi bilo težko govoriti, obe strani sta moralni nekaj popustiti, delodajalska več. Je pa pomembno posodobljenja, prilagojena novim lastninskim odnosom in zakonu o gospodarskih družbah ter novemu sistemu poklicnega izobraževanja. Nov je že sam naslov, to je Splošna kolektivna pogodba za gospodarske dejavnosti, kar je posledica prilaganja novi statistični klasifikaciji dejavnosti. Gospodarska dejavnost je skupni pojem za tržne proizvajalce blaga in storitev, torej tudi za zavode, ki so naravnani profitno.

Omogočiti napredovanje v tarifnih razredih

Novost je pomenski slovarček, ki v 5. členu definira devet delovnopravno pomembnih izrazov, npr. delodajalec, poslovodni delavec, poslovodni organ, delavec s polnim pooblastilom. Na novo so opredeljeni tarifni razredi, upoštevajoč spremembe v

poklicnem izobraževanju. Tako denimo v peti tarifni razred ne sodijo le dela, za katera je potrebno 4 do 5 let javno priznanega strokovnega izobraževanja, ampak zadostuje 3-letno šolanje z mojstrskim, delovodskim ali poslovodskim izpitom. Struktura devetih tarifnih razredov sicer ostaja, prav tako relativna razmerja med njimi. Venendar je praksa pokazala, da v mnogih podjetjih spodnji tarifni razredi, kamor je razvrščen velik del delavcev, komaj dosega izhodišče po kolektivni pogodbi, od 5. razreda naprej pa se razlike povečujejo in v osnovne plače močno presegajo izhodiščne. Večina sindikatov v ZSSS se nagiba k rešitvi, po kateri bi v kolektivne pogodbe dejavnosti določili znotraj tarifnih razredov še plačilne razrede, oz. skupine ter omogočili napredovanje delavcem ter upoštevanje različnih zahtevnosti in pogojev dela znotraj delavčevega tarifnega razreda.

Sistem napredovanja bo potrebno urediti tudi zato, ker je sedanja ureditev, to je pol odstotka na vsako leto delovne dobe za minulo delo preživeta in se bo po dogovoru podpisnikov po poteku veljavnosti KP nadomestila z drugim dodatkom. Do konca oktobra 1997 se pripravi model in usmeritev za postopni prehod na dodatek za delovno dobo pri zadnjem delodajalcu.

Cena dela enkrat letno

Splošna kolektivna pogodba za gospodarske dejavnosti velja do konca tisočletja, to je do 31. decembra 1999, tarifna priloga pa se sklepa vsako leto do 31. decembra za naslednje leto. To pomeni, da se cena dela določi enkrat letno, kot je to v navadi v razvitih industrijskih državah.

Eskalacija ali usklajevanje izhodiščnih plač v rastjo živiljenjskih potrebsčin zaenkrat ostaja in je določena za leti 1997 in 1998. Vsebuje pa nekatere varovalke za primer hitrejše rasti živiljenjskih stroškov nad pričakovanimi.

Nova Splošna kolektivna pogodba za gospodarske dejavnosti skupaj tarifno prilogo začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem listu, razen določil o eskalaciji, ki pa se uporablajo po sklenitvi socialnega sporazuma. Na vrsti so zdaj KP dejavnosti. Z aneksom je bila njihova veljavnost podaljšana do 31. avgusta letos. Ker pa so prednami dopusti, je težko pričakovati, da bi v dveh mesecih

uspeli uskladiti tudi te pogodbe, zato sindikati dejavnosti pri ZSSS predlagajo delodajalcem podaljšanje veljavnosti do 30. septembra. Treba je vedeti, da je Splošna kolektivna pogodba za gospodarske dejavnosti tisti nivo, ki naj bi bil zagotovljen vsem delavcem, zaposlenim v gospodarskih dejavnostih na območju republike Slovenije.

Izziv za panožne kolektivne pogodbe

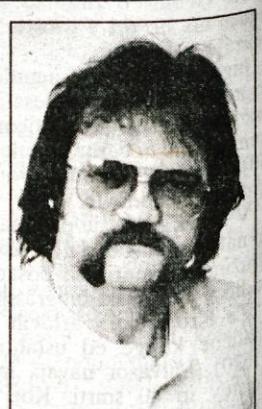
Delovno intenzivne panoge priznavajo, da bi same težko dosegli kaj več in da bo za tekstilno, obutveno in še katere panoge že te pravice težko zagotovljati. Drugače je z dohodkovno donosnejšimi panogami. Te bodo skušale iztržiti več, oziroma obdržati dosegeno, kar v nuji zmanjševanja stroškov dela in poslovanja ne bo lahko.

Večina predstavnikov dejavnosti je na konferenci ZSSS, ko se je sprejemalo besedilo nove KP, dala priznanje pogajalski skupini Zvezde svobodnih sindikatov za dosegeno. Saj bi žeeli na tem ali onem področju kaj več, vendar tiste najbolj otipljive pravice delavcev (prevoz na delo, 80-odstotna bolniška, prehrana med delom, regres za letni dopust) ostajajo. Minimalna plača se je povečala na 59.150 tolarjev, žal pa so izhodiščne plače nespremenjene, kar pa je izvij za boljšo ureditev v panožnih kolektivnih pogodbah. Milena Sitar

ZSSS
OBMOČNA
ORGANIZACIJA
ZA GORENJSKO

Ko ne veš, ali bi preklinjal ali jokal

Po naravi nisem nostalgičen človek, pa mi vendar misel mnogokrat uide nazaj v "želesna" leta, ko smo imeli vsi delo in kruh, ko so nas službe - nekatere boljše druge slabše - čakale praktične že ob našem rojstvu. Pravljica se je končala in zapluli smo v boljše, demokratične čase. Mogoče res lahko govorimo, kar nam pada v glavo, lahko blatimo, lahko lažemo, toda lahko smo že tudi danes ob službo.



FRANI ŽABERL, dosedanji predsednik sindikata v Domelu, je novi sekretar območnega odbora SKEI (sindikata kovinske in elektro industrije) za Gorenjsko. Na tem mestu je nadomestil dosedanjega sekretarja Boga Košnika, ki z 2. julijem odhaja v pokoj. Franci Žaberl je na voljo na sedežu SKEI v Radovljici, Gorenjska cesta 25, ali na telefonski številki 715-262.

1. Izhodiščne plače

Izhodiščne plače po posameznih tarifnih razredih so naslednje:

Tarifni razred	Izhodiščna plača v SIT za poln delovni čas
I. enostavna dela	1.00 47.978
II. manj zahtevna dela	1.10 52.776
III. srednja zahtevna dela	1.23 59.013
IV. zahtevna dela	1.37 65.730
V. bolj zahtevna dela	1.55 74.366
VI. zelo zahtevna dela	1.85 88.759
VII. visoko zahtevna dela	2.10 100.754
VIII. najbolj zahtevna dela	2.50 119.945
IX. izjemno pomembna, najbolj zahtevna dela	3.00 143.934

Glavni dosežki pogajanju o novi splošni kolektivni pogodbi za gospodarstvo (SKPG)

Pogoji za delo sindikata
Obračun sindikalne članarine
Usposabljanje sindikalnih zaupnikov
Imunitet sindikalnih zaupnikov in neprofesionalnih sindikalnih funkcionarjev
Bolniška nadomestila
Pravica do plačane stavke
Rgres za letni dopust
Odpravnina
Prehrana med delom
Prevoz na delo

Dosedanja SKPG	Predlog delodajalcev	Nova SKPG
ena plačana ura na delavca	nič	ena ura na člana + 1/2 ure na delavca
obveznost podjetja	nič	obveznost delodajalca
5 dni	nič	3 dni, ker je v interesu delodajalca
še 2 leti po izteku mandata	le po KP podjetja	9 mesecev po izteku mandata
80 % dejanske plače v preteklem mesecu	do 5 dni - 30 %, 6-15 dni - 70 %, nad 15 dni - 60 % osnovne plače	80 % dejanske plače v preteklem mesecu
neizpolnjevanje KP ali kršitev imunitete sindikalnih zaupnikov, največ 5 dni, 70 % plače	nič	za neizpolnjevanje KP - do 4 dni, za kršitev imunitete sindikalnih zaupnikov, do 2 dni, 70 % osnovne plače
da	nič	da, znesek po tarifni prilogi
3 povprečne neto plače v gospodarstvu	2 plači	2 povpreči bruto plači v RS
da, znesek po tarifni prilogi	nič	da, 500 tolarjev na dan
najmanj 60 % cene javnega prevoza	nič	najmanj 60 % cene javnega prevoza

Jamstveni sklad

Roki in postopek za uveljavljanje pravic

Številni delavci, ki so "doživeli" stečaj podjetja ali prisilno poravnano, se obračajo na naš sindikat z vprašanji, kakšne pravice jim prinaša Zakon o jamstvenem skladu republike Slovenije ter kakšni so roki in način uveljavljanja teh pravic.

Z Zakonom o jamstvenem skladu R Slovenije (Uradni list RS št 25/97 z dne 9. maja 1997) je ustanovljen sklad za poravnano obveznosti iz naslova pravic delavcev v primeru insolventnosti delodajalca.

Upravičenci

Upravičenci do sredstev iz sklada so delavci, ki so ali bodo izgubili delo zaradi stečaja ali likvidacije pri pravni ali fizični osebi ter so pravocasno prijavili terjave v stečajnem postopku in tudi tisti, ki niso prijavili terjave in je bil stečajni postopek zaključen, ne da bi bila opravljena delitev upnikom.

Upravičenci do vseh pravic so samo delavci, ki so bili pred prenehanjem delovnega razmerja vsaj šest mesecev neprekiniteno zaposleni pri nesolventnem delodajalcu, in to od 2. januarja 1994 dalje.

Višina odškodnin

Zakon določa, da lahko iz jamstvenega sklada delavci prejmejo za neizplačane plače in nadomestila sredstva do višine treh minimalnih oz. zajamčenih plač, za neizrabljen letni dopust do polovice minimalne oz. zajamčene plače, za opravnino do ene minimalne oz. zajamčene plače. Osnova so podatki za obdobje, v katero se zahteva izplačilo, in to v neto izplačilo po odbitku davkov in prispevkov. Pravice po tem zakonu so neodtujljive osebne materialne pravice in jih ni dopustno prenesti na drugega ne pododelovati.

Uveljavljanje pravic

Sklad bo začel s poslovanjem najkasneje 60 dni po vpisu v sodni register (tega vpisa do sedaj še ni bilo). Zahtevo za uveljavitev pravic po tem zakonu mora upravičenec vložiti najkasneje v 90 dneh

od dneva poslovanja sklada, vloži pa se na posebnem obrazcu, ki ga predpiše minister za delo.

Na območnem sindikatu se zavedamo, da bodo pri vlaganju zahtevkov delavci potrebovali strokovno pomoč. Ker smo za naše člane prijavljali terjave v stečajnih postopkih, razpolagamo z večino podatkov, ki bodo potrebni za prijavo. Pričakujemo in upamo, da bodo izvedbeni predpisi poenostavili postopek, vendar bo ob množicni upravičencem to delo obsežno in zahtevno. O načinu vlaganja zahtevkov, oziroma pomoči delavcev pri tem se bomo v sindikatu dokončno dogovorili, ko bodo izdani izvedbeni predpisi in bodo znani roki za vložitev zahtevkov. Svoje člane bomo o tem pravocasno obvestili preko medijev kot so Gorenjski glas in lokalne radijske postaje ali pa pismeno.

• Milena Uršič

zarne je nastalo več podjetij, ki se morajo vsako zase boriti za svoj prostor pod soncem. Fiprom je eno takih podjetij. Trenutno vodstvo se ubada z raznimi variantami, da bi podjetje preživelilo in se postavilo na svoje noge. Deloma jim je to uspelo. Zaposleni kljub velikim težavam dobivajo plače še kar redno. Zapletlo pa se je pri izplačilih. Dve zgodbi, vsaka po svoje žalostna, se dogajata na Gorenjskem, pa bi se lahko kjer koli. Obe zgodbi sta se začeli z zloglasnim lastnjenjem. Dogajata se v Kropi in na Jesenicah. V Kropi so že tako majhno (a uspešno) tovarno Plamen z lastnjenjem razparcelirali na manjše dele in jih oddali raznim podjetnikom. Na tak način je nastala tudi firma Kovač d.o.o., ki naj bi za Plamen opravljala storitve živcovleke, transporta, prehrane... In je tudi opravljala, dokler je bil denar. Potem pa se je "lubezen" končala, podjetje Plamen je vse bolj zaostajalo s poravnavo plačil, delavci Kovač pa so vse poredke videvali papir, ki se mu reče bankovec, če jih je več skupaj, pa plača. Nekajkrat so tudi stavkali, toda kakrška posebnega učinka ni bilo. Dobili so nekaj malega, tako da jim ravno umreti ni bilo dano. Ker jim je končno prekipelo, so ponovno pričeli stavkati v ponedeljek, 30. junija, in pravijo, da bodo tokrat šli do konca. Naveličali so se delati brez plačila (že nekaj mesecev), doma se jim kopijo položnice, kmalu bo spet šola, o dopustu na morju še sanjajo ne več... Plamen, njihov največji dolžnik, ne ve niti, kaj bo z njim. Žice, njihovega osnovnega materiala, skoraj ni več. Lastniku, Slovenskim železarnam, pa ni kaj dosti mar, če bo šla k vragu še ena zibelka železarstva in se bo v dolino na desnem bregu Save spet naselila revščina.

Nočem polemizirati, koliko je stavka legitimna ali ne, prav gotovo pa je v tem primeru nesmiselna. Moje mnenje je, da politični igriki delavci ne bi smeliigrati, pa kdorkoli je že režiser. Dve različni zgodbici, ki pa imata zelo podoben konec. Upam, da srečen za zapornike. • Franci Žaberl

MEDVODE PRAZNUJEJO

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA O OBČINI MEDVODE

Stanislav Žagar, župan občine Medvode ob prvem občinskem prazniku

Praktična potrditev in političen neuspeh

Šola, občinska stavba, Medvode 2000, preskrba z vodo, promet, društvena dogajanja in še bi lahko naštevali, so uspehi, ki potrjujejo uspešnost občine. Slabo pa je, da se nekateri nenehno obremenjujejo, kako bi nasprotovali "svojim političnim nasprotnikom na oblasti".

Medvode, 4. julija - Z več kot štiridesetimi različnimi športnimi in kulturnimi prireditvami, ki so se začele že konec minulega tedna, bodo v občini Medvode prvič proslavili občinski praznik. Odločili so se, da ga bodo poslej vsako leto praznovati v spomin na 6. julij 1845, ko se je v Zavru pod Šmarno Goro rodil Jakob Aljaž, veliki mož, ki je tujcem "iztrgal" najvišji vrh Triglav in zemljišče na vrhu, kjer je postavil jekleni stolp. Ob prvem občinskem prazniku smo se pogovarjali z županom občine Medvode Stanislavom Žagarjem, ki je takole ocenil dogajanje od začetka mandata.

"Mislim, da se je na tako imenovanem "praktičnem" področju od začetka mojega županovanja v občini veliko naredilo. Za politično področje pa je moja ocena izrazito in odločno negativna. Občina bi morala rasti, napredovati, se razvijati v vseh ozirih in pogledih, ne glede na moč te ali one strani. Nekateri pa se obremenjujejo predvsem, kako kar najbolj nasprotovali tistim, ki so na oblasti; ker pač to niso sami. To se preveč izrazito dogaja v naši občini. Sicer pa postopek konstituiranja nove občine še ni končan. Službe kot so komunala, urejanje prostora, urbanizem morajo še zaživeti in še vedno se ukvarjam z nekaterimi osnovnimi problemi občinskega delovanja."

Kateri so najpomembnejši uspehi v dosedanjem mandatu?

"Mislim, da je to vsekakor šola v Sori. Dobili smo novo občinsko stavbo. Imamo projekt Medvode 2000, ko naj bi uredili središče Medvod. Dobili smo nenazadnje občinski praznik, celostno

Med prireditvami, ki so jih naknadno vključili v program, je tudi Hokejski klub Jelen Senica, ki bo jutri, 5. julija, na Senici pri domu organiziral veselo Hokejsko noč s športnimi igrami in srečelovom. Igral pa bo Agropop. Gasilci PGD Preska pa bodo v torek, 8. julija, organizirali vajo društv, v nedeljo, 12. julija, pa bodo svečano prevzeli novo terensko vozilo. Več o hokejskem klubu in gasilcih bomo pisali v Gorenjskem glasu v torek.



Stanislav Žagar, župan občine Medvode

Osrednja praznična prireditve ob prvem občinskem prazniku bo drevi (danes, 4. julija), ko bo po sprejemu v knjižnici parada konjenikov z godbo Medvode, po dvigu občinske zastave pa bo kulturni program. Začetek slovesnega osrednjega praznovanja bo ob 18.30.

podobno in ob pomanjkanju denarja smo uspeli dokazati, da smo na komunalnem področju tudi dobri gospodarji. Imamo, čeprav dobivamo od nasprotnikov očitke, semaforizirano križišče. Našli smo šest rezervnih vodnih virov za preskrbo z zdravo vodo na polhograjskem in pirniškem območju. To je velik uspeh. Uredili in asfaltirali smo cesto na Katarino. Na društvenem področju pa se je z ustanovitvijo kulturne in športne zvezze razvila živahnja dejavnost, ki se potrjuje zdaj tudi v občinskem praznovanju. Imamo tudi svojo Gasilsko zvezo s šestimi Prostovoljnimi gasilskimi društvimi."

Kaj pa problemi in naloge? Katerim bi dali prednost ob prazničnem pregledu in ocenjevanju doseženega ter načrtov?

"Na komunalnem področju so to vsekakor ceste Medvode - Goričane,

pirniška cesta in prehod čez železniško progro za Presko. To in križišče vrh klanca so naloge, ki so z večino oziroma kar 80 odstotki odvisne od republiškega denarja. Kanalizacija v občini je občinska naloga. Tu je tudi sportna dvorana (ne glede na različne poglede), kot večnamenski prostor, kjer bi se ljudje zbirali ob različnih priložnostih. Problem je goričanski grad, ki je najlepši baročni dvorec v Sloveniji, v katerega je občina v dveh letih vložila 15 milijonov tolarjev. V državi pa zanj ni pravega posluha. Medvode pa bi potrebovale tudi gospodarski zagon. In problem je, da se gre Ljubljana pri delitveni bilanci "velikega brata", ki se na nikogar ne ozira."

Na župane v državnem zboru ste pred časom naslovili pismo. Ko ste imeli možnost, da postanete tudi sami poslanec državnega zборa, pa ste se temu raje odrekli?

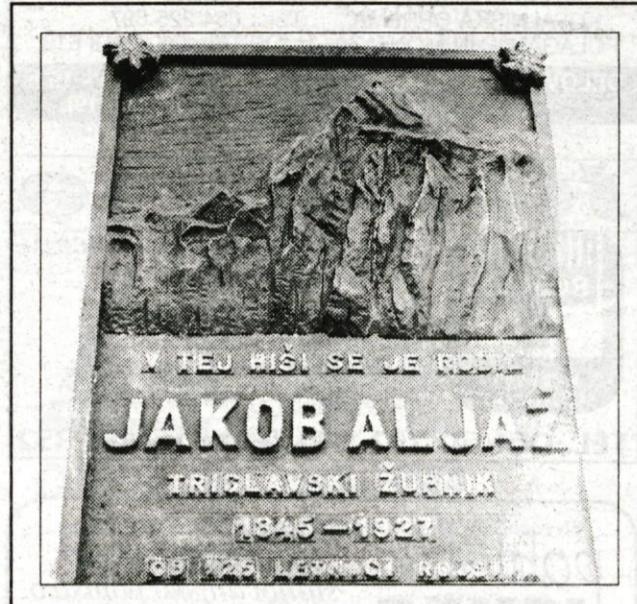
"Res je. Poslal sem pismo županom, ki so poslanci v državnem zboru. To je bilo še preden sem tudi sam dobil ponudbo. Pisal sem jim, ker sem pričakoval, da bodo udarni in da ne bi zgubili udarne moči. Možnosti, da postanem tudi sam poslanec državnega zboru, sem se odrekli, ker sem se vedno imel za neodvisnega. Če bi ponudbo sprejel, pa bi se moral podrediti diktatu stranke ali pa bi ostal brez moči. Sicer pa je to tudi v nasprotju s profesionalizacijo. Prepričan pa sem, da je čas do zdaj potrdil, da so Medvode tako velika občina, da mora biti funkcija župana poklicna."

Kakšno je vaše sporočilo občanom ob prvem prazniku občine Medvode?

"Lahko smo ponosni, da imamo za občinskega patrona tako ponosnega in zavednega Slovence, ki si je vrh Triglava izbral za narodni simbol. Sreča, da je naš rojak. Želim, da bi prireditve ob občinskem prazniku v prihodnje prerasle v prikaz dela na vseh področjih in dejavnosti našega življenja in dogajanja."

• A. Žalar

V torek bomo v Gorenjskem glasu obširneje poročali o prireditvah in predstavili še nekatere zanimivosti iz občine Medvode.



Občina Medvode praznuje Prvi občinski praznik

Za občinski praznik so si v občini Medvode izbrali rojstni dan velikega praktika, vizionarja, gospodarstvenika, inženirja, duhovnika in sanjača Jakoba Aljaža. Rodil se je 6. julija 1845 v Zavru pod Šmarno Goro. Praznovanje prvega občinskega praznika se je začelo s športnimi prireditvami že konec minulega tedna. Od sredine tedna, ko so odprli razstavo akademskoga slikarja Marjana Zaletela - Janča, včeraj pa je bila otroška likovna delavnica, pa so na programu kulturne prireditve. Osrednja bo danes (petek) s sprejemom ob občinskem prazniku in dvigovanjem zastave.

KULTURNE PRIREDITVE

Petak, 4. julija

Od 15. do 19. ure - Stojnica društva kmečkih žena Medvode pred BC Loka v Medvodah
Ob 18.30 - Sprejem ob občinskem prazniku v knjižnici na Sotočju in nastop godbe Medvode
Ob 19. ur - Dvigovanje zastave in nato nastop Lovskega pevskega zbora, Me PZ Sora in Urh, recitatorji, KD Senica in OS Pirniče

Sobota, 5. julija

Ob 7.45 - Pohod čez Grmado na Šmarno goro izpred Aljaževe hiše
Ob 9. ur - Pohod na Šmarno goro izpred Aljaževe hiše
Ob 10. ur - Maša za Jakoba Aljaža v Šmarnogorski cerkvi
Ob 11. ur - Otvoritev razstave doživšega župnika Franca Urbanija o Jakobu Aljažu v Gostišču Ledinek
Ob 12. ur - Kulturni program pri Aljaževi hiši v Zavru
Ob 19. ur - Zahvalna maša v župnijski cerkvi v Pirničah
Ob 20. ur - Kamniški koledniki, Ivan Sivec in pevci župnije Pirniče

Nedelja, 6. julija

Ob 9. ur - Slavnostna maša v župnijski cerkvi v Smledniku (organizatorja Župnijski svet in KUD Smlednik)
Ob 10. ur - Godba Medvode in nastop konjenikov KK Smlednik Ob 15.30 - Nastop pritrkovcev v župnijskem vrtu v Smledniku (organizatorja KUD in TD Smlednik)
Ob 16. ur - Blagoslov kriza pri dvorani
Ob 17. ur - Družabno kulturno srečanje (kviz o Aljažu, LPZ Medvode, Folklora KUD Sora, MePZ Urh Smlednik, Konjeniški klub Smlednik)
Ob 18. ur - Ansambel Mihovec

Nedelja, 13. julija

Srečanje občanov Medvod pri domu v Tamarju (avtobusni prevozi iz Medvod, organizatorji PD, DU in SZ Medvode)
Ob 8. ur - Planinski izlet iz Kranjske Gore prek Vitrance in Ciprnika v Tamar; izlet DU Medvode (Medvode-Bovec-Kobarid-Tamar) in Športna zveza (izlet in športne igre)
Ob 14. ur Družabno srečanje v Tamarju

SPORTNE PRIREDITVE

Že od sobote so bila na programu tekmovanja v strelnjanju, kegljanju in košarki.

Petak, 4. julija

Ob 19. ur - Občinsko tekmovanje v kegljanju in košarki
Ob 21. ur - Košarka: Veterani

Sobota, 5. julija

Revija nogometu ob 25-letnici NK Jezero Zbilje
Ob 14. ur - Tekma pionirji NK Jezero : NK Ježica
Ob 14.45 - Tekma kadetov NK Jezero : NK Trboje
Ob 16. ur - Tekma članov NK Jezero : Veterani NK Jezero Zbilje
Ob 17. ur - Parada konjenikov (KK Smlednik)
Ob 17.30 - Tekma občina Medvode : sponzorji NK Jezero
Ob 19. ur - Razglasitev rezultatov in veselica na prireditvenem prostoru ob Zbiljskem jezeru. Vse tekme pa so na nogometnem igrišču v Smledniku. Organizator je NK Jezero Zbilje.

Nedelja, 6. julija

Ob 10. ure dalje - Ulična košarka pred ABC Loka, organizator Športna zveza
Ob 11. ur - Kolesarski kriterij Medvod po občini, 19,5 km, start pred BC Medvode, organizator Športna zveza

MESNICA - DELIKATESA
UŠENIČNIK MARJAN s.p.
Goričane 14, Medvode
tel. 061/611-439

TRGOVINA SENICA
ŠKULJ DARINKA s.p.
Zgornja Senica 45, Medvode
tel.: 061/613-560

Vsem občanom občine Medvode želiva prijetno praznovanje prvega občinskega praznika.
Vljudno vabiva na prireditve.

Stanislav Žagar,
župan občine Medvode

Mitja Ljubeljšek,
predsednik občinskega sveta občine Medvode





užitek nedotaknjene narave

Z R E C E

S KLIMATSKEGA ZDRAVILIŠČA ROGLA V TERME ZREČE

Poletne **BOOM** počitnice v Klimatskem zdravilišču Rogla
Kopanje in savna na Rogli in v Termah Zreče • gorsko kolesarjenje • tenis •
namizni tenis • fitness • squash •••••

Polpenzion že od 3.800 sit/dan naprej

NOVO **BOOM** počitnice tudi pri najemu bungalovov NOVO

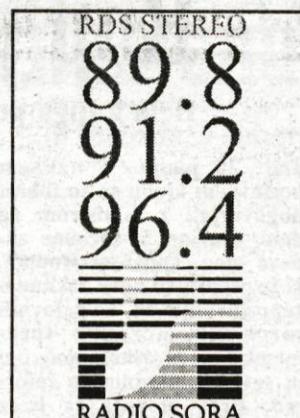
Poletne družinske počitnice v Termah Zreče
7- ali 5-dnevne počitnice s polpenzionom • pohodniški izleti po Žreškem Pohorju • kopanje •
tobogan za otroke v Termah Zreče • obisk kmečkega turizma • namizni tenis • gorska kolesa...

Počitnice že od 25.800 SIT naprej

UGODNA PONUDBA ŠPORTNIH IN MEDICINSKIH PROGRAMOV
PLAČILO NA VEČ OBROKOV

UNIOR, d.d. - program TURIZEM
Cestna na Roglo 15
tel.: 063/768 20
faks: 063/762 446

Predstavnštvo Ljubljana
Slovenska 56
tel.: 061/329 264
faks: 063/315 389



NA
VALOVIH
SORE

**MARINŠEK**

Naklo na Gorenjskem

NATAKARJA-ICO

z izkušnjami takoj zaposlimo.

Gostilna - pivnica Marinšek Marjan, Naklo
Tel.: 064 472-220 od 19. do 20. ure.



TRGOVSKO PODJETJE, d.d.
4220 ŠKOFA LOKA
Kidričeva c. 54

ODDAJA V NAJEM

1. poslovni prostor v I. nadstropju PC Alples, Češnjica 48, Železniki, v Izmeri 581 m²;
 2. poslovni prostor v I. nadstropju nad samopoštreno prodajalno Trnje 35, Železniki, v Izmeri 167 m²
 3. poslovna prostora v I. nadstropju nad prodajalno Železnina v Medvodah, Cesta ob Sori 7, v Izmeri 32 m².
- Prostore pod zap. št. 1., 2. in 3. oddajamo za storitveno dejavnost, pisarne, predstavnštvo ali drugo mirno dejavnost.
4. opremljen gostinski lokal (pizzerija ali špagetaria) v I. nadstropju nad samopoštreno trgovino v Poljanah št. 82, v Izmeri cca 94 m². Najemnik bo opremo odkupil od investitorja.
 5. poslovne prostore v I. nadstropju BC Železniki, Na Kresu 26, Železniki, za opravljanje trgovske in storitvene dejavnosti (prodaja metrskega blaga, zaves, posteljnine, pozamentarije in šivilstvo - cca 90 m²; prodaja otroških oblačil in igrač - ca 56 m²; prodaja obutve - cca 62 m²; fotografiranje in prodaja fotografškega materiala - cca 17 m²) in manjši lokal v pritličju za izdelavo ključev in popravilo čevljev.

Prostore bomo oddali najboljšim ponudnikom za nedoločen čas.

Če se zanimate za opravljanje naštetih ali sorodnih dejavnosti, pošljite ponudbo z navedbo dejavnosti in višino najemnine na naslov podjetja v 8-ih dneh od dneva objave.

Za podrobnejše informacije lahko pokličete po telefonu štev. 064 615-330, za lokale pod zap. št. 5 pa informacije lahko dobite tudi pri vodji blagovnega centra Železniki, Na Kresu 26.

INTEGRAL

Tržič - Poreč

odhod	KM	postaje postajališče	prihod
4:25	0	Tržič	21:18
4:27	2	Pristava/Tržič	21:16
4:29	4	Križe/Tržič K	21:14
4:30	4	Šebenje/Tržič	21:13
4:31	5	Ziganja vas	21:12
4:33	7	Zadraga	21:10
4:34	8	Duplje/Tržič	21:09
4:36	9	Žeje	21:07
4:40	13	Naklo/Kranj	21:03
4:44	14	Polica/Kranj	20:59
4:46	17	Kranj ZD	20:57
4:48	17	Kranj	20:55
4:53	17	Kranj	20:50
4:55	19	Kranj ŽP	20:48
4:57	20	Kranj Labore	20:46
5:10	32	Medvode	20:33
5:13	34	Medno	20:30
5:17	38	Ljubljana Šentvid	20:26
5:23	41	Ljubljana Šiška	20:20
5:28	45	Ljubljana	20:15
5:30	45	Ljubljana	19:46
5:38	47	Ljubljana tobačna	19:38
6:39	121	Kozina (AC)	18:37
6:58	144	Ankaran K	18:13
7:06	151	Koper	18:05
7:20	151	Koper	17:55
7:32	169	Izola	17:43
7:39	163	Strunjan	17:36
7:45	166	Portorož	17:30
7:46	166	Portorož	17:30
7:53	172	Sečovlje K	17:22
7:55	173	Sečovlje MP	17:20
8:16	188	Kaldanija MP	-
8:20	188	Umag	16:59
8:24	191	Umag Camp Zlatorog	16:50
8:40	205	Novigrad	16:46
8:10	228	Poreč	16:30
			16:00

linija obravlja ob sobotah in nedeljah

od 5. 7. do 31. 8. 1997

Predprodaja vozovnic in rezervacij:

- v Tržiču na avtobusni postaji tel.: 50-394, 50-067, 53-257
- v Kranju na avtobusni postaji v kiosku LOTO tel.: 212-327
- v Ljubljani na avtobusni postaji
- v Kopru na avtobusni postaji
- v Umagu na avtobusni postaji
- v Poreču na avtobusni postaji
- v avtobusu prodajamo tudi povratne vozovnice s popusti.

TURBO Schuh
MODNO IN UGODNO

KRANJ, PC MODERNI INTERIERI, MIRKA VADNOVA 7



TAB inženiring, d.o.o.
Ljubljanska c. 24/a
4000 Kranj
SLOVENIJA

Tel.: +386 (0)64 273 273
Fax: +386 (0)64 273 274

Računalniško podjetje TAB inženiring iz Kranja
Predstavilo nov proizvod

"računalniški blagajniški sistem ALEBO"

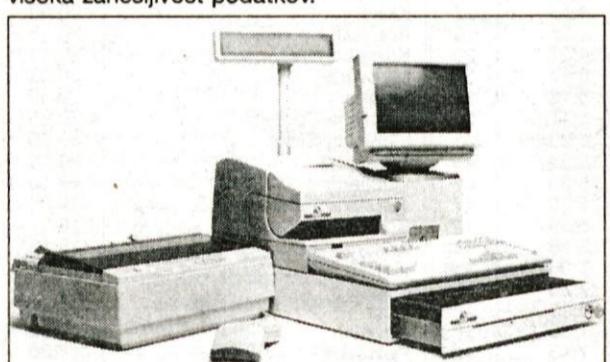
Kranj - Računalniški bum se je v Sloveniji po petih letih precej umiril, s tem pa se tudi v računalništvu oblikujejo posamezni trgi. Med najhitre rastočimi podjetji s področja računalništva, ki dejansko proizvajajo in ponujajo računalniški inženiring, je tudi podjetje TAB inženiring iz Kranja, ki ga vodi direktor Tomaž Bergant. Tako je bilo podjetje TAB inženiring po podatkih Gospodarskega vestnika iz lanskega meseca oktobra med 500 najhitre rastočimi podjetji z vseh področij na 86. mestu, po prihodu na področju računalništva na četrtem, med računalničarji pa dodani vrednosti na zaposlenega pa na tretjem mestu v Sloveniji in prvi na Gorenjskem.



Tomaž Bergant, direktor podjetja TAB inženiring: "Prihodnost je v računalniškem inženiringu, za nas pa tudi ponudba na ključ."

TAB inženiring je izrazito razvojno usmerjeno podjetje. Njihova poslovna strategija temelji na računalniški informacijski podpori uporabnikov organizacijske pogojetnosti, ki mora biti temeljito načrtovana, realizirana, vzdrževana in servisirana. Skupok zahtev in potreb tržišča z njihovimi storitvami in dejavnostmi dopolnjujejo z višjim nivojem kakovosti - standarda ISO 9001. Izvedbo zastavljene strategije podjetja podpirajo s sprotnim strokovnim izobraževanjem lastnega kadra, s celovito organiziranostjo podjetja in po potrebi s sodelovanjem zunanjih strokovnih sodelavcev. S celovito organiziranostjo podjetja uspešno in učinkovito nastopajo na tržišču. Po besedah direktorja TAB inženiring, Tomaža Berganta se njihov kolektiv prilagaja na vseh organizacijskih področjih sodobnim razvojnim trendom s strokovnim izpopolnjevanjem. Kot mlad, dinamičen in strokovno izpopolnjen team uspešno zadovoljijo vse računalniške potrebe uporabnika njihovih storitev.

V podjetju TAB inženiring so predstavili njihov nov proizvod ALEBO. O novem računalniškem blagajniškem sistemu pravi direktor Tomaž Bergant: "To je kompakt na računalniška blagajna v enem kosu, ki vsebuje zelo zmogljiv računalnik Pentium 133, POS tiskalnik za izpisovanje računov, čekov ter slipov, avtomatski prejemnik za denar, dodatni prikazovalnik za kupca, ročni čitalci črte kode in tiskalnik formata A4 za izpisovanje raznoraznih pregledov, inventur, zaloge, prejemnic, dobavnic, itd. Omogoča vodenje neomejenega števila veleprodajnih ali maloprodajnih skladis, podporo črte kode, ažurno vodenje rednih in konsignacijskih zalog, hiter in enostaven vnos inventurnih stanj ter avtomatsko knjiženje inventurnih razlik, kalkulacije dobavnih stroškov, avtomatske nivovaljice ob prejemu blaga, tiskanje računov ter čekov, obdelavo kreditnih kartic in seveda množico uporabnih in nastavljenih pregledov (TD, Tdr, evidence zalog, obračun dakov po fakturirani ali plačani realizaciji,...). Odlikuje ga enostavna uporaba, preglednost in visoka zanesljivost podatkov."



"Nov proizvod ALEBO, prava rešitev za vašo trgovino, ki so ga razvili v podjetju TAB inženiring v Kranju."

Za sistem ALEBO TAB inženiring garanira z 12-mesečno garancijo, s servisom in vzdrževanjem pri stranki. Ob nakupu priložno zajetna uporabniška navodila, njihovi strokovnjaki pa nudijo strokovno pomoč pri uvajanju ter pomoč ob organizaciji in optimizaciji poslovanja, inventurah, šifriranju artiklov, itd. Lahko pa ga tudi povežejo v računalniško mrežo na istem ali dislociranem prodajnem mestu.

Na vprašanje, kaj pomeni ponudba na ključ, je direktor podjetja Tomaž Bergant dejal: "S ponudbo na ključ želimo doseči celovito projektno zaokrožitev, tako na strojnem kot na programskega področju, ki zajema vse potrebne poslovne odnose uspešne realizacije. S specifikacijo zahteve naročnika definiramo idejno razvojni obseg projekta, ki ga takoj podpiramo z obstoječim in že razvito realizacijo ali s strateško novim razvojem. S ponudbo na ključ želimo v našem podjetju zadovoljiti stranko na visoki poslovni ravni." Pripravil: J. K.

Tržič, 30. junija - V tržiškem poslovnem klubu so se tokrat pogovarjali z ministrom za delo, družino in socialne zadeve mag. Tonetom Ropom, ki je predstavil nove zakone o zaposlovanju in o delovnih razmerjih, korenite spremembe pri otroškem dodatku in seveda pokojninsko reformo. Prav slednja je brez dvoma najbolj občutljiva, zato je bil minister pri njeni predstavitvi najbolj skrivenosten, izvedeli smo praktično le, da je Bela knjiga napisana in da jo bomo lahko videli septembra. Vprašanje je seveda, kdaj in koliko zakonov bo ministru uspelo spraviti skozi parlament. V njegov prid vsekakor govoriti dejstvo, da mu spremnosti ne manjka, saj ima 'na vesti' že dvajset zakonov.

V Sloveniji je 115 tisoč brezposelnih, po sveži analizi komisije za delo in socialno pri OECD jih med njimi skoraj 50 tisoč ne želi delati. Odkar sem na tem delovnem mestu, opozarjam na ta problem, napisan je nov zakon o zaposlovanju in o zavarovanju za čar trajne brezposelnosti, ki ga bomo sredi julija dali v parlament. Razmišljamo pa tudi o tem, da bi že prej nekatere stvari spremenili po hitrem postopku, je dejal minister Rop.

Navidezni brezposelnosti bo odklenkalo

Bistvo novega zakona je, da bo denarno nadomestilo (vključuje zavarovanje) hičre zamenjala denarna pomoč, ki je seveda odvisna od socialnega položaja družine in njene premoženja. Znižana bo osnova za izračun prejemkov, brezposelnim bo nadomestilo prejemal le v času, ko bo na razpolago za delo, prednost pa bodo imele dejavne oblike zaposlovanja. V parlamentarni razpravi bo minister Rop brez dvoma postregel z zadnjimi rešitvami nove angleške vlade, ki se je korenito lotila brezposelnosti, za kar bo porabil kar 3,5 milijarde funтов. Podobno se odpravljanja brezposelnosti lotujevajo tudi drugod po Evropi, saj je povsod to najbolj aktualna tema. Angleška vlada bo posebno skrb namenila mladim do 24 let, ki prvič iščejo zaposlitev, ki bodo delali ali se učili, nikakor pa ne bodo "na čakanju". Vključili jih bodo v posebna razvojna dela v lokalnih skupnostih, kar bi kazalo napraviti tudi pri nas. Predvideno je šestemesečno subvencioniranje zaposlitve, tudi pri nas imamo enoletnega, če se nato zaposlijo za dve leti. Za brezposelne nad 5 let je predvidena možnost delne zaposlitve, kar se pri nas deloma pokriva s pokojninsko reformo. Predvideva namreč polovični delovni čas, ki pa bi se za pokojnino štel polno.

Resno preverjamo tako imenovani sistem dva plus tri (dve leti na zavodu, tri dokupljena leta), saj podjetja tehnološke presežke prevale v javne finance, je še povedal Rop.

Preganjali bodo delo na črno

Verjetno že prihodnji teden bo vlada obravnavala poseben program preprečevanja dela in zaposlovanja na črno, ki se je pri nas zelo razvjetelo. Delovni, davčni in tržni inšpektorji bodo šli na teren in temeljito prečešali dejavnosti,

Minister TONE ROP med tržiškimi direktorji

Rop je pripravil precej novosti

Bela knjiga pokojninske reforme je napisana, predstavili jo bodo septembra.



V klubu tržiških direktorjev so tokrat gostili ministra Toneta Ropa, ki bo jeseni brez dvoma v središču pozornosti, saj je pripravil kopico korenitih sprememb. Foto: Tina Dokl

ki imajo največ zaposlenih na črno. Tudi drugod po Evropi je to sorazmerno zapleteno urejeno, odpovedni roki pa različni, od dveh mesecev v Franciji do šestih na Švedskem. Pisci zakona so povzeli avstrijskega in tako je predviden enomesečni odpovedni rok pri delovni dobi do dveh let, dvemesecni od dveh do pet let delovne dobe, trimesecni od pet do 15 let delovne dobe, štirimesečni od 15 do 25 let delovne dobe in petmesecni nad 25 let delovne dobe. Razlogi izredne odpovedi so lahko strogo poslovni, tudi krizni in osebni.

Zanimiva je izredna odpoved, ki je povezana s krštvami pogodb. Delavci so zdaj v zelo neugodnem položaju, ko mesece ne dobe plače, ne morejo pa na zavod. Po novem bo zaradi takšne kršitve pogodbe možna izredna odpoved. Drugi del otroškega dodatka pa se izplačuje prek dohodnine oziroma zmanjšanja dohodninske osnove, tega je 25 do 27 milijard tolarjev. Prav tem je otroški dodatek postavljen na glavo, saj največjega dobe tisti z največjimi dohodki, najmanjšega pa tisti z minimalno plačo, ki bi otroški dodatek najbolj potrebovali.

Predlagali bodo povsem nov sistem otroškega dodatka, kakršnega imajo v Nemčiji, pravijo mu davčni kredit. V določenem znesku bi se tudi zmanjšala dohodnina in ne njena osnova, kar se utegne zatakniti pri minimalni plači, saj se utegne zgoditi, da bodo davkarji nadomestiti razliko. Na tak način naj bi torej za 50 milijard tolarjev na račun otroškega dodatka zmanjšali dohodnino.

Najbolj skrivenostna pokojninska reforma Najbolj vroča bo brez dvoma pokojninska reforma, zategadelj je bil minister Rop pri njej najbolj skrivenosten, čeprav je Bela knjiga napisana in podrobno seveda dobro poznana. Napisali so jo v okviru Phare programa, te dni pa so v Ljubljani strokovnjaki Svetovne banke, ki prav tako nudi tehnično pomoč. Med počitnicami jo bodo "prečali" in v državnem zboru dali septembra, ko jo bodo tudi javno predstavili. Parlament naj bi jo potem takem obračunal oktobra, skupaj z izhodišči za pokojninsko reformo, ki že nekaj časa čakajo v parlamentu.

V Beli knjigi so denarni ocenjeni vsi predlagani ukrepi, poslanci bodo tako natančno vedeli, kakršne finančne posledice bodo imele njihove odločitve. Predvidene so spremembe pri načinu obračunanja pokojnin, saj naj bi osnovno z deset podaljšali na 25 let. Pri delovni dobi oziroma starosti upokojevanja je predviden nov prilagodljivi sistem, s katerim naj bi postopoma prišlo do izenačitve moških in žensk pri najmanjih starosti 58 let, pri čemer naj bi se upoštevali bonusi in malus do 65 let starosti. Povzeli smo nemški model, je dejal Rop, kaj več pa novedal, saj se zaveda, kakšno razburjenje bi v javnosti povročile podrobnosti.

Otroški dodatek se zdaj izplačuje prek centrov za socialno delo, kar je drag način. Vprašljivi so cenzusi, saj so v najvišjem razredu družine z do 110 tisoč tolarjev osebnega dohodka na člana, ki dobe dva do tri tisoč tolarjev otroškega dodatka, • M. Volčjak

Seja upravnega odbora Združenja za turizem in gostinstvo pri Gospodarski zbornici Slovenije

Turizem naj dobi mesto številka ena

S posebno ekspertizo bodo skušali dobiti realno oceno o obsegu in učinkih turizma, s čimer naj bi turistično gospodarstvo lažje prihajalo do finančnih spodbud.

Ljubljana, 2. julija - Na Združenju za turizem pri Gospodarski zbornici Slovenije so se odločili, da bodo pripravili posebno strokovno ekspertizo, s katero bodo dobili pravo oceno narodnogospodarskega pomena turizma v Sloveniji. Kot je dejal predsednik upravnega odbora združenja Borut Mokrovčič na torkovi seji, bodo s pomočjo ekspertize skušali javnost in državne ustanove prepričati, da je turizem dejavnost številka ena in da mu je zato treba pomagati z različnimi posrednimi spodbudami.

Kot so poudarili, imamo pri nas številne podatke o turizmu, ki pa ne odražajo realnega stanja o njegovem obsegu in učinkih. Zato je s temi podatki in izračuni zelo težko utemeljevati pomen turizma, so menili, posledično pa turizem težko uveljavlja potrebe po ekonomsko-razvojnih spodbudah in drugih ugodnostih, ki jih imajo drugi deli slovenskega gospodarstva. V analizi naj bi preučili obisk in prenočitev v posameznih prenočitvenih objektih, obisk izletniških točk, obisk ponudbe s področja zabave, igralništva, kulturnih in športnih prireditvev, potovanj v tujino, strukturo potrošnje, pa tudi število zaposlenih, celotni prihodek in izvoz turizma. Kot so prepričani na Združenju za turizem, ima turizem enega največjih multiplikativnih učinkov na celotno gospodarstvo in s tem na celotni družbeni proizvod, zaposlovanje, davke in podobno. Analizo bo opravila posebna strokovna skupina, stroške

Zloženka

za varstvo turistov

Turistična zveza Slovenije in vladni urad za varstvo potrošnikov sta izdala zloženko, s pomočjo katere naj bi turisti dobili informacije, kam se lahko obrnejo, če bi kdo omejeval ali kršil njihove pravice na njihovem obisku v Sloveniji. V štiriječni zloženki so navedene telefonske številke vladnega urada za varstvo potrošnikov, Turistične zveze Slovenije ter območnih zvez potrošnikov, pa tudi policije, reševalcev, AMZS pomoči in telefonskih informacij.

v višini 4,2 milijona tolarjev pa naj bi si razdelili ministrstvo za gospodarske dejavnosti, Center za promocijo turizma ter združenja za turizem.

Večjo skrb za slovenski jezik v turizmu

Na seji so med drugim obravnavali tudi prve rezultate letosnjake akcije Leto kulture v turizmu 1997. Kot menijo, je pobuda padla na plodna tla, prvi odmeti pa so ugodni. Akcija je sestavljena iz večjega števila manjših akcij. Posebno pozornost naj bi namenili skrbi za slovenski jezik v turizmu, denimo pri sloganih, v promocijskih građivih, obvestilih turistom in pri imenih gospodinskih lokalov. V turistično ponudbo naj bi bolj vključili tudi kraje, v katerih so bili rojeni velikani slovenske kulture (Prešeren, Cankar, Tavčar, Levstik in drugi). Po podatkih je v Sloveniji okoli sto takšnih krajev, vendar večina od njih turistom sploh ni predstavljena. Kot so pou-

darili, naj bi bilo sožitje med kulturo in turizmom stalno. Slovenijo in njen turizem pa lahko prepričljivo promoviramo prav preko odmevnih kulturno-umetniških projektov in naše kulturne dediščine.

Natakarji in kuhanji že doslej ustrezno usposobljeni

Člani upravnega odbora združenja so v torek obravnavali tudi problematiko izobraževanja kadrov za gostinstvo in turizem. V projekt prenove poklicnega izobraževanja je namreč vključena tudi prenova programov kuhan in nata-

so dijaki imeli kar 820 ur praktičnega pouka, kar se je po izkušnjah turističnih in gostinskega delavcev izkazalo za učinkovito. Menijo tudi, da se je šolski sistem programov natukar in kuhan v zadnjih letih približal potrebam znanih in obsegu praktičnega pouka,

ki ga kuhan in natakar potrebuje za svoje delo v gostinstvu. Zato predlagajo, naj bi sedanji sistem z 820 urami praktičnega pouka zadržali, dokler v gospodarstvu ne bodo zagotovljeni materialni in kadrovski pogoji za izvajanje dualnega sistema.

Razveseljni podatki o obisku turistov



(v prvih petih mesecih) kažejo, da je ta od lanskega boljši za devet odstotkov. Delež domačih gostov se je povečal le za en odstotek, medtem ko je našo državo letos obiskalo kar 18 odstotkov več tujih turistov kot v lanskih petih mesecih.

Še bolj razveseljivi pa so podatki statističnega urada o številu nočitev; maj letos so nočitve glede na lanski maj porasle za 18 odstotkov. Tuj gosti so ustvarili kar za 30 odstotkov več nočitev, domači pa za šest.

kar. Prenovljeni sistem oziroma tako imenovani dualni sistem za ta dva poklica naj bi uvedli s šolskim letom 1998/99. Kot je bilo slišati na seji, turistični delavci nad novostmi niso preveč navdušeni, saj menijo, da je za uvažanje dualnega sistema treba najprej zagotoviti ustrezne pogoje v podjetjih. Menijo tudi, da je obseg 160 ur praktičnega izobraževanja v vseh treh letih v podjetju odločno premalo. V dosedanjem šolskem sistemu

V zvezi z višjim in visokim šolstvom so člani pozitivno ocenili zlasti novost, ki je zaživel v pravkar končanem šolskem letu - dvoletno višje usposabljanje na smeri gostinstvo na Višji strokovni šoli za gostinstvo in turizem Bled. Po podatkih je namreč trenutno v gostinstvu zaposlenih le dobre štiri odstotke delavcev z visoko in višjo strokovno izobrazbo, ta delež pa bi se moral približati vsaj desetim odstotkom. • U. Peternel

Turistični telefon za pripombe na številki 080-1900

Na Turistični zvezi Slovenije so odprli posebni turistični telefon, na katerega lahko gostje 24 ur na dan sporočajo svoje pripombe na kakovost gostinskih storitev, negostoljubnost in neprijaznost gostincev ali opeharjenost. Kot zagotavljajo na Turistični zvezi Slovenije, bodo na vse prične ustrezno ukrepali, o nepravilnostih pa bodo obvestili pristojne organe, med drugim tudi tržne inšpektorje. Klic je brezplačen.

Kokra išče nove nabavne trge na Vzhodu

Z jesenjo v Kokrinih trgovinah bolgarska konfekcija

Slo naj bi za kakovostno, a cenejšo žensko, moško in otroško konfekcijo - Letos približanje pozitivnih ničli, prihodnje leto tudi nova rast.

V Kokri se letos držijo strogega sanacijskega programa, ki so ga dobro sprejeli tudi upniki, zlasti največji, Gorenjska banka, je povedal direktor Bogataj. Prvi rezultati so že vidni, saj so v samo treh mesecih uspeli zmanjšati stroške za 12 odstotkov. Intenzivno delajo na povečevanju prodaje, saj brez tega sanacija ne more uspeti, poudarja Bogataj. Lani je Kokra zabeležila izgubo v tekočem poslovanju (direktor o številkah ne želi govoriti), cilj za letos pa je najmanj prepolovitev izgube in približanje pozitivnih ničli. V letosnjem letu naj bi postavili trdne temelje za prihodnje leto, ko naj bi spet prišlo do rasti Kokre, ki se je v zadnjih letih predvsem krčila.

blagovne znamke, na trgu pa se pojavlja tudi veliko cenenega uvoženega blaga, ki pa je zelo slabe kakovosti in zato ne ustreza večini potrošnikov. Tudi domači proizvajalci so po drugi strani sicer kakovostni, a precej dragi. "Iščemo sredino pot oziroma zapolnjujemo tržno nišo s kakovostnimi, a cenejšimi izdelki," pravi Bogataj, glede na vzorce pa ugo-

tavlja, da bi bilo bolgarsko blago lahko primereno. Kolikšen delež naj bi v Kokri prodaji zavzel bolgarsko blago, še ni mogoče reči, pravi Bogataj, sodelovanje pa nameravajo širiti postopoma.

Poslovnega srečanja se je udeležil tudi ekonomski svetovalec z bolgarske ambasadre v Ljubljani Vesselin Iliev, ki je poudaril, da je bil lani podpisani prototovinski sporazum med Bolgarijo in Slovenijo, kar daje majhno prednost bolgarskim izdelkom na slovenskem trgu (in obratno). Kot je dejal, je bila bolgarska tekstilna industrija pred leti zelo razvita, in usmerjena pretežno v izvoz, nato pa je zašla v hudo krizo. Zdaj je stanje bolgarskega gospodarstva stabilizirano, je dejal, toda kupna moč Bolgarov je še vedno majhna, nekajkrat nižja od Slovencev. Iliev je dejal, da v Sloveniji prihajajo bolgarska podjetja, ki imajo svoje blagovne znamke registrirane v Bolgariji, nekatera pa tudi na Zahodu. Njihovi izdelki so konkurenčni na tujih trgih, saj je bolgarska delovna sila poceni, imajo dobre materiale ter izpopolnjeno tehnologijo. Večinoma izvajajo v Nemčijo, poskušajo pa prodreti tudi na italijanski in francoski trgu. • U. Peternel

Stavka v kroparskem Kovaču, pred stavko tudi Plamen

Pet zaposlenih že od lanskega oktobra ni dobilo plač - Denarja ni, ker prav tako skrahirani Plamen ne poravna dolga.

Kropa, 3. julija - Pet zaposlenih v kroparskem zasebnem podjetju Kovač, kjer izdelujejo žico za tovarno Plamen, že več kot osem mesecev ni dobilo plač, zato so se odločili za prekinitev dela. Njihova stiska je tako huda, da grozijo celo z gladovno stavko.

Kovač je zasebno podjetje, organizirano kot družba z omejeno odgovornostjo, v zasebni lasti Metoda Staroverskega. Gre za bivši Plamenov obrat priprave žice, ki so ga pred dnevni letoma privatizirali, vendar še vedno delajo za Plamen. Ker pa tudi Plamen nima denarja za plačilo storitev, se je nabralo za okoli 30 milijonov tolarjev dolga, zaradi česar je pet Kovačevih delavcev že od lanskega oktobra brez plač. Direktor Plamena naj bi sicer pred časom nakazal 500 tisoč tolarjev, da bi poplačali delavce, vendar naj bi direktor Kovača Staroverski po podatkih sindikata delavcem dal le po 50 tisoč v bonih, ostalo pa porabil v druge namene. "Delavcev, ki so že od oktobra brez plač, ne zanima, ali Plamen izpoljuje pogodbo ali ne," pravi Franci Žaberl, novi predsednik radovljškega občinskega sindikata SKEI.

Sicer pa je tudi stanje v Plamenu čedalje slabše, saj bodo po trditvah predsednika sindikata SKEI Bojana Gašperšiča v štirinajstih dneh ostali brez repromateriala in se bo proizvodnja ustavila sama od sebe. V ponedeljek naj bi se sindikat sestal s predstavnikom skupčine Plamena Vinkom Pogačnikom s Slovenskih železarn, na sestanku pa naj bi se dogovorili, kako rešiti Pla-

Mercatorjeve družbe naprodaj

Morebitni kupci še niso znani

Mercator prodaja delež v Gorenjskih mlekarah, Oljarici in KŽK-ju Kranj - Komentar podjetij: Glavno besedo o tem ima pač lastnik

Kranj, 3. julija - Mercator je pred dnevi objavil javni razpis, v katerem objavlja prodajo deležev v svojih netrgovskih družbah, med njimi tudi v treh gorenjskih: Gorenjskih mlekarah, Oljarici in KŽK Kmetijstvu Kranj. Kot pojasnjuje v Mercatorju, so se za to odločili, ker se bodo v prihodnje osredotočili zgolj na trgovsko dejavnost.

In kako so to odločitev sprejeli v omenjenih podjetjih? V Gorenjskih mlekarah Kranj (Mercator prodaja svoj 43-odstotni delež v tem podjetju) nam je direktorica Ivana Valjavec povedala, da ima lastnik pravico, da razpolaga s svojimi delnicami in jih torej lahko tudi prodra. V Gorenjskih mlekarah zaenkrat ne vedo, kdo bi bil lahko potencialni kupec, saj zaposleni, ki imajo prednostno pravico do odkupa, za kaj takega nimajo denarja. Bi torej delež v mlekarah, ki poslujejo zelo uspešno, lahko kupil tujec s sovražnimi nameni? Kot pravi Valjavčeva, je naprodaj 43 odstotkov lastnine, kar ni večinski delež, zato meni, da je tak strah neutemljen. "Ce bo prišel nekdo z denarjem, bo verjetno imel neke konkretno interesne v podjetju," pravi Valjavčeva. Podrejati se sicer moramo lastnikom, še pravi, toda osebno nad potezo ni

preveč navdušena, saj so vložili tolikšen trud v lastnjenje družbe, ki pa je bil očitno - zman.

V Mercator KŽK Kmetijstvo Kranj nam je direktor Janez Tavčar povedal, da so za odločitev Mercatorja za prodajo vedeli že dalj časa, zato nad objavo niso bili presenečeni. Naprodaj je vseh 100 odstotkov lastništva, zaenkrat pa še niso proučili, ali in kolikšen delež bi lahko odkupili zaposleni. Ob tem Tavčar meni, da je družba nekoliko problematična za nakup, in sicer zaradi kopice nerešenih vprašanj, zlasti de-nacionalizacije in zemljiških koncesij. Kot dodaja, si v KŽK najbolj želijo dokapitalizacije, s čimer bi se lahko ustrezno prestrukturirali, tako kakovostno kot programsko. KŽK Kmetijstvo, ki ima v lasti 1500 hektarjev kmetijskih površin, po direktorjevih besedah posluje pozitivno. "Močno pa nas obremenjuje lastniško preoblikovanje in tudi prodaja je le odraz neustreznega koncepta lastnjenja v Sloveniji. Je šele začetek obsežnejših prodaj v slovenskem prostoru," je prepričan Tavčar.

V Oljarici Kranj - prodaja se 44 odstotkov delnic - pa nam je direktor Ciril Dolenc dejal le, da so stvari še odprte in da je še preuranjeno dajati kakšnekoli izjave. • U. P.

Bančno posojilo za letni oddih

Kako na dopust

Kranj - Nekateri si za poletni oddih že čez leto skrbno trgajo od plače, večina pa jih čaka do konca in šele v maju in juniju začnejo odpirati denarnice ter se spraševati, kako si bomo pa letos privoščili dopust. Rezultati javnomenjske raziskave, ki jih je za Center za promocijo turizma Slovenije naredila družba Pristop, kažejo na to, da namerava letos na dopust 42,9 odstotkov Slovencev. Od tega naj bi jih slovensko obalo obiskalo 9,7 odstotka, hrvaško 18,4 in tujino 5,4 odstotka. Ena izmed možnosti, da le pridemo do zaslужenega počitka, je bančni kredit.

Vzemimo za primer družinske počitnice v portoroškem Hotelu Lucija. Za dve odrasli osebi in petletnega otroka bi za enotedenški dopust, ki vključuje polpenzion in dvoposteljno sobo s pomožnim ležiščem, v višku sezone odšteli 135.000 slovenskih tolarjev.

Nataša Omahen z Gorenjske banke je povedala, da se posojilna pogodba za primer dopusta lahko sklene za dobo od 6 mesecev do 4 let, pač na željo prosilca. Banka obračunava obresti po skupni obrestni meri, ki je sestavljena iz temeljne obrestne mere (TOM) in obrestne mere. TOM določa Banka Slovenije in se z njo ohranja realna vrednost posojila. Trenutno je temeljna obrestna mera 0,7-

odstotna. Obrestna mera je odvisna od dobe vračanja kredita in od vrste varčevanja prosilca kredita. Za dobo šestih mesecev velja za komitente TOM + 9,2-odstotna obrestna mera. V primeru odobrenega kredita v višini 135.000 tolarjev bi mesečna anuiteta znašala 23.657 tisoč tolarjev.

"Prosilec kredita pri UBK banki mora biti njen komitent najmanj tri mesece, njegov osebni dohodek pa mora znašati minimalno 90.000 tolarjev," je povedala Katarina Košir. Če bi zaprosili za bančno posojilo v višini 135.000 tolarjev, bi mesečni obrok znašal 25.305 tolarjev, ker veljajo TOM + 13-odstotne obrestne mere.

Kot je povedala Marjana Židanik, Abanka nima name-

nskih posojil, ampak gotovinske kredite. Za odplačilno dobo enega leta velja za komitente TOM + 8-odstotna obrestna mera, za nekomitente pa 10-odstotna. S turistično agencijo Globtour ima tudi sklenjeno pogodbo, kjer veljajo štiri odstotne fiksne obrestne mere za dobo enega leta, v primeru odplačevanja v šestih mesecih pa štiri odstotna spremenljiva obrestna mera. V našem primeru bi torej en obrok znašal 23.549 tisoč slovenskih tolarjev.

V Krekovi banki imajo trenutno najbolj ugodne potrošniško-gotovinske kredite za komitente in nekomitente za dobo petih let. Če bi zaprosili za kredit v višini 135.000 tolarjev za šestmesečno odplačilno dobo, bi mesečna anuiteta znašala 25.000 tolarjev. Za nekomitente velja namreč TOM + 7,5-odstotna obrestna mera, za komitente pa sedemodstotna.

Pri LB Banki Domžale namenskih posojilniamajo, obrestne mere gotovinskih kreditov pa so odvisne od dobe vračanja kredita. Za eno leto odplačevanja velja za komitente sedemodstotna, za nekomitente pa desetodstotna.

obrestna mera. Mesečni obrok odobrenega kredita v višini 135.000 tolarjev za dobo šestih mesecev bi znašal 23.573 tisoč slovenskih tolarjev.

SKB banka ima s turistično agencijo Kompas sklenjeno pogodbo, po kateri se obrestna mera računa TOM + 9 odstotkov za odplačilno dobo 12 mesecev. Tovrstni kredit je najbolj ugoden za nekomitente in komitente, ki so varčevalci SKB banke manj kot tri leta. Če pa je varčevalec banke že več kot tri leta, se mu pri odobrenem posojilu obračuna osemminpolodstotna obrestna mera. V primeru našega dopustovanja bi mesečna anuiteta sklenjena za šest mesecev torej znašala 24.000 tolarjev.

Pri Novi Ljubljanski banki so namenska posojila za dopust že redna praksa. Za šestmesečno dobo odplačevanja velja za komitente sedemminpolodstotna obrestna mera, za nekomitente pa devetinpolodstotna. Pri slednjem je potreben tudi 25-odstotni depozit. Če bi komitent zaprosil za kredit v višini 135.000 tolarjev za šest mesecev, bi obrok znašal 23.542 tisoč slovenskih tolarjev. • M. Kubelj

INFORMACIJE OBMOČNE ZBORNICE ZA GORENJSKO - ZDruženja podjetnikov Gorenjske

I. LICENCE ZA CESTNE PREVOZNIKE

Zakon o prevozih v cestnem prometu (Ur. I. RS št. 72/94) predpisuje, da se pravica opravljanja prevozov oseb in stvari v notranjem in mednarodnem prometu pridobi na podlagi licence. Licenco za prevoze morajo pred začetkom opravljanja te dejavnosti obvezno pridobiti vsa podjetja, ki pčačno s prevozno dejavnostjo v letu 1997, že aktivni prevozniki pa jo morajo pridobiti do 31. 12. 1997. Vloge za licence z vsemi potrebnimi prilogami in dokazili za pravne osebe sprejema Gospodarska zbornica Slovenije, ki je tudi izdajatelj licence za pravne osebe. Ponovno vas obveščamo, da vloge za licence za pravne osebe sprejemamo - tudi na Območni zbornici za Gorenjsko, Bleiweisova 16, Kranj, inf. na tel.: 362-320.

SEAT
Skupina Volkswagen

AVTOSERVIS AMBROŽ

POOBLAŠČENA PRODAJA IN SERVIS

Gorenjsavska 13i, Kranj,
v prostorih Tekstilindusa
tel.: 064/225-110, fax: 064/225-104

CORDOBA 1.4 SE JUBILEE

VOZNIKOV IN SOVOZNIKOV AIRBAG,
SERVO VOLAN, TEMNA STEKLA, SPOJLER ZADAJ
že za 19.990 DEM
UGODEN NAKUP NA KREDIT ALI PORSCHE LEASING

TRGOVINA DOM d.o.o.
4209 ŽABNIČA 68
GRADITELJI!
NOVOSTI V PRODAJNEM PROGRAMU:
*opečni strešniki CREATION *keramične ploščice *stavbno pohištvo
*talne in stenske obloge *lamelni parket
AKCIJSKI POPUST V JULIJU
15% za sanacijski dimnik SCHIEDEL-DREIFIX
5% za stavbno pohištvo LESNA
5% popust za cement ANHOVO
SCHIEDEL dimniki po stari ceni do 12. 7.
UGODNI PLAČILNI POGOJI PRI PLAČILU S ČEKI NA OBROKE IN
KREDITI DO 2 LET. PREVOZI NA GRADBİŞE Z AVTODVIGALOM.
INF. V TRGOVINI ali po tel.: 311 545; 312 266

AVTOSERVIS JERŠIN d.o.o.
*AVTOKLEPARSTVO
*AVTOLIČARSTVO
*PRODAJA ORIGINALNIH REZERVNIH DELOV
Jezerska cesta 2, Kranj, tel.: 064/242-779
Cenjene stranke obveščamo, da bo servis zaradi dopusta
od 10. do 20. julija zaprt!

Mladi managerji na Brdu

Kranj, junija - V Centru Brdo že četrtič poteka mednarodna poletna šola managementa, udeležuje se ga 77 mladih iz desetih držav.

Program poteka v dveh vzporednih skupinah, saj je zanimanje vse vecje. Slušatelji so prišli iz Albanije, Belorusije, Češke, Hrvaške, Kazahstana, Nizozemske, Poljske, Romunije, Slovenije in Velike Britanije. V prvi skupini so slušatelji, ki že imajo delovne izkušnje, v drugi diplomanti, ki zaključujejo študij. Predavajo ugledni profesorji evropskih in ameriških managerskih šol, vsa poteka v angleščini.

KRAJNIK

RAČUNALNIŠTVO
Kidričeva 66a, Škofja Loka
tel./fax: 034-631
E-mail: info@krajnik.si
http://www.krajnik.si

Računalniki Pentium
Tiskalniki HP in Epson
NA 6 IN 12 OBROKOV

Približki na INTERNET po vsej Sloveniji

AKCIJA!
SLOVENSKI OFFICE 97

VEDEŽEVANJE ATLANTIDA
090 44 69

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBEZEN

min. 156 sit

VEDEŽEVANJE-TAROT

POGOVORI V STISKI-SVETOVANJE

090 44 89 090 44 90

NUMEROLOGIJA PARTNERSTVO

ZDRAVJE POSLEDENAR SOLA

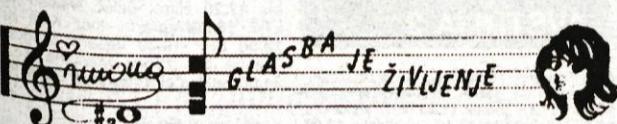
POZIČIJE RAZLAGA SANJ LUBE

VREME

Danes bo večinoma sončno, jutri pa spremenljivo oblačno s krajevnimi plohami in nevihtami. V nedeljo bo pretežno oblačno, padavine bodo čez dan prenehale. Ohladilo se bo.

LUNINE SPREMENBE

Danes bo nastopil mlaj ob 20.40 uri, zato naj bi bilo po Herschlovem vremenskem ključu lepo ob severu ali zahodniku, dež ob jugu ali jugozahodniku.

**TUDI GLASBA LAHKO ONESNAŽUJE OKOLJE**

Ne vem, če ste že kdaj razmišljali o glasbi, kot onesnaževalki okolja. Na prvi pogled se morda čudno sliši, a preglasna glasba, slabo izvedena glasba, slaba besedila so prav tako lahko onesnaževalci... Tokrat bo gost na našem glasbeno-onesnaževalskem zaslivanju dr. DUŠAN PLUT, pobudnik zelenih, sedaj pa univerzitetni profesor na Filozofski fakulteti, oddelek za geografijo.

Dr. Dušan Plut je bil eden prvih belokranjskih rockerjev, a sam je ugotovil, da je mnogo boljši poslušalec, kot izvajalec glasbe. "Slovenci se imamo za narod pevcev; kakšen posluh imamo, ko gre za varstvo okolja, gospod Plut?"

"Pri varstvu okolja imamo malo slabši posluh. V drugi polovici osemdesetih let se je nekoliko izboljšal, a zdaj smo občutek za ubranje zeleno ekološko petje spet izgubili."

Pojutrišnjem, v nedeljo, pa se vidimo ob 7. uri pri spodnji postaji sedežnice na Španov vrhu. Akcijo "Slovenija - moja čista dežela" bomo ob 14. uri zaključili z Moped Showom, akcija pa ima letos POLO zaključek!

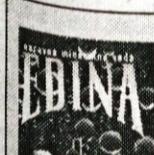
ONESNAŽEVANJE OKOLJA

(prsto po Tofu)

Draga moja,
najraje trečil bi te -
skozi okno.

Da, to bilo bi res najbolje!

A se bojim, da preveč
- onesnažil bi okolje...



Poslušalci oddaje Glasba je življenje ustvarjajo slogan za naravno mineralno vodo EDINA.

Ko je "full" vroče, nam manjka svežina, zato je najboljša voda EDINA!

Rado Sušnik, Jesenice

LESTVICA RADIA KRANJ z Lattello

ureja: IGOR ŠTEFANIČ PETEK, 4. 7. 1997, ob 18.30

Domača: 1. VILI RESNIK: RAD BI BIL S TEBOJ
2. D.A.Z.: PODOBEN SEM ZMAJU
3. POWER DANCERS: NE ŽELI SI ME
4. ČUKI: POLETNA
5. KINGSTON: KINGSTON TWIST
6. DOMINIK DAVERO: OSTANI TAKA, KOT SI
7. STRATUS: TE RAD IMAM
8. BABILON: BANANA BLUZ

Tuj: 1. D.J. BOBO: IT'S MY LIFE
2. JON BON JOVI: MIDNIGHT IN CHELSEA
3. WET WET WET: STRANGE
4. BEE GEES: I COULD NOT LOVE YOU MORE
5. GEORGE MICHAEL: EVERYTHING SHE WANTS
6. 2 COLORS: LA NOCHE
7. LOS UMBRELLOS: NO TENGO DINERO
8. JOE COCKER: COULD YOU BE LOVED

Lattello

KUPON ŠTEVILKA 34

DOMAČO ŠT.:

TUJO ŠT.:

MOJ NASLOV:

**Prihajajo Kelly Family**

Končno, boste rekli mnogi, ki imate radi omenjeno skupino oziroma družino. No, saj tudi koncert bo družinski, namenjen mlajšim, pa njihovim atom in mamam, ki bodo tarifo minuta koncerta/tolar (glej dvojne cene) plačali nekoliko več. Sicer bo zadeva še konec avgusta, ampak zanimanje je že zelo veliko. Baje je za karte že tak naval, da... no ja, kaj naj dodam... Saj boste videli, ko boste tam. Zadnjic sem vas spraševal po radiu HIT, pravzaprav kraju, občini, od koder radijska postaja oddaja svoj program v eter. Pravilni odgovor je seveda Žomdale, no Domžale in ne Medvode, kot je pisalo na par dopisnicah, ali pa Tržič, kot je pisalo na eni dopisnici, in Šmartno prav tako. V Medvodah radia pravzaprav ni, V Šmartnem pod Šmarino goro je Radio Dur, v Tržiču pa Radio Tržič. In da ne boste mislili, da hočem kaj reklamirati radio (Janez), ne, na misel mi je prišlo, ko sem si dejal: "Zdaj moram pa hit' eno vprašanje naštudirat". In sem ga, kje se nahaja Radio HIT. Enih par vas je bilo, ki ste omenili Hemingwaya, češ, da je najbolj cool njegov nočni program. No, pa še požrebajmo malo, ali pa veliko... hm, zanimivo, da se po dopisnicah sploh ne da sklepati, kako je velik ali majhen tisti, ki jo je poslal. No, prihodnost, razvoj in napredek bodo zagotovo poskrbeli tudi zato. Nagrada dobi **Anita Grošelj, Poženik 50, 4207 Cerkle na Gorenjskem**.

TOP 3

1. Vstopnice - Kelly Family
2. Fat of the Land - Prodigy
3. Destination Anywhere - Jon Bon Jovi

NOTRANJSKI RADIO LOGATEC D.O.O.

91.0 - 107 MHz
Logatec • Tržaška 148 • tel.: 061/741 632 • fax: 061/741 612

NOVOSTI

Torej, novosti kar zadost'. Mimogrede smo natresli še kakšno "starost", a kaj zato, dobre stvari je smiseln tudi dvakrat omeniti. Tujina: vsem, ki ste zadnji mesec močno čakali na novo ploščo skupine C.I.T.A., sporočam, da jo že dobite, pri Aligatorju seveda. Naprej: Radiohead - OK Computer, Megadeth - Cryptic Writings, Obituary - Back From The Dead, Motley Crue - Generation Swine, Prodigy - Fat of the Land (tudi že močno pričakovana), tu sta še dva filmska albuma Romeo & Juliet - Instrumental in Batman & Robin, aha, še kompilacija Top pop. Domča tla: kompilacija HIT II, Avia band - Dve sonci, izšla pa je tudi odlična cedejka Big Banda RTV Slovenija - Zlata šestdeseta. Naj pred koncerti omenim še novo pošiljko majic, izbire je seveda full. No, vstopnice za koncerte: 5.7. v Trstu - Zucchero (4400), 13.7. v Puli Sting (4000), 20.7. na Kodeljevem v Ljubljani NOFX (1800) in kot gotovo že veste **27.8. Kelly Family (1950, 2950)**.

IN ŠE NAGRADNO VPRAŠANJE ŠT. 269:

Zucchero je po rodum, khm, no, to vas spašujem. Za pomoč, njegovi največji uspešnici sta bili "Diavolo in me" in v duetu s Paulom Youngom "Senza una dona". Rešitve čakam do srede, 9. julija, seveda na Gorenjski glas, pripis Jodlgator. Še to. Urški sporočam, da sem Cerkle zamudil, slišal pa sem od naših časopisa, da je Vili na sceni res super. Nekaterim je všeč od Čukov poletna, bržkone pa še komu, ampak le včasih, ker je sicer čisto fajn... Na vprašanje, kaj še čakam, pa bom Mojci odgovoril: 50m2. Čav...

**ZA GORENJKE IN GORENJCE 24 UR DOBRE GLASBE!!!**

od 1. 7. 1997 do 12. 7. 1997

LESTVICA NAJPOPASTIH 15

1. PUFF DADDY - I'LL BE MISSING YOU
2. BELLINI - SAMBA DE JANERO
3. HANSON - MMM BAP
4. ETERNAL - BEBE WINANS - I WANNA BE...
5. C. BLOCK - TIME IS TICKIN' AWAY
6. JON BON JOVI - MIDNIGHT IN CHELSEA
7. NANA - LONELY
8. NEW/BED AND BREAKFAST - GET IT RIGHT
9. DJ BOBO - IT'S MY LEIF
10. JAM AND SPOON - KALEIDOSCOPE SKIES
11. NEW/GINEWINE - WHEN DOVES CRY
12. VILI RESNIK - RAD BI BIL S TEBOJ
13. NEW/MARIA NOMTELL - DI DA DI
14. TONY BRAXTON - I DON'T WANT TO
15. NEW/HINNY RIGHT - I WANNA (BE WITH YOU TONIGHT)

LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH 30

1. SEQUENTIAL ONE - I WANNA MAKE
2. SASH feat. RODRIGEZ - ECUADOR
3. ALMA MATRIS + TANIA SEGURA - MUSICA ELEKTRICA
4. ALEXIA - UH LA LA LA
5. CELVIN ROTANE - THEME FROM MAGNUM / BACK AGAIN ME
6. FINAL - VETER SI
7. BROOKLYN BOUNCE - GET READY TO BOUNCE
8. 2 ELVISSA - OH LA LA LA
9. NEW/PORN KINGS - AMOUR
10. SOUND ATTACK - LE TEBE ŠE HOČEM
11. DJ QUICKSILVER - FREE
12. DOUBLE YOU - SOMEBODY
13. ALLY AND JO - NASTY GIRL
14. THE SIGN - WORDS
15. NEW/GEORGEUS - DON'T STOP
16. PUMA - D O IT PIGH
17. DISCO NATION - ROCK THE JAM NIGHT
18. NEW/DATURA - THE SIGN
19. DJ ZUUL - IT'S THE DAY AFTER THE PARTY
20. NEW/ULTRA NATE - FREE
21. DISCO CITIZENS - FOOTPRINT A MAN
22. FREESTYLE - KO MINE TA NOC
23. DR DJ CERLA - THE DJ IT'S SATURDAY NIGHT
24. DJ DON AND SVENSON - MY BEAT SHOOT BACK
25. SIMONE JAY - WANNA BE LIKE A MAN
26. MARIO PIU + MAURO PICOTTO - NO NAME
27. RED 5 - LIFT ME UP
28. M.R. - LISTEN TO YOUR HEART
29. ALEX PARTY - SIMPLE THINGS
30. NEW/SCATMAN JOHN - LET IT GO

TRŽIŠKI HIT

vsak ponedeljek ob 17.25 na 88,9 in 95,0 MHz

Tako na začetku na vam sporočimo prizneno novico, da v uredu Tržiškega hita pripravljamo novost oz. predsečenje. Vse to boste čutili v ponedeljek, 4. julija, ko bo prvič na vrsti lestvica: TRŽIŠKI HIT - povratak odpisnih. V njej boste poslušali, tudi predlagali starejšo glasbo, ki ne bo smela biti majša od petih let in starejša od sto let. Oddaja bo na sprednu vseh štirinajst dni, tako da nam zdajšnje lestvice popularne glasbe ne bo treba vreči v koš. Tega tudi ne bomo storili. Samo za vas, ki redno glasujete za svojo naj melodičnej, mi pa potem enega izmed vas izberemo za prizneno nagrado, pa še melodič cel tened vrtimo. Nagrada je ta tened dobila Tea Čelikovič iz Tržiča. Tea, kaj te čaka v PRODAJALNI LILI v Zapužah, pa boš določila sama, ko jih boš obiskala. Lep pozdrav do prihodnjih. Vesna & Dušan

Lestvica: 1. Tebe si želim - AVIA BAND (8)

2. It's my life - DJ BOBO (1)
3. Once je zašlo - POP DESIGN (2)
4. Fire - SCOOTER (3)
5. Your woman - WHITE TOWN (15)
6. Ne želi si me - POWER DANCERS (6)
7. Nur getraumt - BLUMCHEN (12)
8. Time is tickin away - C-BLOCK (9)
9. Najboljši je bit zadet - PETER LOVSIN (nov)
10. Furz - TIC TAC TOE (7)
11. Uh la la - ALEXIA (10)
12. Midnight in Chelsea - BON JOVI (nov)
13. Dellah - TOM JONES (old)
14. Whatever - EN VOGUE (nov)
15. Too late too son - JON SECADA (14)
16. Free - DJ. QUICKSILVER (nov)

Izpolnite kupon in ga pošljite na Radio Tržič, Balos 4, Tržič, do 7. julija.

KUPON TRŽIŠKI HIT

Glasujem za skladbi: št. in št.

Moj predlog:

Moj naslov:

**LESTVICA 5 + 5**

RADIA SORA

UREJA: SAŠA PIVK

- I. DEL: 1. C'EST LA VIE: Ne sprašuj me
2. 4 FUN: Hay ti
3. KINGSTON: Kam hitiš
4. VILI RESNIK: Rad bi bil s teboj
5. ČUKI: Poletna
- II. DEL: 1. POWER DANCERS: Bomba
2. AVIA BAND: Tebe si želim
3. CLASSIC: Tvoj smehljaj
4. DAZ: Srečen
5. FINAL: Veter

Zivio! Tokratna nagrajenca praznične lestvice sta Jožica Mohenski, Sadarska 2, Miklavž in Marija Stromajer, Moša Pijade 27, Maribor. Nagrajenkama čestitim, ostale pa vabim, da glasujejo za svojo najljubšo pesem in nam pošljete kuponček na dopisnici na naslov Radio Sora, Trg slobode 2, 4226 Žiri. Lepo in radi se imjet.

Vaša Saša

KUPON

Glasujem za:

Moj naslov:

ČESTITAMO MLADOPOROČENCEM

Kranj, 14. 6. 1997 - JERNEJ BALANČ in SIMONA MIŽE, Čepulje 7; BOGDAN JERAJ in DANIELA JERALA, Hrastje 127; PETER TOPORIŠ inIRENA TOMAŽIČ, Srednja vas Goriče 14

Duplje, 21. 6. 1997 - TOMAŽ BENEGALIJA in PETRA HOČEVAR, zg. Duplje 57

Preddvor, 21. 6. 1997 - DENIS ŽUMER in MATEJA ROZMAN, Goličnik 112; BRANKO MAČEK in URŠKA JELENČ, Britof 213; ANDREJ PLEVNIK in MATEJA BUKOVEC, Ljubljana, Svetosavska ul. 2; MATJAŽ BERGELJ in DARJA JERAJ, Kranj, Pot na Jošta 11; FILIP VODNIK in DUNJA ROBIDA, Prebačovo 24; DANILO ZORKO in SIMONCA SUHADOLNIK, Pijava Gorica 80; BLAŽ GORIČAN in JOLANDA KNIFIĆ, Kranj, Ul. Janka Puclja 3.

Gorenjski glas vsem mladoporočencem prisrčno čestita in jim s čestitko, prejeto na Matičnem uradu, podarja poletno naročnino časopisa.

GORJENJSKA

G L A S O V A P R E J A

Milka Naglič

Fotografija: Janez Pelko

Glasova preja 1997, sedmič, z ministrom za gospodarske dejavnosti

Železne dobe je konec, že tretjič

Na Gorenjskem smo imeli tri železne dobe. Prva je bila halštatska, od 8. do 4. st. pr. n. š.; ta je bila posebno močna v Bohinju, ki je bil del t. i. svetolucijske kulturne skupine. Druga je bila fužinarska; začela se je v srednjem veku, sklenila ob koncu 19. stoletja, ko je propadlo fužinarstvo, kovaštvo in žebeljarstvo v Kropi in Železnikih. Tretja je bila jeseniška, v našem stoletju; ta je svoj zaton dočakala pred leti, ob prehodu iz industrijske v postindustrijsko dobo, v procesu deindustrializacije ...

Kaplan Kljun, župan Levičnik in bratje Globočnik

To pot nas še posebej zanima železna doba v Železnikih. To je dolgo in v sebi sklenjeno zgodovinsko obdobje, ki je trajalo od 1277 do 1909. Že leta 1277 je freisinški škof od kralja Rudolfa I. Habsburškega dobil "rudarski regal", pravico do izkorisčanja vseh rud na svojem ozemlju. Okoli 1340 so škofi na kraju, kjer so danes Železniki, naselili fužinarje iz Furlanije. Pogoji za delo so bili dani: hitro tekoča voda in bližina železovih rudišč. Skoraj 600 let se je nato v tem kraju talila ruda in kovali žebelji. Vse do 1902, ko so zadnjič zakurili v plavžu oziroma do 19. junija 1909, ko je ugasnil zadnji ogenj v vigenjcu.

Kaj se je tedaj zgodilo? "Dober zasluk je imel kovači in lepo življenje. Je koval kdo eno noč, počival je potem lahko dve. Prositi jih je bilo treba, da so prijeli za delo, ako so hoteli fužinarji mnogim naročnikom ustreči. Vsak je zakljal doma prašička. Cvetiča obrtnišja pridobila je našemu selu častno ime 'trg'. A ko je bila Lombardija leta 1859 za naše cesarstvo izgubljena, zaprta je bila takoj glavna pot našemu izdelku, ker so bili Italijani nastavili visoko uvoznilo. Blago je zastajalo. Pričel se je neugoden čas za vse. Pridobitev Bosne leta 1878 odprla je našim žebeljem novo pot. A ustavlil se je zopet promet zaradi konkurence angleške ... Zaradi izdelovanja s stroji (mališki žebelji) padel je naš izdelek zelo v ceni. Zato je tudi zasluk mnogo picejši kakor poprej. Pa vendar smo hoteli živeti kakor prej in nekateri so tudi tako ravnali. Koliko praznikov so si napravljali, ker nimajo nič reda, v škodo sebi in fužinarjem. Sami zabresti morali so v pomanjkanje. Kdor pa je pridno in redno koval, pešati so mu morale moči, ker ne more imeti onega počitka kakor predniki ..."

Tako je Matej Kljun, tedaj kaplan v Železnikih, komentiral nastale razmere, v Slovenskem narodu, 10. decembra 1885. "Pa vendar smo hoteli živeti kakor prej in nekateri so tako tudi ravnali ..." Ta stavek stoji tudi 112 let pozneje. Mož, ki ga je zapisal, je bil nadvse zanimiva osebnost. Ustanovil je bralno društvo, si prizadeval za izboljšanje gmotnega in duhovnega položaja žebeljarjev in se v njihovem interesu spustil v pravo besedno vojno z gospodi fužinarji – z brati Globočnik, ki so imeli svojega glasnika v osebi učitelja in župana Jožefa Levičnika. Spor je segel do takratnega okrajnegaglavljavarja v Kranju, do deželnega predsednika v Ljubljani in do ljubljanskega škofa dr. Jakoba Missia, ki je zadevo zaključil tako, da je polemičnega in dostikrat neprjetno zbadljivega kaplana jeseni 1886 prestavil za "ekspozitorja" v Begunje pri Cerknici. Okrajni glavar je pročkal, da "hujšaki delavcev" pripravljajo "deputacijo na Dunaj k Njegovemu Veličanstvu cesarju"; ta naj bi dosegla "v Železnikih gradnjo cesarske tovarne žebeljev", s katero bi se razmere naposled uredile.

To zanimivo polemiko je rekonstruiral zgodovinar Dušan Kermavner in jo objavil v Loških razgledih XII (1970) pod pomenljivim naslovom: Pavperizem (obubožanje) v propagandažnih železarskih krajih na Gorenjskem pred



sto leti. Do obubožanja je v nadaljevanju dejansko prišlo. Bratje Globočnik (Anton, Johan in Leopold) so se postopoma polastili vseh fužinskih deležev, ustavili proizvodnjo, fužine spermenili v žage in v Ljubljani odprli novo tovarno žice in žičnikov. Danes bi rekli, da so proizvodnjo "prestrukturirali", jo prilagodili zahtevam časa. Tovarno so prestavili v bližino železnice (to je bilo v tistih časih nekaj podobnega, kot če bi jo danes opremili z računalniki, elektronsko pošto in GSM telefoni ...), v Selški dolini pa so se posvetili izkoriščanju edinega preostalega naravnega bogastva – lesa. Da jih ne bi kaj preveč hvalili, zapišimo še dejstvo, da so bili "nemčurji". Pri ljudskem štetju 1880 je vsega 16 Železnikarjev (vsi člani rodbine Globočnik) navedlo nemčino kot "občevalni jezik". Sami so zatrjevali, da so "le Kranjci, ne Slovenci" ...

Pionir Žumer, posestnik Podgrivar in minister Dragonja

Ob prelomu 19. v 20. stoletje je bilo torej konec železne dobe v Železnikih. Večino prebivalstva je v primerjavi s prejšnjimi stoletji zajela razmeroma huda revščina. V spremenjenih razmerah se niso znašli. Poskus, da bi našli nov modus vivendi na stolnih tleh trdožive kulture obdelave kovin, so sicer bili (1933), a neuspešni. Tradicija ima svojo moč in ljudje, ki so zagledani vanjo, pridejo samo do poskusov oživitve tistega, kar je že bilo – namesto, da bi s svojim znanjem zastavili na novo, po potrebi tudi z drugim proizvodnim programom.

Pol stoletja je trajalo, preden se je to zares zgodilo. Zdi se, da je bila potrebna radikalna sprememb v družbenih odnosih in v duhovih. Predvsem pa drugi ljudje. Človek, ki mu je uspelo svoje rojake na novo organizirati, je bil Niko Žumer. 27. aprila 1946 je ustanovil

zadrugo: "NIKO - proizvodna zadruga kovinarjev z. o. j. - Železniki". Imel je izvirne zamisli. Najprej je skušal v Železniki prepeljati premo iz Globočnikove ("Johan Globotsch-nigg") poškodovan in zaplenjene tovarne v Ljubljani – češ da je bila postavljena s kapitalom, ki ga je ustvarilo "minulo delo" izkoriščanih žebeljarjev! Spretna zamisel, povsem v razrednem duhu onega časa, ki pa je oblast ni potrdila, češ da "Železniki niso primeren kraj za gradnjo industrije".

Po tej skušnji se je Žumer oprl na lastne sile. Pri Denarnem zavodu v Ljubljani je zaprosil za posojilo. Ker je banka zahtevala poročilo dveh posestnikov, ju je našel. Tako so menico podpisali Niko Žumer (kot akceptent) ter poroka Filip Gartner, posestnik iz Dražgoš, in Ivan Prezelj, posestnik iz Davče. Zadruga je nato dejansko postala jedro vsega povojnega razvoja doline. Iz nje so nastala podjetja, ki so še danes gospodarska hrbitenica kraja: Domel (nekdanja Iskra), Tehnica in Niko. Ta so podaljšek tiste razvojne osi, ki so jo tvorili nekdanji fužinarji in žebeljarji – kovinarske tradicije. Drugo izvirno krajevno gospodarsko tradicijo – lesarsko – je nadaljeval Alpes, nekdaj paradni konj slovenske pohištvene industrije, tisti, katerega del je nedavno tako neslavno propadel. Eno z drugim je bila selška "zgodba o uspehu".

Tako kot še vsak doslej, se je tudi Nikov zgodovinski ciklus sklenil. Z njim so Železniki v minulih 50 letih doživelji nesluten gospodarski vzpon. Zadnja leta so se stvari začele zapletati. Širša javnost za to ni vedela in je bila zato letos spomladni tembolj presenečena, ko so jo kar čez noč zasuli s šokantnimi novicami in reportažami o tem, kako sta se dva nepridiprava znašla in okoristila (blago rečeno) sredi težav v družbi Alpes Pohištvo, kako se skuša ameriški kapital "polastiti" Domela ipd. Ne vem, kako bi se temu najbolje reklo –

naključje, ironija zgodovine ali roka pravice – dejstvo je, da je moral v nedeljo, 20. aprila 1997, dopoldne (ko so "navadni" ljudje doma, na izletu, pri maši ali v gostilni), v to neprjetno reč poseči sam minister za gospodarske zadeve, Metod Dragonja, vnuk Ivana Prezla, Podgrivarja iz Davče, enega od obeh Nikovih porokov.

"Nekaj je gnilega v deželi Selški", bi nemara porekel Hamlet, če bi se z Blegoša, Porezna ali Ratitovca ozrl vanjo. Minister, ki je po svoji naravi bolj prozaičen (taka je pač njegova vloga v tej igri), se je tisto nedeljo kljub temu odločil za dokaj dramatično potezo. Vnuk se je po svojih močeh zavzel za ohranitev in ozdravitev tistega, za kar je jamčil ded. O tem, kako sam doživila razmere v deželi selški, videne z ljubljanske distance, pa se je razgovoril na Glasovi preji, pri Zalogarju v Dolenji vasi. Tudi tu je njegova beseda tekla prozaično, brez dramatičnih poudarkov. Je pač človek take vrste, ki ne "naklada" in se ne igra z besedami. Njegovo govorjenje je na prvi posluh monotono, v poznejši analizi pa se izkaže za dobro odmerjeno in poznavalsko. Stvarno, brez praznih obljuh.

Vprašanju, kaj si lahko Selška dolina obeta po "železni dobi" (tokrat v pomenu: po izteku industrijske dobe, ki jo je tako močno zaznamovala v letih 1946–1996), se kljub temu ne moremo izogniti. Ker je človeško: mnogi so neposredno prizadeti, še več je zgolj radovednih. Minister, kot rečeno, ni delil kakšnih posebnih obljuh. O tem, kaj je povedal, lahko berete na naslednjih dveh straneh. Eno pa lahko poudarimo že na tem mestu: da se bodo morali potomci staroslawnih železarjev tudi tokrat opreti predvsem na lastne moči in na svojo pamet. – Pomagajte si tedaj sami in država vam bo pomagala.

Sponzorji: Občina Železniki, Gostilna Pri Zalogarju, Vinogradništvo in kletarstvo Mužič Dobrovo, PPC Gorenjski sejem Kranj.

Se v Železnike vrača revščina?

Boljši del Alpresa naj bi potegnil za sabo slabega

V Alplesovem Pohištvi so bile osebne koristi obeh vodilnih daleč pred koristmi podjetja, zato se to ni moglo dobro končati.

Gospodarski minister Metod Dragonja po materi izhaja s Podgrivarjeve domačije v Davči, hribovske vasice na koncu Selške doline. Njegov ded Ivan Prezelj je po vojni s posestvom jamčil Niku Žumru pri ustanovitvi kovinarske zadruge, iz katere so v Železnikih izšle tovarne Niko, Domel in Tehnica. Ded je bil napreden človek, o tem se sicer nikoli nisva pogovarjala, čeprav sva se zelo dobro razumela. Mislim, da je čutil, kako kraj potrebuje gospodarsko oživitev. Že med obema vojnoma in po njej je veliko storil za napredek, v te hribe je poskušal vsaditi duh, ki ga je prinesel iz Amerike, kamor je odšel star komaj štirinajst let in se vrnil po desetih letih, se Metod Dragonja spominja starega očeta, ki je dočakal visoko starost 94 let. Vnuk je počitnice rad preživil pri dedu. Kolikor mu dopušča čas, danes rad obiskuje sorodnike v Davči, v Železnikih, na Lušti.

Zdaj je že drugič gospodarski minister. Prišel je iz prakse, saj je bil dolga leta prvi mož Leka. Vodil je ekipo, ki je naredila eno najboljših slovenskih gospodarskih družb. Zategadelj je razumljivo, da so ga Alplesovci aprila letos poklicali na pomoč, saj opozorila skladu za razvoj niso zaledla. Saj smo že nekaj let vedeli, kaj se dogaja, toda nismo upali reagirati, saj imajo skladovi direktorji neomejeno moč, je na Glasovi prej dejal eden izmed poslušalcev, ki so povsem napolnili gostišče Pri Zalogarju v Dolenji vasi. Mejniki je bil potem takem 20. aprila nedeljsko dopoldne, ko može sicer gredo k maši ali v gostilno, kakor je dejal voditelj Glasove preje Miha Naglič. Tisto nedeljo pa so se zbrali, da ministru povedo, kaj se dogaja v Alplesovem Pohištvu. V nedeljo, ker zaradi ministrove prezaposlosti niso našli primernejšega časa. Verjetno tedaj še niso slutili, kako bo medijsko odmevna.

Z Glasovo prej smo retorično zastavili vprašanje: Se v Železnike vrača revščina? Reči je treba, da ni izzvenela tako črnogledo. Po pričakovanju se je nanj odzval župan Alojz Čufar, ki je dejal, da to povsem ne drži in da bodo s pridnostjo sčasoma Selško dolino in Železnike postavili na noge, zato nikakor ne kaže obupavati. Alples namreč ni problem, ki bi bil star le dve leti, temveč vsaj deset. Prav Lesni program je dokaz, kako v Železnikih z domačo ekipo stvari znajo izpeljati. Drugi del tovarne mora žal po težji poti.

Včasih za kos kruha...

Predstavili so mi probleme, hkrati smo pridobili še druge podatke in ocenili, da je potrebno zamenjati vodilno ekipo, ki ni bila učinkovita in ki je pripeljala do tako zaostrenih razmer. Ker je Alples v večinski lasti sklada za razvoj, je bila razrešitev lahko hitro izpeljana. Morda je bilo to res prepozno. Če bi sklad za razvoj nadzor dobro opravljal, bi bilo to narejeno že prej. Tako smo le popravili, česar sklad ni naredil sam. Seveda je bila to samo ena poteza, ki vsega ni popravila, preprečila pa je, da bi se škoda delala naprej, je dejal Dragonja. Po odstavitvi direktorja in finančnika so mediji prinesli osupljive podatke o njunem osebnem okoriščanju in ljudje se sprašujejo: bosta kaznovana?

Miha Naglič je ponudil primerjavo s trdim partizanskim pravom. Stric mu je pripovedoval, kako so onstran Črnega vrha, v Novakih nabirali hrano in je eden od soborcev na neki kmetiji vzel kos kruha. Ne hlebec, le kos. Gospodinja je povedala komandirju, ko so prišli nazaj na Črni vrh, kjer je danes zavetišče za smučarje. Ta jih je postrojil, na hitro so fanta obsodili in ga ustrelili. Za kos kruha! Pol stoletja kasneje se najdeti dva podjetnega, okradeta tovarno, zdaj pa se sploh ne ve, bosta odgovarjala ali ne?

Primerjava je res močna. Nikakor tega ni moč kar spregledati. Svoje bodo morali napraviti pravosodni organi, tudi sklad za

razvoj. Upravni odbor sklada se je že sestal in zahteval kazen za skladovega vodjo projekta, pod vprašajem je tudi sam model projektnega vodenja. Osebni interesi so bili pred interesi firme in moram reči, da sem se v svoji ministrski praksi s tem že večkrat srečal. V Alplesovem primeru so bili osebni interesi obeh vodilnih izrazito pred interesom firme, zato se to ni moglo dobro končati.

Stečaj ni samo smrt podjetja

Pravniki na stečaj gledajo kot na smrt podjetja, se pravi, da ni več pogojev za njegovo delovanje, zato ga je treba izbrisati s sveta in v stečajnem postopku razprodati premoženje ter poplačati upnike. Tudi za ekonomiste je stečaj najbolj korenita sprememba, zato se ji izogibamo in prej poskusimo vse drugo. Vendar nanj gledamo tudi skozi aktualne zahteve časa, zato do takšnega postopka pride tudi vsled tega, da gospodarske zmogljivosti pridejo v roke boljših gospodarjev, da pride do zamenjave lastnikov in uprav, je dejal Dragonja.

Z Alples Pohištvo je tako sklad kot gospodarsko ministrstvo ocenilo, da mu nima več smisla denarno pomagati, saj bi s tem predvsem poplačevali upnike. Največji upnik pa je prav država. Davkarji so opravili revizijo in po prvih podatkih so terjatev tolikšne, da sanacija ne bi imela velikih možnosti za uspeh.

V svetu pogosto uporabljajo vmesne oblike, finančne reorganizacije pred in med stečajem, kakršna je prisilna poravnava. Poslovni partnerji in banke odpustijo del svojih terjatev in tako prispevajo k temu, da podjetje preživi, da z njihovo podporo nadaljuje z delom. Pri nas se še niso uveljavile, k temu naj bi prispevale spremembe stečajnega zakona.

Z domačo ekipo uspeli

Ključni element uspeha so seveda ljudje. Za podjetje v težavah jenajpomembnejše, da ima vodstvo, ki je strokovno in ki v svojem kraju skuša nekaj narediti. V Sloveniji je prav slednje zelo pomembno. Alples je dober primer, kako se del tovarne uspešno



preobrazil, ekipa, ki je to izvedla, pa je bila navezana na kraj.

Resnici na ljubo je namreč treba reči, da je bil Alples po razpadu jugoslovenskega trga prevelika tovarna in država je dvakrat pomagala. Prvi korak je z obveznicami napravil minister Izidor Rejc, drugi je bil vstop sklada za razvoj. Del tovarne, ki je imel domačo ekipo, je stopil na pot programske, tržne, stroškovne in organizacijske preobrazbe in uspel, vsaj površno to lahko tako ocenim, v tovarni sami to najbolje vedo, je dejal Dragonja.

Zategadelj rešitev vidi v tem, da bi podrla pregrade med uspešno in neuspešno saniranim delom Alpresa, pregrade, ki so posledica nekdanjih tozvodov. Drugače povedano, boljši del tovarne naj bi potegnil za sabo problematičnega. Vse to še ni dorečeno, možnosti pa za takšno rešitev obstajajo.



Splačalo bi se pobrigati za kakšen mandat pri skladu

Kako je sklad za razvoj lahko dopustil, da se je zgodilo kaj takega, so v glavnem izzvenela vprašanja poslušalcev. Najbolj neposreden je bil Lojze Žumer, ki je zbadljivo dejal, da bi se kazalo pobrigati za kakšen mandat pri skladu!

Odmevnejši so vsekakor slabi primeri, v skladu za razvoj pa se je nabrala vrsta problematičnih podjetij. Tista, ki so leta 1992 sama poiskala zavetje države, in druge, ki jih je tja potisnil zakon, ker niso mogla opraviti lastninjenja. Sklad skuša pomagati predvsem tam, kjer je učinek vloženih sredstev največji. Vsekakor pa bi moral bolje opravljati nadzorno vlogo lastnika in primeru Alpresa veliko prej presekat stvar ter postaviti drugo ekipo, saj je bilo opozorjeno, da bi se kazalo pobrigati za kakšen mandat pri skladu!

Vendar pa je treba reči tudi to, da sklad nima v pripravljenosti ljudi, ki bi vskočili in v največji krizi nekaj časa vodili podjetje. Takšnih strokovnjakov je namreč v Sloveniji malo, saj so potrebeni predvsem branžni strokovnjaki. Tudi krizni manager bi namreč moral poznati vsaj osnove tehnologije in tržišč, saj je ključ uspeha v izdelkih in prodaji. Sklad ima predvsem finančne strokovnjake, bistveno premalo pa ljudi, ki dobro poznajo branžo. Vselej jim zato ne uspe. Sklad je izvedel posebno akcijo in povabil ljudi iz gospodarstva, naj se prijavijo za vodenje skladovih podjetij in sodelujejo v nadzornih svetih. Vendar je le deloma uspela.

Sklad sam nima veliko ljudi, tam je 60 zaposlenih. Polovica se jih ukvarja s sanacijo podjetij, druga polovica z lastninjenjem. Za takoj veliko število podjetij v sanaciji, katerih problematika je zelo pisana, je to seveda malo. Zato si pomagajo z zunanjimi strokovnjaki, ki poznajo branže. Za kraj, kakršen so Železniki, je seveda najboljša lokalna ekipa, ki čuti socialno odgovornost do svojega kraja.

Kakšni gospodarji so to, če je bil čiročen Alples Pohištva blokirani 1.900 dni? Mislim, da je napačen slovenski privatizacijski model, ki zgoraj slučajno vrže prave, dobre gospodarje. Par državni skladi in druge ustanove nikoli ne bodo dobri lastniki, saj ne vedo, kaj je prigarani denar. Svoj denar stavim, da nikoli ne bodo, je dejal Janez Mlakar, stečajni upravitelj Alples Pohištva.

Bo sedanji način dela prenešen v razvojno družbo

Če bi sklad reagiral pravočasno, stvari ne bi šle tako daleč. Sprašujem se, kaj se bo zgodilo, kam bo zapeljan precejšnjega del slovenskega kapitala, če se bo razvojni sklad v razvojno družbo preoblikoval tako, da se bo sedanji način dela nadaljeval. Predvideno je namreč, da bo imela razvojna družba še veliko večja pooblastila, je dejala Tina Nastran.

Odgovornost vsekakor obstaja in odgovorne osebe bodo kaznovane. Problem pa je tudi v veliki koncentraciji ne samo pristojnosti temveč tudi odgovornosti posameznikov na skladu za razvoj. Zato naj bi jo porazdelili, z novimi ljudimi in načini dela, uprava pa naj bi bil kolektivni organ. Za naslednja dva meseca je to zdaj glavni iziv, je dejal Dragonja.

Koliko bo zaposlenih v razvojni družbi, bo odvisno od tega, kakšen zakon bo sprejel parlament. Večja pa je delokrog razvojne družbe večji, saj bo poleg neolastnjenih podjetij dobila tudi problematiko oškodovanja družbe premoženja.

Tuji kapital ni sam po sebi nekaj slabega, toda nanj zakonsko še nismo pripravljeni

Domel je bil za prodajo prenizko ocenjen

O prodaji Domela nikakor ne odloča država, lahko pa opozori, da morajo biti postopki ustrezni.

Selško dolino je poleg Alpresa razburil še en vihar, ki tudi ni bil samo v kozarcu vode. Uspešnega Domela se je skušal polastiti tuji kapital, kar samo po sebi le ni slabo, je drugo temo uvedel Miha Naglič. Navedel je primere tovarn iz sosedine, cerkniško Eto ter idrijski Kolektor in Rotomatiko, ki je bila nekdaj tozd Iskrine tovarne elektromotorjev v Železnikih oziroma sedanjega Domela. Hrbtenica gospodarstva idrijsko cerkljanske regije je v večinski lasti ameriškega oziroma nemškega kapitala, posluje pa sorazmeđno uspešno.

Samo po sebi to ni nekaj slabega, odvisno pa je, kako do tega pride, kako je določeno ravnotežje med interesi domačih lastnikov oziroma predvsem delavcev in interesi novega lastnika, ki je lahko tudi tujec, je dejal minister Metod Dragonja.

Tuji kapital zaželen, toda pravila morajo biti jasna

Slovenija je načeloma odprta za tuji kapital, nima pa še postavljene in zaokrožene zakonodaje, ki opredeljuje tuja vlaganja, ki natančno določa postopke, načine, tudi odgovornosti. Leta 1994 je bila sicer sprejeta strategija tujih vlaganj, ki naj bi predstavljala prvi korak v pripravi zakona o tujih vlaganjih, vendar do njega ni prišlo. Zato so stvari nedorečene. Zakon o gospodarskih družbah se uporablja, ko je tuji kapital prisoten v obliki delnic in kapitalskih deležev, še vedno pa velja bivši jugoslovanski zakon o tujih vlaganjih, ki pokriva t.i. pogodbena vlaganja. Ni jasno opredeljeno, v katerih sektorjih si tuji kapital želimo, kateri naj ostanejo v pretežni ali večinski domači lasti. Niti politiki niti gospodarstveniki se do tega še niso opredelili, zato prihaja do nasprotujočih pogledov, je vloga tujih vlaganj pozitivna za gospodarski razvoj ali ne.

Po drugi strani pa je slovensko gospodarstvo izvoznik kapitala, saj je na tujih trgih vse bolj prisotno tudi s proizvodnjo in z drugimi oblikami, zato v tujini ustanavlja svoja podjetja. Za državo je pomembno tudi ravnotežje med uvozom in izvozom kapitala. Pri vstopanju tujega kapitala v lokalne razmere doslej mehanizmi niso bili dorečeni, kar je prišlo do izraza predvsem pri zaključevanju lastninjenja. Problematiko prevzema večinskih lastniških paketov v gospodarskih družbah pokriva zakon o prevzemih, ki se že dve leti vrti v parlamentu (medtem ga jedržavni zbor 1. julija sprejel, veljati bo začel 15 dni po objavi v Uradnem listu op.p.). Opredeljuje predvsem odnose med obstoječimi in novimi lastniki, ki vstopajo v gospodarsko družbo, vsebuje zaščito malih delničarjev, zahteva preglednost in jasnost namer vlagateljev, določa tudi, kako se izvedejo posamezna pravna dejanja.



Zakaj je minister posredoval

O prodaji oziroma o vstopu tujega partnerja lahko odločajo le sedanji lastniki, o tem ne more odločati država, je posebej poudaril minister Dragonja, saj je bilo njegovo posredovanje v primeru Domela različno tolmačeno. Opozoril sem le, je dejal, da je ob vstopu tujega partnerja treba zagotoviti zaščito interesov sedanjih delničarjev, vstop pa mora biti pogodbeno ustrezno reguliran. Ocena, kakšne so prednosti vstopa tujega partnerja, kakšne so slabosti, kaj dolgoročno to pomeni, so v izključni domeni Domela, ne minister ne država ne sprejema takšnih odločitev. Če so lastniki tovarne znani, je prodaja izrazito njihova odločitev, država jim je lahko le v pomoč, da se nekaj naredi bolje, seveda pa mora zagotoviti konsistentno zakonodajo, da ti procesi potekajo v postavljenih okvirih.

Pri vstopanju tujega kapitala gre tudi za vprašanje oblike vstopa, saj je to lahko vplačilo dodatnega kapitala, ki je namenjeno razvoju, ali odkup od obstoječih delničarjev. Zato je zelo pomembno zagotoviti ravnotežje med obstoječimi in novimi lastniki, ki se

morajo ob vstopanju zavezati, da bodo z gospodarsko dejavnostjo nadaljevali, da bodo zagotovili določen obseg delovnih mest, da bodo izpolnjevali lokalne predpise, okoljevarstvene zahteve in vse drugo, kar mora lastnik spoštovati. Zelo pomembno je, da je vse to dogovorjeno ob samem vstopu, ki mora biti stvarno izkazan tudi z ekonomskim nadomestilom. Ne sme biti podcenjen, vrednosti oziroma cena kapitalskih deležev mora biti ustrezna.

K temu velja dodati besede župana Alojza Čufarja, da je bil pri poskušu prevzema Domela neutralen, vendar pa lahko reče, da je bil Domel prenizko ocenjen.

Novo finančno industrijo zanima le prodaja za gotovino

Na Domel so se navezovala vprašanja o vlogi skladov in pidov. Primož Pegam je vprašal, če imajo mladi strokovnjaki, ki so tam zaposleni, dovolj znanja, da lahko odločajo o tako pomembnih strateških odločitvah kot je prodaja Domela. Če bi imeli dovolj tržnega, tehnološkega in finančnega znanja, premoženja verjetno ne bi tako prostodušno skušali prodati. Verjetno bi bilo treba vgraditi kakšno varovalko, da se to ne bi dogajalo, saj so skladom

lahko povem, saj je bil Lek ena prvih velikih gospodarskih družb, ki je zaključila lastninjenje, da smo veliko naporov morali vložiti v uravnoteženje vloge institucionalnih lastnikov, da so kot lastniki podprli strateške gospodarske cilje, je dejal Dragonja.

Slovenski model lastninjenja je prinesel institucionalne lastnike, tam so se oblikovale profesionalne ekipne, ki so začele na veliko prodajati, kar so dobili po črki zakona. Včasih bolj, drugič manj uspešno. Pomanjkanje njihovih sposobnosti je očitno, nekateri so bolj, drugi manj usposobljeni, običajno nastopajo tako, da eden prevzame povezovalno vlogo in gredo skupaj v prodajo. Temu pravim nova finančna industrija, je dejal Dragonja.

Posebno pidi so v prehodnem obdobju, ključnega pomena za Slovenijo bo, da bodo začeli vlagati nazaj v gospodarstva, zaenkrat je tega še zelo malo. Žlasti v pidih, ki so jih ustanovile banke in posamezniki, se je izoblikovala strategija, da čimprej za gotovino prodajo portfelj, ki so ga dobili, in jo nato potegnejo do tistih, ki so vpisali certifikate. Verjetno se bo njihovo število skrčilo in ostalo bo nekaj največjih, ki bodo kadrovsko in strokovno dobro zasedeni in bodo svojo upravljalstvo vlogo dobro opravljali. Vprašanje pa je, kdaj bodo začeli vlagati v gospodarstvo.

Čevljariji v največjih težavah

Miha Naglič in Metod Dragonja sta 'predla' tudi o splošnem propadanju industrije na prehodu v postindustrijsko družbo. Kje se bo ustavilo? Profesor Mencinger se boji, da bo le še 15 odstotkov Slovencev nekaj izdelovalo, 5 odstotkov bo kmetov, kar 80



ponudili, naj navadne delnice spremenijo v preferenčne z največ 6-odstotnim donosom, vendar so to gladko zavrnili. Sklad za razvoj pri teh prodajah nima takoj aktivne vloge kot pri prodaji podjetij, ki so v njegovi lasti. Pri prodajah se običajno pojavljata odškodninski in pokojninski sklad in med njima pride do usklajenega nastopa. Iz praktičnih izkušenj

odstotkov pa jih bo prodajalo meglo. Minister Dragonja je dejal, da je strategija graditve konkurenčne sposobnosti slovenskega gospodarstva pokazala, da bi moral biti delež predelovalnih dejavnosti približno 35-odstoten, ne pa bi smel pasti pod 30-odstotni delež v bruto domačem proizvodu.

Pokazala je tudi, da je v največji zagati čevljarska industrija, s čimer se minister Dragonja praktično srečuje že nekaj časa. Največje čevljarske tovarne so na Gorenjskem, precej so se že usule, z več kot tisoč zaposlenimi so to še vedno velike tovarne in verjetno se bodo še skrčile. Vse bolj se usmerjajo v manjše serije in sledijo modi, toda italijanska obutvena industrija se zadnje čase izrazito seli v države, kjer so stroški dela manjši. Pri obutvi je namreč delo zelo pomemben element konkurenčnosti, saj ima v končni ceni izdelka 30- do 40-odstotni delež.

Bodo v čevljarskih tovarnah uveli nove, povsem drugačne programe?

Najprej znotraj izdelovanja obutve, še nato postopoma druge programe, saj je vstop v drugo dejavnost običajno dražji, zahteva predvsem kapital ter novaznanja, nove specjaliste, je dejal Dragonja.

Dekleta iz Bukovice - Sekstet z imenom Dekleta iz Bukovice
Dekleta iz Bukovice je prvič zapel pred 27 leti. Takratna dekleta so danes zaposlene žene, mamice - medicinska sestra, v Domelu, na kmečkem turizmu na Starem vrhu, v družini na Češnjici. Na začetku jih je učil in še zdaj je z njimi 80-letni Franc Potočnik iz Bukovice. Dekleta so veliko prepevala po Sloveniji. Ob 20-letnici je izšla njihova kaseta z narodnimi pesmimi. Izšla je tudi plošča, kjer nastopajo skupaj z Miho Dovžanom. Veliko posnetkov imajo tudi na nacionalnem radiu. Zapele pa so nam tudi na Preji v Dolenji vasi v Gostišču Pri Zalogarju. Sicer pa, tako pravijo, bodo prepevale še naprej.



Sponzorja:

Vinogradništvo in kitarstvo Mužič s Pešivo oziroma z Medane v Goriških Brdih imata že deset let brata Borut in Iztok, oče Izidor pa se ukvarja z vinogradom. Začel je stari oče. Na 5 hektarjih vinograkov pridelajo največ odprtih sortnih vin, imajo pa tudi vrhunsko steklenično vino. Na domačem trgu so poznani in dobili so že več priznanj. Z družino Košmeljevimi oziroma z Gostiščem pri Zalogarju dobro sodelujejo. Iztok Košmelj je na Preji izročil vzorčno vino tudi ministru Dragonji.

PPC Gorenjski sejem Kranj bo letos pripravil osrednjo tradicionalno avgustovsko prireditve z bogato prodajno ponudbo od 8. do 17. avgusta.

Vsak dan bo na sejmu zvezčer tudi zabavni program z glasbenimi skupinami.

Organizator
Glasove preje:
Andrej Žalar

Vinogradništvo in kitarstvo Mužič Dobrovo
PPC Gorenjski sejem Kranj

PONEDELJEK, 7. JULIJA 1997

TV 1

7.30 Vremenska panorama
8.30 Euronews
10.55 Včeraj, danes, jutri
11.00 Videoring
11.30 Odroški svet, ameriška nanizanka
12.00 Ljudje in zemlja
12.30 Utrij
12.45 Zrcalo tedna
13.00 Poročila
13.05 Hugo, ponovitev TV igrice
14.10 Kamra
15.10 Večerni gost
15.55 Dobar dan, Koroška
16.25 TV produža
17.00 Obzornik
17.10 Radovedni Taček: Mladič
17.30 Mejnik, nemška dokumentarna nanizanka
17.50 Jake in debeluh, ameriška nanizanka
18.40 Lingo
19.10 Risanka
19.15 Žrebanje 3 x 3
20.05 Dnevnik, vreme, šport
Zupnik za 10 tednov, angleška nadaljevanja
21.00 Pro et contra
22.00 Odmevi
22.30 Poletna noč
22.30 Caroline v velemestu, ameriška nanizanka
23.00 Svilene sence, ameriška nanizanka
23.55 Videoring

knjiga 19.30 Dnevnik 20.15 iz dramskega programa 21.00 Moja zgodba o Hrvaški, dokumentarna oddaja 21.40 Zgodovina hrvaškega glasbenega zavoda, dokumentarna oddaja 22.20 Opazovalnica 22.45 Filmska noč z Martinom Beckom: Roseana, švedski barvni film 0.20 Poročila

HTV 2

13.35 TV koledar 15.45 Pestec Peyton, ameriška nadaljevanja 16.45 Maslinski dvorci, 1. del nadaljevanke 17.30 Acapulco - Telo in duša, nadaljevanja 17.55 Risanka 18.05 Hugo 18.30 Besede, besede, besede 19.00 Županijska panorama 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.30 Prijatelji, ameriška humoristična nanizanka 20.55 Divinija, dokumentarna oddaja 21.30 Belgija žalost, nadaljevanja 22.35 Rhino & Co., dokumentarni film 23.15 Koncert

Potovanja, ponovitev 20.00 Top spot 20.05 Glasbeni mix 20.30 Šport in rekreacija 20.50 Zdravniški nasveti 21.50 Top spot 22.00 Top spot

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.00 Napovednik programa 6.50 EPP 7.00 Radio Slovenija - Druga jutranja kronika 7.20 Čestitka presečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.00 Napovednik programa 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Tema 9.50 EPP 10.20 Zavarovalnica Triglav, kontaktna oddaja 10.40 Zaposlovanje 10.50 EPP 11.00 Napovednik programa 11.20 Novinarski prispevki 11.50 EPP 12.30 Osmrtnice, zahvale 12.40 Pometamo doma 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.30 Točke, metri, sekunde 14.50 EPP 15.00 Napovednik programa 15.25 EPP 17.00 Napovednik programa 17.50 EPP 18.00 Gorenjska danes, jutri 18.20 Vsakdo svoje pesmi pojte 18.50 EPP 19.30 Večerni program z Robertom Baumonom 19.50 EPP 20.00 Napovednik programa 21.00 Videoring 22.00 Old Timer Shop 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

AVSTRIJA 1

5.45 Odroški program 10.15 Policij iz Toelza 11.50 Odroški program 14.50 Hišica v prierji 15.40 Žemlja 2 16.25 Airwolf 17.15 Prijatelji za vse življenje 18.05 Alf 18.30 Strašno prijazna družina 19.00 Caroline v velemestu 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.02 Šport 20.15 Ponovno težave z Berniem, ameriška komedija 21.40 Zaustavite vožnjo metroja 123 v smrt, ameriški triler 23.20 Čas v sliki 23.25 Trije kovanci v vodnjaku, ameriška ljubezenska komedija 0.50 Pest umazanje, ameriški film 2.40 Pot k sreči, ameriška kriminalistična komedija 4.20 Globoko močvirje na jugu, ameriška TV kriminalka

AVSTRIJA 2

6.00 Aktualni teletekst 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Grad ob Vrbskem jezeru 9.55 Bogati in lepi, ponovitev 11.30 Spori, ponovitev 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Orientacija, ponovitev 12.35 Slika Avstrije, ponovitev 13.00 Čas v sliki 13.10 Ljuba družina 13.55 Luč pravičnih, francoska serija 14.45 Lipova Občudovalci 15.15 Bogati in lepi 16.00 Vsak dan s Schiejkom 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošli v Avstriji 18.50 Posebna oddaja 19.00 Zvezna dežela 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.02 Pogledi od strani 20.15 Pete in Paul, nemška družinska serija 21.45 Backstage 22.00 Čas v sliki 22.30 Srečanje - Kultura 1.30 Pogledi od strani 1.35 Čas v sliki 2.05 Pookie, ameriška melodrama 3.45 Dobrodošli v Avstriji 5.35 Caroline v velemestu, ponovitev

R TRŽIČ

Oddajamo od 13.30 do 19.00 na UKV stereo 88,9 MHz in 95 MHz. Ponedeljek: začenjanje z oddajo, posvečeno zanimivostim iz fonotek. Nato bo sledila oddaja, v kateri ponavadi obravnavamo zanimive teme. Računamo, da bo tudi oddaja Spremljamo in komentiramo, zanimivo. Obvestila bodo na vrsti ob 16:10. Nato bomo pregledali zunanjé politične dogodke v oddaji Deutsche Welle poroča ob 16:30. Ob 17:30 se bo pričela oddaja Tržiški hit. Dobre glasbe ne bo manjkal, pokrovitelj pa bo poskrbel tudi za nagrade.

R TRIGLAV

5.30 Dobro jutro 6.45 Vreme 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodnišnici 8.00 Nočna kronika (OKC) 10.00 Aktualno 10.30 Novice 11.00 Videozvezanje 12.00 BBC, osmrtnice 12.45 Šport - novice o nastopih gorenjskih športnikov 13.30 Na gorenjskih cestah 14.30 Popoldanski televizor 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Obvestila, osmrtnice 17.00 Zimzelene melodije 18.30 Občinski tehnik - občina Kranjska Gora 18.30 Pogled v jutrišnji dan in 19.00 Voščila 19.30 Zaključek

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika Ra Slovenija 5.40 Napoved programa - servisne informacije 6.20 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 7.00 Druga jutranja kronika RA Slovenija 7.30 Zeleni melodi 8.30 Ponovitev jutranjega pozdrava 9.30 Glasbo izbirate poslušalci 10.00 Servisne informacije 11.00 Oddaja za upokojence 12.00 BBC novice 12.30 Glasbena zmenjava 13.45 Osmrtnice 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 III. polčas 18.00 Odroški program 19.30 Odpoved programa

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz 6.00 Dobro jutro z Jeleno Stepanović 11.5 Novice 6.30 AMZS 6.45 Vreme 7.00 2. jutranja kronika 8.00 Skriti mikrofon 8.30 Jutro je tudi takšno 9.30 Vaše mnenje o ... 10.00 Dopolanski pogovor 10.15 Novice 10.30 Kontakt program 11.15 Novice 11.25 Skriti mikrofon 12.00 BBC novice v slovenščini 12.15 Ponedeljkov šport 12.45 Dnevnik od 13.15 Novice 13.30 Pasji radio 14.00 Dober dan vam želi RGL 14.30 Zvezdni prah 15.00 RGL obvešča - komentira, informativna oddaja 15.30 Svetovna hit lestvica 16.20 Spoznamo se + uganke za poslušalce 16.40 Modni bla, bla 17.30 Za ljubitelje avtomobilizma (avto moto oddaja) 19.30 Skriti mikrofon 19.00 Radijski dnevnik 19.25 Vreme 20.00 Labirint znanja 21.00 Sršenovo gnezdo 23.00 Nočni program RGL-a

R OGNIJIŠČE

5.00 Jutranji program 6.45 Duhovna misel, svetnik dneva 7.10 Bim-bam-bom - otroške minutke 7.30 Poročila 8.00 Jutranja tema - možnosti, tudi za komercialno predstavitev podjetij 8.30 Dopolanska informativna oddaja 9.00 Ponovitev: Naš post 11.10 Predstavljamo vam: ... (komercialna oddaja, namenjena predstavitev podjetij...) 12.00 Zvonenje 13.00 Glasbeni odmor 15.00 Popoldanska informativna oddaja 16.05 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo 17.30 Izbiramo Vaš pesem - glasbeni oddaja s predlogi pesmi za vašo pesem tedna 18.30 Večerna informativna oddaja 19.00 Radio Glas Amerike 19.40 Odroški pesem tedna in Pravilica 20.15 Radio Vatikan 20.35 Prijatelji Radia Ognijišče - oddaja za poslušalce, člane PRO (podporni član radia) 22.40 Poročila 22.10 Poezija za lahko noč 22.30 Nočni glasbeni program

TV ŠIŠKA

Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.05 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - kontaktna oddaja 22.00 OSHO - otrok nove dobe 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za torek 22.45 Videostrani

ATM TV KR. GORA

Videostrani 18.08 Test 18.15 Napoved 18.16 EPP blok 18.20 Otvorev XVIII planinske slikarske kolonije Vrata 97 18.56 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Kronika tedna, ponovitev 20.30 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

... Videostrani 18.08 Test 18.15 Napoved 18.16 EPP blok 18.20 Otvorev XVIII planinske slikarske kolonije Vrata 97 18.56 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Kronika tedna, ponovitev 20.30 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 19.05 Odroški pro-

gram, ponovitev; Ura pravljic 18.25

KINO

CENTER amer. thrill. BREAKDOWN ob 18. in 20. uri STORŽIČ amer. erot.

psihi. thrill. TRK ob 19. in 21. uri ŽELEZAR ang. soc. drama TRAINSPOTTING ob 18.30 in 20.30 uri

Beeching, humoristična nanizanka 14.45 Odroški program 14.15 Prihajajo dr. Marisol, mehiška nadaljevanja 13.10 Santa Barbara, mehiška nadaljevanja 13.10 Risanka 14.00 Poročila 14.05 Zavorjevalni program 14.05 Prihajajo dr. Beeching, humoristična nanizanka 14.45 Odroški program 17.10 Pomirje, poročila 17.50 Obalna straža 18.35 Kolo sreča 19.10 Hrvaška spominska

Panorama

TOREK, 8. JULIJA 1997

TV 1

Beckom: Izginulo gasilsko vozilo, švedski film 0.10 Poročila

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 18.00 TV prodaja 19.05 Odroški program, Mini 5 19.30 Ponovitev 20.00 Top spot 20.05 Glasbeni mix 20.30 Torkova vrča linija - v živo 21.30 Zdravniški nasveti - ponovitev 22.30 Top spot 22.35 Video strani

RA KRANJ

15.40 TV koledar 15.50 iz dramskega albuma 16.30 Maslinski dvorci, ponovitev 17.30 Acapulco - telo in duša, nadaljevanja 17.55 Risanka 18.05 Hugo 18.05 Sofjin mesni tečaj, dokumentarna serija 19.00 Županijska panorama 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.30 Bolničnica upanja, ameriška nanizanka 21.25 Crno-belo v barvah: Na zahod, ameriški film

AVSTRIJA 1

5.55 Odroški program 8.55 Alf 10.30 Ponovno težave z Berniem, ponovitev ameriškega filma 11.50 Odroški program 14.50 Hišica v prierji 15.40 Žemlja 2 16.25 Airwolf 17.15 Prijatelji za vse življenje 18.05 Alf 18.30 Strašno prijazna družina 19.00 Caroline v velemestu 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.02 Šport 20.15 Kapitan: Zadnja plovba, nemški film 21.45 Walker, teksaški ranger, ameriška nanizanka 22.35 Močna dekleta odpravijo delo, ameriški akcijski film 0.05 Kako poročiti milijonarja?, ameriška komedija, 1953 1.35 Ljubčen, maščevanje, kapucino, angleška tragikomedija 3.20 Seks zaradi ovsene kaše, angleška filmska satira 4.50 Airwolf 5.35 Naš hrupni dom

AVSTRIJA 2

5.55 Odroški program 8.55 Alf 10.30 Ponovno težave z Berniem, ponovitev ameriškega filma 11.50 Odroški program 14.50 Hišica v prierji 15.40 Žemlja 2 16.25 Airwolf 17.15 Prijatelji za vse življenje 18.05 Alf 18.30 Strašno prijazna družina 19.00 Vrba 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.02 Top 20.02 Pregled od strani 20.15 Univerzum: Tiger iz sosedine, dokumentarni film 21.10 Reporaža 22.00 Čas v sliki 22.30 Na prizorišču, reportaža tedna 23.05 Primer za dva, nemška kriminalistična serija 0.05 Čas v sliki 0.10 Projekt X 0.25 Leteči cirkus Montyja Pytona, humoristična serija 1.25 Thermoc, francoska komedija 3.10 Pogledi od strani 3.45 Dr. Jekyll in gospod Hyde, ameriška grozljivka 5.30 Strašno prijazna družina

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Dvorec na Vrbskem jezeru 9.55 Bogati in lepi 11.35 Zvezna dežela 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Šiling 12.35 Dežela in ljudje 13.00 Čas v sliki 13.10 Ljubčen družina 13.55 Trije zapeljivi, nemška serija 14.45 Lipova ulica 15.15 Bogati in lepi 16.00 Vsak dan s Schiejkom 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošli v Avstriji 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.02 Top 20.02 Pregled od strani 20.15 Univerzum: Tiger iz sosedine, dokumentarni film 21.10 Reporaža 22.00 Čas v sliki 22.30 Na prizorišču, reportaža tedna 23.05 Primer za dva, nemška kriminalistična serija 0.05 Čas v sliki 0.10 Projekt X 0.25 Leteči cirkus Montyja Pytona, humoristična serija 1.25 Thermoc, francoska komedija 3.10 Pogledi od strani 3.45 Dr. Jekyll in gospod Hyde, ameriška grozljivka 5.30 Strašno prijazna družina

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Dvorec na Vrbskem jezeru 9.55 Bogati in lepi 11.35 Zvezna dežela 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Šiling



ŠKOFJA LOKA

TURISTIČNO DRUŠTVO

Mestni trg 5, Škofja Loka

INFORMACIJE * SPOMINKI * PRIREDITVE *

TURISTIČNO VODENJE

Tel.: 064/620-268.

v poletni sezoni odprto vsak dan

PROGRAM PRIREDITEV POD HOMANOVO LIPO:

Ena glavnih dejavnosti Turističnega društva Škofja Loka je organizacija prireditve. Izvedli smo številne kulturne, športne in zabavno turistične prireditve. **Naš namen** je oživiti mesto in graditi na turistični podobi Škofje Loke, ki bo prijazna predvsem za domačine, seveda pa tudi za tuje obiskovalce mesta.

Glasbene večere v juliju in avgustu izvajamo na podlagi bogatih izkušenj z občutkom za kvalitetno, primerno in odmevno. Prireditve poleti 1995 in 1996 je obiskalo cca 14000 poslušalcev, kar je potrditev in nagrada za pravilno usmeritev našega dela.

IZVAJALCI GLASBENIH VEČEROV 97:

4. 7. ob 20. uri: KRANJSKI DIXILAND BAND dixi večer
 5. 7. ob 11. uri: PIHALNI ORKESTER ŠK. LOKA promenadni koncert
 11. 7. ob 20. uri: PUERTO RICO južnoameriški večer
 18. 7. ob 20. uri: MAR DJANGO ciganski večer
 25. 7. ob 20. uri: OTO PESTNER večer evergrinov
 1. 8. ob 20. uri: Klapa D'MORE dalmatinski večer
 8. 8. ob 20. uri: BRACO DOBLEKAR KVARTET jazz večer
 15. 8. ob 20. uri: IRENA VRČKOVNIK večer popularne glasbe
 22. 8. ob 20. uri: KVARTET HIŠA večer akustične glasbe
 29. 8. ob 20. uri: LINTVERN akustični rock večer
 30. 8. ob 20. uri: PIHALNI ORKESTER ŠKOFJA LOKA promenadni koncert
 Glasbeni večeri bodo potekali na Mestnem trgu v

Škofji Loki vsak petek v juliju in avgustu od 20. do 23. ure, razen 5. 7. in 30. 8., ko bodo potekale od 11. do 13. ure.

NAGRADE DANAŠNJE KRIŽanke so:

1. in 2. nagrado prispeva KAVARNA HOMAN
 1. nagrada: TORTA PO ŽELJI
 2. nagrada: sláščice v vrednosti 3.000,00 SIT
 3. nagrada: KNJIGA ŠKOFJA LOKA - monografija

REŠITVE KRIŽANKE pošljite na dopisnicah do srede, 16. julija 1997, na Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj ali pa oddajte v turističnih društvin Bled, Bohinj, Cerknje, Dovje - Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka, Tržič ali v Turistični agenciji Meridian na Jesenicah, TA Veronika v Kamniku ali v Glasov nabiralnik v avil poslovnestavbe na Zoisovi ulici 1 v Kranju.

Petek, 4. julija 1997

Bruto domači proizvod porasel za 0,4 odstotka

Kranj, junija - Statistični urad je sporočil, da je bruto domači proizvod v letošnjem prvem tromesečju v primerjavi z zadnjim četrletjem lanskega leta porasel za 0,4 odstotka.

Bruto domači proizvod je po stalnih cenah iz leta 1992 v letošnjem prvem četrletju znašal 289.917 milijonov tolarjev. V primerjavi s prvim četrletjem lanskega leta pa se je povečal za 2,2 odstotka.

Dodana vrednost (brez vpliva sezone) je v letošnjem prvem četrletju v primerjavi z zadnjim lanskim letom najbolj izrazito porasla v gradbeništvu, kar za 13,9 odstotka. Do večjega padca je prišlo v prometu, skladisčenju in zvezah in sicer za 6,1 odstotka ter v ruderstvu za 3,1 odstotka. V vseh ostalih dejavnostih je bila rast dodane vrednosti manjša.

V primerjavi s prvim četrletjem lanskega leta pa dodana vrednost v dejavnosti oskrbe z elektriko, plinom in vodo porasla za 6,6 odstotka, v gostinstvu za 6,4 odstotka, javni uporabi, obrambi in socialnem zavarovanju za 5,5 odstotka, gradbeništvu za 5,1 odstotka ter pri nepremičninah, najemu in poslovnih storitvah za 4,6 odstotka. Dodana vrednost v predelovalnih dejavnostih pa je bila v letošnjem prvem četrletju v primerjavi z enakim lanskim razdobjem višja za 0,1 odstotka.

Zasavska banka v skupini NLB

Kranj, junija - Nova Ljubljanska banka je z LB Banko Zasavje podpisala pogodbo o poslovnom sodelovanju in obvladovanju poslovnih tveganj.

Delničarji LB Banke Zasavje so na zboru delničarjev 23. maja sklenili prednostne delnice NLB pretvoriti v redne, zategadelj je postala 40-odstotni in s tem največji delničar Banke Zasavje. Hkrati so se odločili za vstop v bančno skupino NLB, pogodob o poslovnom sodelovanju in obvladovanju poslovnih tveganj pa so podpisali 16. junija. V slovenskem delu bančne skupine NLB so tako največje Banka Zasavje, Koroška banka, Pomurska banka in Slovenska banka Velenje.

Znotraj bančne skupine banke ohranijo poslovno sodelovanje, posebna pozornost pa je namenjena skupnemu razvoju in novim storitvam, odnosom s tujino, skupnemu razvoju informacijske tehnologije in usklajenemu nastopu na domačem trgu. Ključno pa je uravnavanje likvidnosti, obvladovanje poslovnih tveganj, nadzor in kontrola ter računovodski standardi. Pogodbo o obvladovanju poslovnih tveganj nameravajo podpisati tudi z LB Banko Domžale.

Potrjenih 1.411 programov

Kranj, junija - Agencija za privatizacijo je do 2. julija odobrila 1.411 programov lastninskega preoblikovanja. 1.036 podjetij pa je že dobil drugo soglasje. Pred dnevi je tako prvo soglasje za lastnjenje dobila tudi Gorenjska predilnica iz Škofje Loke in Iskra Kibernetika - Orodjarna Kranj.

Čisti računi

Kranj, junija - Zveza potrošnikov Slovenije želi z akcijo "Čisti računi" doseči, da bi bila jasneje določena pravila za način odplačevanja občanskih posojil pri bankah. Obračunska tehnika namreč ne bi smela biti prepuščena bankam samim, saj to lahko privede do zavajanja potrošnikov in nelojalne konkurenčnosti med bankami.

ZPS že nekaj časa dobiva pritožbe občanov glede korektnosti odplačevanja bančnih posojil, zato so se s sodelovanjem nemške potrošniške organizacije spomladi lotili projekta, s katerim skušajo rešiti ta problem. Obračun obresti je že v stabilnih razmerah zapleteno, pri nas ga dodatno zapleta inflacija oziroma revalorizacija. ZPS revalorizaciji ne oporeka, problem je v tem, ker ni predpis, ki bi bankam narekoval, kako morajo revalorizacijo obračunavati.

Ceprav je inflacija postala zelo predvidljiva, se banke zelo razlikujejo v svojih inflacijskih pričakovanjih. Nekatere vračajo nizko inflacijo, zato so začetna odplačila nižja in posojilo privlačnejše. Kasneje pa banke anuitete povečajo in posojiljemalcu se počuti ogoljufane. Pred koncem odplačevanja posojila so lahko anuitete zelo visoke, da je posojilo v pogodbenem roku odplačano.

Vse to se seveda dogaja brez izrecne volje posojiljemalca, raztegljiv pa je tudi pojem, kaj vse mora anuiteta pokrivati. Zato so potrošniki zavedeni, saj po jasni informaciji, koliko posojila bo dejansko moral odplačati, marsikdo posojila sploh ne bi najel, pravi Breda Kutin, predsednica ZPS. Seveda to predstavlja tudi nelojalno konkurenco med bankami.

V Nemčiji je določeno, da mora anuiteta poleg obresti pokrivati tudi sorazmerni del glavnice. Drugačni primeri so možni le na izrecno željo posojiljemalca, banka pa ga mora opozoriti na finančne posledice takšne izjeme. ZPS bo s sodelovanjem tujih strokovnjakov in zainteresiranih bank razvila strokovno utemeljen in za posojiljemalce sprejemljiv način vodenja posojila.

Bruto dividenda 1.140 tolarjev

Kranj, junija - Kranjska delničarska družba Iskraemeco bo za lansko leto izplačala svojim delničarjem 1.140 bruto dividende na delnico.

Skupčina delniške družbe Iskraemeco je bila 2. julija, za predsednika so ponovno soglasno izvolili dr. Jožeta Mencingerja. Sprejela je poslovno poročilo za lansko leto, ki ga je Iskraemeco zaključila s 392

milioni tolarjev dobička. Za dividende so namenili 70 odstotkov dobička, 30 odstotkov je ostalo nerazporejene. Delničarjev je približno 3 tisoč, že tretje leto bodo dobili dividendo, tokrat bo znala 1.140 tolarjev brutto. Izplačali jih bodo v 30 dneh. Delnice Iskraemeco še ne kotirajo na borzi.

SERVIS IN AVTOSALON



VRTAČ

VISOKO PRI KRANJU
064/431 019
431 148

POLO že od 16.990 DEM
GOLF PLUS II od 27.119 DEM
PASSAT že od 36.634 DEM

AKCIJSKA PONUDBA
GOLF RABBIT III

s še boljšo opremo
in možnostjo kovinske barve
že od 23.655 DEM

Ugoden nakup tudi na POTROŠNIŠKI KREDIT ali PORSCHE LEASING!

RABLJENA VOZILA:

1. GOLF UNIS JX, 1595 ccm, letnik: 1990, vrata troje, bencin, metalna siva barva, 55 kW, cena: 9.700 DEM
2. UNIS GOLF JX, 1589 ccm, letnik: 1989, vrata troje, bencin, živo rdeča barva, 40 kW, cena: 8.800 DEM
3. UNIS GOLF JXD, 1588 ccm, letnik: 1987, vrata štiri, diesel, svetlo rdeča barva, 40 kW, cena: 7.600 DEM
4. UNIS GOLF JXD, 1588 ccm, letnik: 1986, vrata troje, diesel, oranžna barva, 40 kW, cena: 6.200 DEM
5. GOLF JXD, 1588 ccm, letnik: 1989, vrata torje, diesel, svetlo rdeča barva, 40 kW, cena: 8.800 DEM
6. GOLF III, 1781 ccm, letnik: 1996, vrata troje, bencin, metalna siva barva, 66 kW, cena: 23.400 DEM, km: 20.000, 1. LASTNIK, CL oprema
7. POLO 55, 1296 ccm, letnik: 1995, vrata troje, bencin, memory rdeča barva, 40 kW, km: 30.000, cena: 16.000 DEM
8. UNIS CADDY FURGON D, letnik: 1990, diesel, bela barva, 40 kW, cena: 8.800 DEM
9. GOLF UNIS JXD, 1588 ccm, 40 kW, diesel, letnik: 1990, km: 117.000, 1. lastnik, odjavljen, sv. rdeč, cena: 9.900 DEM
10. VENTO 1.9 TD GL, let: 92, km: 120.000, 1. last., cena: 16.000 DEM
11. GOLF II, 1.6 D, let: 90, pet prestav, 1. lastnik, cena: 9.900 DEM, km: 119.000
12. GOLF I, let: 84, bela barva, S paket, diesel, cena: 3.500 DEM

KOLIKO JE VREDEN TOLAR

MENJALNICA	NAKUPNI/PRODANI		
	1 DEM	1 ATS	100 ITL
A BANKA (Tržič, Kranj, Jesenice)	90,80	91,65	12,82 13,03 9,12 9,42
AVAL Bled			741-220
AVAL Kranjska gora			881-039
BANKA CREDITANSTALT d.d. Lj	91,00	92,00	12,80 13,10 9,20 9,60
EROS (Slovenia May), Kranj	91,70	92,10	12,95 13,15 9,35 9,50
GORENJSKA BANKA (vse enote)	90,00	91,65	12,54 13,03 8,88 9,80
HRAJANILNICA LON, d.d. Kranj	91,50	91,90	12,90 12,99 9,25 9,40
HKS Vigred Medvode	90,70	91,60	12,73 13,00 9,15 9,50
HIDA tržnica Ljubljana	91,50	91,70	12,97 13,03 9,39 9,45
HRAM ROZICE Mengš	91,58	91,88	12,95 13,05 9,35 9,44
IJIRIKA Jesenice	91,00	91,70	12,82 13,00 9,25 9,45
INVEST Škofja Loka	91,30	91,65	12,92 12,99 9,22 9,34
LEMA, Kranj	91,20	91,80	12,88 13,02 9,15 9,35
LIUDSKA BANKA, d.d. Lj	91,32	91,79	12,96 13,10 9,27 9,48
MIKEL Stražišče			ni podatkov
NEPOS (Šk. Loka, Trata)	91,45	91,70	12,96 13,02 9,35 9,45
NOVA LB Kamnik, Medvode, Šk. Loka	91,40	91,70	12,99 13,16 9,39 9,66
PBS d.d. (na vseh poštah)	89,00	91,55	11,30 13,05 8,40 9,45
PRIMUS Medvode			ni podatkov
ROBSON Mengš	91,50	91,90	12,95 13,10 9,30 9,50
SHP-Sloven. hran. in pos. Kranj	91,40	91,80	12,92 13,00 9,30 9,40
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)	90,60	91,60	12,60 13,01 9,10 9,41
SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica	90,00	-	12,54 - 8,88 -
SLOVENIJATURIST Jesenice	91,20	91,70	12,84 13,00 9,20 9,43
SZKB Blag. mesto Žiri	90,50	91,60	12,50 13,00 9,00 9,75
ŠUM Kranj			211-339
TALON Žup. postaja, Trata, Šk. Loka, Zg. Bitnje	91,60	91,90	12,90 13,09 9,30 9,49
TENTOURS Domžale	90,90	92,00	12,80 13,00 9,15 9,50
TROPICAL Kamnik - Bakovnik	91,50	91,70	12,99 13,04 9,41 9,49
UBK Šk. Loka	91,00	91,80	12,89 13,05 9,25 9,45
WILFAN JESENICE supermarket UNION			862-696
WILFAN Kranj			360-260
WILFAN Radovljica, Grajski dvor			714-013
WILFAN Tržič			53-816
POVPREČNI TEČAJ	91,03	91,77	12,78 13,04 9,18 9,49

Pri Šparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 12,70 tolarjev. Podatke za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki se pridružujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povračevanje po tujih valutah.

Zaradi pogostih sprememb menjalniških tečajev pri nekaterih menjalnicah objavljamo njihove telefonske številke, na katerih lahko dobite podrobnejše informacije o menjalniških tečajih.

MENJALNICA WILFAN

Vaš najboljši partner
pri menjavi deviz

PE KRANJ

Delavski dom, tel.: 360-260

P.E. JESENICE
supermarket UNION

tel.: 862-696

P.E. RADOVLJICA

Hotel Grajski dvor

tel.: 064/714-013

P.E. TRŽIČ

klet Veleštekl

tel.: 53-816

- nakup in prodaja vrednostnih papirjev
 - prenos lastništva delnic v KDD
 - odkup delnic iz privatizacije, tudi delnic skladov
 - upravljanje s finančnim premoženjem strank
 - izjemna priložnost za nakup delnic serije B
- "VARHOST, STROKVNOST, DONOSNOST"

CERTIFIKATI, DELNICE, OBVEZNICE... Kaj? Kako? Zakaj?

(14. del)

Kam še lahko vložim prosti certifikat? Izjeme!

Veliki večini (okrog 9 odstotkov lastnikov certifikatov) je s 30. 6. 1997 certifikat postal ničvreden papir. Nekaj pa je izjem in te bom navedla v nadaljevanju.

Na domaćiji Par Gwoleš'k v Suši je bila Evropska permakultura konferenca

V permakulturi vsaka stvar služi večim namenom

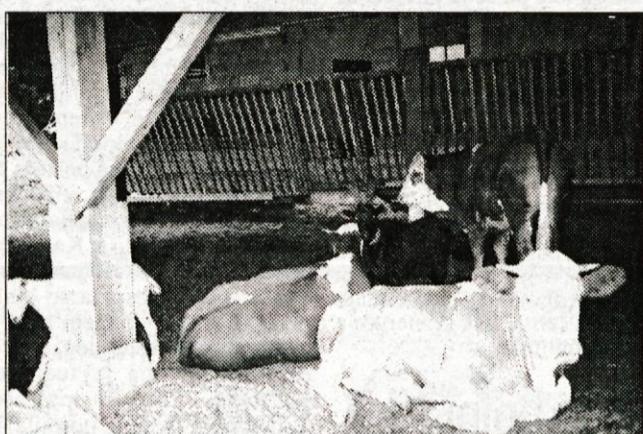
Kaj je permakultura (permanentna agrikultura) oziroma trajno kmetijstvo? Brane Frlic, gospodar domaćije Par Gwoleš'k pravi, da je simbol permakulture viseča ležalna mreža. "Ležiš v mreži in opazuješ, kako kmetija in narava delujeta sami v skupnem sožitju."

Suša - Veliko se je dogajalo te dni na domaćiji Par Gwoleš'k, ki se postopoma preusmerja v vzorčno permakulturno kmetijo, v Suši visoko nad Poljansko dolino pod Blegošem. Društvo za permakulturo Slovenije je na domaćiji od 25. do 29. junija organizir-

Na dnevu odprtih vrat so se predstavili: Julka Fortuna (razstava čipk), Ela Tavčar iz Suše (čaji in sadike), sosed Miho Janez (predstavitev domače obrti, izdelava košar), Jakob Nosan iz Dolenje vasi pri Sodražici (lončar), Drago Košir iz Sodražice (kipar - rezbar), Marija Jelenc iz Dražgoš (dražgoški mali kruhek), aktiv podeželskih žena Suša (predstavitev in postrežba domačega peciva in kruha) - predstavile so se tudi ob otvoriti konference, Metod Frlic iz Malenskega Vrha (slikar in kipar - slikarska razstava), Biokor d.o.o. iz Škofje Loke (predstavitev rastlinskih čistil), Endovital iz Vidma - Dobropolja (predstavitev izdelkov iz medu, rdeče pese in cvetnega prahu), Društvo za zdravo prehrano Kočevje (predstavitev aktivnosti društva), Zdravo življenje - Anica Janežič Mikec (bioenergetičarka in svetovalka za zdrav način življenja - predstavitev delovanja), Inštitut za trajnostni razvoj (predstavitev delovanja), združenje ekoloških kmetov (predstavitev delovanja)... V kulturnem programu pa so se predstavili: folklorna skupina iz Javorja, lajnar in harmonikar Zdravko Debeljak iz Železnikov, Matic iz Hotavelj je z zapravljinčkom pripeljal harmonikarja Danila Jezerška in pesnico in recitatorko Julko Fortuna Gantar. Ostale dni pa so nastopili še: ansambel Trutamora Slovenica, pevka Shirley Roden in drugi.

alo VI. Evropsko perkakulturno konferenco. V okviru konference, katere se je udeležilo 24 udeležencev iz sedmih držav in je bila zaprtega tipa, so se na dnevu odprtih vrat predstavili tudi domači razstavljalci, domačijo pa je obiskala tudi množica obiskovalcev

iz bližnje in širše okolice. Koncept permakulture je zasnoval Avstralec Bill Millison, ki je skupaj z Davidom Holmgrenom že v sedemdesetih letih začel razvijati osnove uravnoteženega kmetijstva. V permakulturi vlada načelo, da je potrebno kmetijsko do nosne ekosisteme zavestno načrtovati in ohranjati, tako glede raznolikosti kultur, uravnoteženosti kot tudi prožnosti med njimi. Gre za harmoničen odnos med ljudmi in pokrajino, ki ljudem nudi hrano, zaščito in uspešno zadovoljuje njihove materialne in nematerialne potrebe. "Mišljene, na katerem je utemeljena ideja permakulture, zagovarja sodelovanje z naravo, ne pa delovanje proti njej. Prednost je v pozornem opazovanju, ne pa dolgotrajnem in nepremišljenem izkorisčanju. Vsak vrt se obnaša drugače," meni Danijela Čalasan, ki v društvu skrbi za odnose z javnostmi. "Polžev ne odženeš s kemičnimi preparati, ampak poskuša njihovo prekomerno



prisotnost v vrtu odpraviti po naravni poti, bodisi zasaditi rastline, ki jih odganjajo, privabiti ježa, s polži se hranijo tudi race..." Vsaka stvar služi večim namenom. Prašiči so naprimer v klasičnem kmetijstvu "namenjeni" le za meso, v permakulturi pa jih uporablajo celo za "oranje njiv". Prašiči namreč med iskanjem hrane rijejo po zemlji, poleg tega pa pojedno tudi domačijo Par Gwoleš'k v ekološko turistično kmetijo. Turistična ponudba bo čim bolj

priaznna do ljudi, do živali in do rastlin. Čreda islandskih konj, ki so na razpolago za jahanje, se pase skupaj s krvavimi, kozami in ovčami. V pripravi je tudi "permakulturni vrt", v katerem se prepletajo mnoge kulture in so si v mesebojni odvisnosti in sožitju.

Udeleženci permakulturne konference, ki so prišli iz tujine in imajo tovrstne diplome, so v okviru delavnic razpravljali predvsem o usklajevanju delovanja permakulturnih društev po Evropi in poenotenju njihovega izobraževanja. Hkrati pa so udeleženci tudi izmenjavalni njihove dosedanje izkušnje, spregovorili pa so tudi o sodelovanju s sorodnimi društvami.

V Društvu za permakulturo Slovenije je vključenih približno 70 članov, prostori društva pa so na Metelkovi 6 v Ljubljani. Uradne ure so ob torkih in četrtekih od 17. do 19. ure, informacije pa dobite tudi na telefonih: 061/132 - 33 - 78 in 061/132 - 33 - 83.

Ohranjanje kmetijskih zemljišč, ki jim grozi zaraščanje

Gozd vse bolj sili v dolino

Posebna projektna skupina je v Škofji Loki pripravila raziskovalno nalogu o zaraščanju kmetijskih zemljišč. Občinski svet se je strinjal, da je potrebno ukrepati.

Na zadnji seji občinskega sveta v Škofji Loki je bila na dnevnem redu tudi predstavitev raziskovalne naloge o preprečevanju zaraščanja kmetijskih površin v občini. Po predstavitvi naloge se je občinski svet strinjal, da je potrebno ob tem problemu tudi povsem konkretno ukrepati, pri čemer naj bi že v prihodnjem letu poskušali zagotoviti sredstva za stimuliranje ohranjanja kmetijskih površin.

Raziskovalno nalogu "Preprečevanje zaraščanja kmetijskih površin v občini Škofja Loka" je občinskemu svetu s pomočjo projiciranih slik, grafikonov in najpomembnejših ugotovitev predstavljal vodja projektno skupine mag. Jurij Kumer na način, ki je v kasnejši razpravi požel posebno pohvalo, čeprav so svetniki izvleček te naloge prejeli z gradivom. Skupina je želela ugotoviti stanje na področju zaraščanja kmetijskih zemljišč, razloge za zaraščanje oz. razloge za ohranjanje kmetijskih zemljišč in kriterije ter ukrepe, ki naj bi to omogočili. Delovala je v različnih strokah, saj so poleg kmetijcev sodelovali tudi gozdarji, strokovnjaki iz področja urejanja prostora, komunale in varstva naravne ter kulturne dediščine, kot osnova pa so uporabili agrokarto iz leta 1990, kataster kmetijskih zemljišč, pa tudi kar kvalitetne letalske posnetke tega območja, celo tiste iz leta 1942. Iz vsega tega je mogoče zaključiti, da zaraščanje vse od leta 1848, ko je imela Slovenija največ kmetijskih zemljišč, počasi a vztrajno napreduje, posebno intenzivno pa je v zadnjih dveh desetletjih. Če je v Sloveniji 54 odstotkov površine pod gozdovi, je v občini Škofja Loka ta delež dosegel že 70 odstotkov, delež obdelovalnih površin pa padel na 26 odstotkov. Jasno je, da je osnovni vzrok ekonomske narave: strmi in težko dostopnih površin se ne izplača več obdelovati, zato se zaraščajo, kar je bilo lepo prikazano na primeru hribov v neposredni bližini Škofje Loke in vasi Gabrovo. Gozd vedno bolj sega vse do doline in Sopotnica je primer, da je povsem zaraščene doline.

Zaraščanje pa ima številne posledice: zmanjševanje pridelave hrane, dohodkov lastnikov, zmanjševanje potreb po delovni sili in nevarnost odseljevanja prebivalcev. Če je kmetijsko proizvodni vidik vse manj pomemben, pa kaže, da je upoštevati zmanjševanje površin za divjad, spremembe v izgledu pokrajine (zlasti pomembno za turizem), propadanje infrastrukture in njeni vse težje vzdrževanje. Ocene kažejo, da je zaraščanje v nižinskih predelih z do 5 odstotki še sprejemljivo, v hribih in višinskih predelih pa naraste do 30 odstotkov

in več. Slišali smo, da je kot bolzen rak, ki ne boli dokler ni prepozno, običajno pa je usoden.

Skupina, ki je pripravila to raziskovalno nalogu, je pripravila tudi seznam potrebnih ukrepov, da bi se ta proces ustavil, ali vsaj omilil. Predvsem predlagajo, da bi moral država in občina nadaljevati s proizvodnimi in uvesti tudi neproizvodne ukrepe, kot so pospeševanje umerjenega prometa s kmetijskimi zemljišči in uvesti zaostreno zakonsko obveznost obdelave kvalitetnih zemljišč. Nadaljevali naj bi se ukrepi za pospeševanje celostnega razvoja podeželja (CRP, dopolnilne dejavnosti, drobno gospodarstvo, turizem), pospeševanje proizvodnje mleka in mesa, drobnice in urejevanja kmetijskih zemljišč, nanovo pa naj bi uvedli direktna plačila za obdelavo najtežjih zemljišč, sofinanciranje naložb v najbolj ogroženem prostoru in pripravili poseben program ohranjanja kmetijskih zemljišč tudi z vidikov vodnega gospodarstva, turizma, komunalne, lovstva ter ohranjanja naravne dediščine.

Za občino Škofja Loka ocene kažejo, da je ogroženih preko 700 hektarjev pašnikov in travnikov 6., 7. in 8. katastrskega razreda, čez 1000 hektarjev v 4. in 5. razredu ter čez 500 hektarjev pašnikov in travnikov v 3. in 4. razredu ter sadovnjakov v 5. in njiv v 7. in 8. katastrskem razredu. Kot povsem konkreten ukrep predlagajo plačila za ohranjanje nezaraslih površin v višini od 20 do 50 tisoč tolarjev na leto na hektar, pri čemer so ocenili, da bi to skupno v občini Škofja Loka zahtevalo 53 milijonov tolarjev sredstev. Te naj bi zagotovili iz državnih in občinskih sredstev, saj spremembo namenljosti kmetijskih zemljišč, iz občinskega in državnega proračuna, iz Sklada kmetijskih zemljišč in gozdov, nekaj pa naj bi primaknili tudi izvajalcii infrastrukturnih nalog na tem področju.

Občinski svet se je na predlog odbora za kmetijstvo, gozdarstvo in urejanje podeželja ter odbora za urejanje prostora, ki sta to raziskovalno nalogu tudi obravnavala, s temi predlogi strinjal in sprejel sklep, da naj se že v prihodnjem proračunskem letu predvidijo sredstva za vsaj postopno uvajanje teh ukrepov, ki pa naj se izvajajo na celem območju občine. Strinjal se je tudi z imenovanjem posebne komisije, ki bo skrbela za izvajanje programa. Verjet je izkušnji Skandinavcev, ki je na seji povedal mag. Kumer, da je namreč ohranjanje krajine z avtohtonim prebivalstvom kar sedemkrat cenejše, kot če se to izvaja z najetimi delavci od drugod. • Š. Žargi

Srečanje kmečkih žena

Aktiva kmečkih žena Javorje in Poljane vabita na tradicionalno srečanje kmečkih žena na Blegošu, ki bo v nedeljo, 13. julija. Kulturni program se bo začel ob 12. uri pri koči na Blegošu, v njem pa bodo sodelovali Franc Tušek, harmonikar Dejan Peterrelj,

Jože Drabik in Anica Peterrelj ter nenažadnje Gwoleš'k Brane. Za dobro voljo in ples bo skrbel ansambel Zimzelen, za jedajo in pijačo pa kmečke žene iz Javorja in Poljan, udeleženci pa bodo lahko svojo srečo preizkusili tudi na srečelovu.

MERKUR®

Dobra založenost in strokovnost sta ključ do uspeha

10 let Merkurjeve prodajalne Inštalater

V Gregorčičevi ulici v Kranju se nahajajo kar tri Merkurjeve prodajalne: M-Šport, Salon vozil in Inštalater. In prav slednji bomo v teh vrsticah posvetili pozornost. Se sprašujete zakaj? Zato, ker je Inštalater v tem tednu, natančneje v ponedeljek 1. julija, praznoval svojo desetletnico. Ja, tako je, že deset let je minilo, odkar so inštalaterski oddelek iz prodajalne Merkur na Koroški cesti 1 preselili na Gregorčičeve 8 in ga oblikovali v samostojno prodajalno.

Za razliko od drugih Merkurjevih prodajal, v katerih kupcem ponujajo najširši izbor izdelkov iz železninarskega programa, je Inštalater specializirana prodajalna. Kot pravi poslovodja Ivan Kern, ki to vlogo opravlja že pet let, v Inštalaterju na 200 kvadratnih metrih kupci dobijo vse za vodovodne inštalacije, centralno kurjavo, opremo kopalnice ter pripomočke za namakanje vrta in trave.

In kaj kupce poleg odlične založenosti že deset let privablja v Inštalaterja? Zagotovo vse osem zaposlenih, ki kupcem ob vsakem obisku prijazno svetujejo in pomagajo pri nakupu. Če je potrebno, jim na njihovo željo priporočijo tudi mojstre za izvedbo različnih inštalacijskih del. Ponudba Inštalaterja privablja tudi obrtnike in podjetnike, zato pomemben del prodaje predstavlja repro prodaja. Seveda tem kupcem, ki jim pri nakupu pomaga komercialist, v Inštalaterju zagotovijo vse izdelke, ki jih prodaja trgovska podjetje Merkur, in ne samo inštalacijske.

Odkar so pred dvema letoma prodajalno prenovili, se v njej kupci še boljše pocutijo. Vgradili so namreč tudi klimatsko napravo, ki poleti zagotavlja prijeten hlad v prodajalni. Med prenovo so povečali prodajne police in tako pridobili več prodajnega prostora. Takrat so svojo ponudbo obogatili še z rezanimi cevmi, kopalniškim pohištrom in keramičnimi ploščicami.



Poslovodja Ivan Kern ob desetletnici prodajalne poudarja, da si tudi za naslednjih deset let želi, da bi kupci še naprej radi prihajali v Inštalaterja. Zato so v jubilejnem tednu poskrbeli za posebno ugodno ponudbo nekaterih izdelkov, ki je nikar ne spreglejte, saj velja samo še danes in jutri.

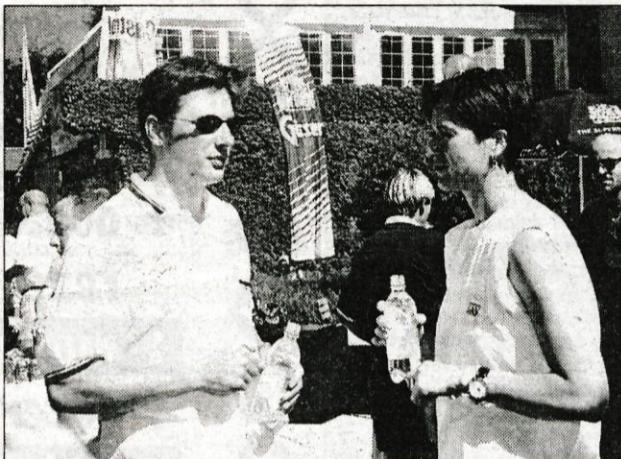
Torej, obiščite prodajalno Inštalater, ki je odprta vsak dan od 8. do 19. ure, ob sobotah pa od 8. do 12. ure. Nasvidenje v Inštalaterju!

Priznanje za Pokljuko, Bled in Slovenijo

SHOD SVETOVNEGA BIATLONSKEGA VRHA

Na Pokljuki bosta prihodnje leto dve vrhunski mednarodni tekmovanji v biatlonu, kar je novo priznanje Sloveniji, Pokljuki in našim biatloncem.

Bled, 4. julija - Organizacijski komite Pokljuka je doletela velika čast, da je organizator letosnjega 3. srečanja prireditelj tekm za svetovni pokal v biatlonu. Tako je odločila organizacija IBU, Mednarodna biatlonska zveza, ki ima sedež v Salzburgu. Udeleženci mednarodnega srečanja so že zbrani v Hotelu Astoria na Bledu. Srečanje prirediteljev IBU se je začelo danes zjutraj. Na Bled so prišli predstavniki nacionalnih zvez, predstavniki organizacijskih komitev IBU, prirediteljev tekm za svetovni pokal v sezoni 1997 - 1998, zastopniki APF, generalnega sponzorja IBU, producenti evropskih televizijskih hiš in družb, Evrovizije, Siwidata in Hega in vodilni člani biatlonske zveze. Med njimi so predsednik Anders Besseberg, generalni sekretar Bayer in še drugi vodilni, med njimi tudi naš Janez Vodičar, predsednik tehničnega komiteja. Na srečanju, ki bo končano v nedeljo, se bodo organizatorji tekm za svetovni pokal medsebojno spoznali, posebej pa spregovorili o problemih organizacije tekm, akreditacij, televizijskih prenosov in méril za reklamir-



Naša najboljša biatlonka Andreja Grašič (desno) s srebrnim olimpijskim medaljem Andražem Vehovarjem. - Foto: T. Dokl

DVE VELIKI TEKMI NA POKLJUKI

Priprave na tekmovanji v prihodnji zimi so se že začele

Prihodnje leto, leta 1988, bosta tudi v Sloveniji dve veliki biatlonski prireditvi: tekma za svetovni pokal in prvo svetovno prvenstvo v povsem novi disciplini - v zasledovalnem teku. Tekmovanja bodo med 3. in 8. marcem na Rudnem polju na Pokljuki. Organizatorji so že začeli s pripravljalnimi ozivoma urejevalnimi deli na progi in okoli nje. Športniki in gledalci bodo imeli še boljše pogoje. Novih posegov, da bi postala Pokljuka sodobno opremljen letni in zimski biatlonski center, pa se bo organizator lotil, ko bo dobil ustrezna dovoljenja.

anje. Komite Pokljuka na konferenci zastopajo podpredsednika Aleksander Škraban in Borut Farčnik ter vodja tekmovanj na Pokljuki Slavko Pre-

može, med udeleženci pa bo tudi predsednik pokljuškega komiteja Albin Gutman in predstavniki Smučarske zveze Slovenije. • J. Košnjek

ZMAJARSTVO

PETERNEL ZMAGAL

Škofja Loka, 4. julija - Odprto državno prvenstvo v prostem letenju z jadralnimi zmaji je bilo na Lisci z uradnim pristankom v Kompoljah. Prvenstvo je organiziral Klub za prosto letenje iz Novega mesta, vodja tekmovanja je bil Brane Škulj, koordinator pa Srečo Kuntarič. Na tekmovanju je sodelovalo 36 tekmovalcev iz 11 slovenskih klubov in enega hrvaškega, klub neugodnim vremenskim razmerom so tekmovalci opravili 4 tekmovalne dneve v disciplini hitrostni prelet. V končnem seštevku točk pri posameznikih je zmagal Franc Peternel (LET Šk. Loka), pred Marjanom Brglezom (KAL Sl. Bistrica) in Marjanom Škuškom (Kraški zmajari), vsi trije z zmaji Laminar St.

1. Peternel Franc (LET), 2. Brglez Marjan (KAL), 3. Ščuka Marjan (Kraški zmajari), 4. Rijavec Peter (Kraški zmajari), 5. Kejzar Peter (LET), 6. Tomašković Ljubo (Aeroklub Zagreb), 7. Colnar Roman (Kriško Krško), 8. Brovč Ivan (Posočje), 9. Mravlje Andrej (Delta), 10. Volarč Ivan (LET).

Klubsko je bil najboljši LET (Škofja Loka). F. Peternel

VABILA, PRIREDITVE

Drugi Miklavžev tek - V nedeljo, 6. julija, bo Športno društvo Šmartno v Tuhinjski dolini organiziralo drugi Miklavžev tek. Start za šest moških in pet ženskih kategorij bo ob pol desetih pri kulturnem domu. Najboljše čakajo tudi denarne nagrade, za zboljšan rekord proge (Lado Urh 41,51 in Tinkara Skamen 1.00,16) pa bo podeljenih še dodatnih 100 mark. Vsi tekaci bodo dobili spominske majice. • M. Močnik

Držinski teniški turnir v Kranjski Gori - Taubi tenis prireja jutri, 5. julija, s pričetkom ob 9. uri na teniških igriščih hotela Kompas v Kranjski Gori rekreativni turnir dvojic družinskih članov. V primeru slabega vremena bo turnir v nedeljo. Informacije: telefon (064) 881 - 661. • J.K.

Turnir malega nogometna v Škofji Loki - Klub malega nogometna Pizzeria Oliva Cvetre prireja jutri in v nedeljo, 5. in 6. julija, na igrišču Osnovne šole Cvetka Golar na Trati turnir v malem nogometu. Prijave sprejemajo v Pizzeriji Oliva v Svetem Duhu. Tekmovanje je vključeno v program občinskega praznika, rezultati pa se upoštevajo za Pokal Loka 97, medobčinsko prvenstvo. Prijavnina je 10.000 tolarjev. • J.K.

Teniški turnir v Preddvoru - Jutri, 5. julija, ob 9. uri se bo na teniških igriščih Hotela Bor v Preddvoru začel letošnji III. teniški turnir za Pokal Živila. Kategorija: moški dvojice. Prijavnina je 1500 tolarjev. Prijava po telefonu (064) 451 - 080. • J.K.

Najboljši balinarji na Miljah - Športno društvo Milje Tela, njegov predsednik je Srečko Lapanja, organizira jutri in v nedeljo, 5. in 6. julija, obakrat ob 9. uri, državno prvenstvo v balinanju za članske dvojice. Tekmovanje bo v športnem parku na Miljah. • J.K.

Meddržavni boksarski dvoboj v Kranju - Jutri, 5. julija, ob 19. uri bo na vrtu Hotela Jelen v Kranju boksarski dvoboj med Gorenjsko in Avstrijo. Na sporednu bo 8 bojev. Vsi bodo trajali po tri minute, razen dvoboda Maria Živkoviča z znanim avstrijskim boksarsrom Steinerjem, ki bo trajal pet rund. • J.K.

Jutri tekma slovenskega pokala v gorskem kolesarstvu - Start in cilj četrte tekme slovenskega pokala v gorskem kolesarstvu bosta jutri pod Skalco. Kolesarji bodo tekmovali v osmih kategorijah, posebno dirko pa bodo imeli šolarji 8. razreda. Startnina bo 2000 tolarjev, vsa pojasmila pa daje Mirko Lapajne (064) 723 - 156. Tekmovanje v Ribčevem Lazu bo zanimivo, čeprav bodo manjkali Marjan Jauk, Matej Pistor in Jure Golčer, ki odhajajo na dirko v Italijo. • M. Močnik

Mali nogomet v Dupljah - V soboto, 12. julija, ob 11. uri se bo na rokometnem igrišču za osnovno šolo v Dupljah začel dnevnočni turnir v malem nogometu. Prijavnina znaša 10.000 tolarjev, ki jo bo mogoče plačati na žrebanju v četrtek, 10. julija, ob 20.30 v Pizzeriji Košuta v Križah ali pred prvo tekmo. Informacije in prijave po telefonu (064) 57 - 882 po 20. uri. Zagotovljen nagradni sklad je 2000 mark. • P. Škrjanec

Odbojkarji na vrhniški mivki - V soboto, 5. julija, ob 9. uri se bo v vrhniškem športnem parku začel prvi od štirih A turnirjev odbokarjev na mivki. Nagradni sklad bo 350.000 tolarjev. Glavna nosilca turnirja sta para Jasmin Čuturič in Samo Miklavc, lanska prvakinja, in Gregor Jerončič in Mijo Vukovič, lani tretja. Nastopila bosta tudi lanska podprvaka Peter Možič in Sebastijan Škorc, vendar vsak s svojim novim soigralcem: Možič s Hafnerjem in Škorc z Bračkom. Pri dekleih sta prvi nosilki Mojca Klepač in Mojca Legac, med favoriti pa sta tudi para Tjaša Artnik in Tina Liščer ter mladinki Ana Mlakar in Ines Udrih.

ŠAH

MAZI BO MEDNARODNI MOJSTER

Ljubljana, 4. julija - V Ljubljani je bil 8. odprt mednarodni šahovski turnir mesta Ljubljana. Nastopilo je 128 igralcev in igralk, med njimi 8 velemojstrov (trije iz prve stoterice na svetu) in 1 velemojstrica. Organizator, Šahovsko društvo dr. Milan Vidmar je ob pomoči glavnih sponzorjev: Mesta Ljubljane, Petrola, Mobitela, Letališča Brnik in Ferspeda pripravilo nagradni sklad v višini 16.000 DEM.

Prva nagrada je šla v roke ukrajinskemu velemojstru Vladimirju Tukmakovu, ki je vodil vse od 5. kroga. Drugo mesto je zasedel velemojster Oleg Romanišin, prav tako Ukrainer, tretje pa priznani ruski trener in velemojster Evgenij Svešnikov. Najboljši slovenski igralec je bil velemojster Enver Bukič, ki si je 4. mesto priigral v zadnjem krogu z zmago nad prvim nosilcem, hrvaškim velemojstrom Mladenom Palcem. Takoj za njim pa je bil tudi najboljši gorenjski predstavnik Leon Maz. Leon je s tem rezultatom dosegel prvo normo za naslov mednarodnega mojstra, presegel pa jo je kar za 1 točko. Kot piko na i za uspeh na turnirju pa je dobil tudi nagrado ljubljanskega Dnevnika za najlepšo partijo turnirja, za zmago nad velemojstrom Igorjem Novikovom. Najboljša igralka je bila ruska velemojstrica Alla Grinfeld pred Darjo Kapš iz Starega Trga ob Kolpi in Ptujčanko Helenu Riznar. Nagrada za najboljšega mladinskega do 18 let je pripadla Kranjanu Urošu Kavčiču, ki si je z Borisom Cigličem razdelil tudi nagrado za najboljšega igralca do 2200 ratinških točk. A. Drinovec

PLAVANJE

PREDTEKMOVANJE V KRANJI

Kranj, 4. julija - V soboto je v Kranju potekalo IV. kolo predtekmovanja PZS v plavanju. Na tekmovanju so nastopili: PK Radovljica, PH Bled, PK Kamnik, PK Jesenice, PK Cerkno, PK Triglav in gostje PK Biser Piran.

Rezultati po kategorijah: 50 hrbitno: ml. deklice: Žana Leskovar (PK Triglav); deklice: Tina Peternej (PK Cerkno), kadetinja: Katja Arnuš (PK Kamnik), ml. dečki: Dabibor Stojčev (PK Triglav); 100 prsnor: ml. deklice: Anja Klinar (PK Radovljica), deklice: Tamara Sambrailo (PK Radovljica), kadetinja: Ana Panč (PK Triglav), mladinka: Ines Medič (PK Radovljica), ml. dečki: Simon Bizjan (PK Triglav), dečki: Matija Cesar (PK Radovljica), kadeti: Sašo Mladenovič (PK Triglav), mladinci: Andrej Pirec (PK Radovljica); 100 hrbitno: ml. deklice: Anja Klinar (PK Radovljica), deklice: Tamara Sabrailo (PK Radovljica), kadetinja: Petra Troha (PK Triglav), mladinka: Dina Albreht (PK Cerkno), ml. dečki: Luka Turk (PK Radovljica), dečki: Andraž Zaplotnik (PK Triglav), kadeti: Sašo Mladenovič (PK Triglav), mladinci: Maj Blatnik (PK Radovljica); 400 kravlj: ml. deklice: Ana Ambrožič (PK Radovljica), kadetinja: Urša Koželj (PK Kamnik), ml. dečki: Simon Bizjan (PK Triglav), mladinci: Maj Blatnik (PK Radovljica); 800 kravlj: deklice: Maja Zupančič (PK Kamnik), kadetinja: Petra Troha (PK Triglav), mladinka: Ines Medič (PK Radovljica); 1500 kravlj: dečki: Tomo Triller (PK Triglav), kadeti: Jure Pestar (PK Triglav), mladinci: Luka Babrik (PK Radovljica). K. P.

PADALSTVO

UDELEŽBA NAD PRIČAKOVANJI

Danes se začenja v okviru 4. padalskega tekmovanja za pokal ALPE ADRIA tekmovanje za 7. BLEJSKI PADALSKI POČAK.

Lesce, 3. julija - Na letališču v Lescah se danes začenja tekmovanje za 7. Blejski padalski pokal, ki bo potekalo v petek, soboto in nedeljo ves dan do slavnostnega zaključka v nedeljo ob 16. uri. Posebnost tekmovanja je zagotovo ta, da je organizatorje - Alpski letalski center Lesce presenetila izredna udeležba, saj bo tekmovalo več kot 160 padalcev iz 9 držav, pričakovali pa so jih le okoli 50. Iz Hrvaške prihajajo 4 ekipe, iz Italije celo 11 ekip (organizatorji v šali pravijo, da bo imela Italija v Lescah očitno tudi kar svoje državno prvenstvo), iz Danske 2 ekipe, iz Avstrije 5 ekip, iz Slovaške 1 ekipa, iz Češke 3 ekipe, iz Švice 2 ekipi, domačini pa bodo Slovenijo zastopali v 4 ekipah. Vzrok za to, da to tekmovanje tako močno prerašča svoje prvotno zamišljene okvire, je zagotovo dobra organizacija preteklih tekmovanj in ugled, ki si ga je ALC ustvaril pri tem športu v svetu, in nenačadne veliki športni uspehi naših padalcev, ki segajo v mednarodni vrh. Prireditelji vabijo Gorenjce, da si tekmovanje neustrašnih mojstrov višin v teh dneh tudi ogledajo. • Š. Ž.

GORSKI TEK

NA EVROPSKO PRVENSTVO

Kranj, 4. julija - Odbor sekcije za gorski tek je potrdil reprezentanco, ki bo v nedeljo, 6. julija 1997, nastopila na evropskem prvenstvu v gorskem teknu v disciplini tek navkreber. Letašnjo evropsko prvenstvo bo v Ebeleseju v Avstriji. Dolžina proge je 11 km (1250 m vzpona) za moške in 8,5 km (1170 m vzpona) za ženske. Slovenske barve bodo zastopali: Silva Vivod in Marjana Vidovič v ženskem delu ekipe ter Igor Šalamun, Novak Boštjan, Jože Čeh in Andrej Mesner v moškem delu ekipe. Reprezentanco bosta spremljala Tomo Šarf kot vodja reprezentance in Aleš Gros kot trener. A. Gros

Kaj: 8 dirk & 72 konj iz 12 konjeniških klubov
Skupni nagradni fond: 970.000 tolarjev

Kje: HIPODROM LESCE (pred odcepom za Šobec)

Kdaj: pojavljajočem, v nedeljo, 6. julija, ob 15. uri

Sponzorji posameznih dirk:

COLOR Medvode; AZUR Kamnik & Izpušni sistemi AMBROŽ Kamnik; Restavracija PRISTAVA Bled; HYUNDAI AVTOTRADE Ljubljana; Turistična agencija ALBATROS Bled; TRG Bled; Iskra ERO Kranj; CASINO Bled

Organizator: Konjeniški klub Triglav Bled

OD TEKME DO TEKME

STRELCI S PIŠTOLO V PREDDVORU - Konec junija je bilo v Preddvoru regijsko prvenstvo v strelenju z malokalibrsko pištovo proste izbiro. Tekmovalo je 16 strelecov iz vseh gorenjskih klubov. Zmagal je Franc Peterzel mlajši (SD Kranj) s 539 krogov in Marjanom Burjo (SD Kamnik) s 521 krogom.

RADOVLJSKI PLAVALCI V AVSTRIJI - Radovljški plavalci so se udeležili plavalnega mitinga v Velikovcu v Avstriji, kjer je tekmovalo nad 200 plavačev. Od Radovljčanov so zmagali Anja Klinar, Ana Ambrožič, Saša Piškar, Anja Soršak, Mitja Vouk, Matej Globočnik, Grega Piškar, Gal Isakovič in Grega Vodiček, druga mesta so osvajali Sara Isakovič, Petja Zorec, Tamara Sambrailo, Gal Isakovič, Nejc Pogačnik, Grega Vodiček, Maj Blatnik, Pia Ažman, Nejc Pogačnik, Anže Dacar in Matjaž Česar. S tretjimi mestami pa so se iz Avstrije vrnili Jasna Osenik, Andreja Šanko, Jerner Mlekuž, Alenka Palovšnik, Tamara Sambrailo, Rebeka Babič, Grega Piškar in Matjaž Ančik, s četrtimi pa Tina Česar, Luka Babnik in Vili Ambrožič. • J.K.

SPET NA OBISKU V RESTAVRACIJI Z LETNIM VRTEM V DOMU BORCEV

Prejšnji teden smo zopet obiskali mojstra Miča, ki vodi znano restavracijo na Zlatem Polju v Domu borcev - SENZOR TRADE. Oglasili smo se v sončnem popoldnevu, ko se je na vrtu trlo gostov, ki so z veseljem naročali slastne jedi z žara. Konec tedna (petek, sobota, nedelja) pa vam postrežojo s kozličkom, jageničkom in odojkom - vse z žara. Postrežojo vam tudi s čevapčiči, dimljeno vešalico, pasuljem, prebrancem, pleskavico, šobsko solato, lepinjo in še in še.



Restavracija je odprta vsak dan od 14. do 24. ure. Veseli pa bodo tudi vaših rezervacij po telefonu 211-963.

Se priporočamo!

REŠITVE KRIŽanke ŠTIRNA - NARAVNA GAZIRANA VODA JE NAŠA OSVEŽUJOČA PIJAČA ŠTIRNA

Vseh prispelih rešitev je bilo 917. Srečni nagranci so:
1. nagrada: bon v vrednosti 10.000 SIT KAVA BAR VOLK V KRAJNU prejme: ALBIN URH, Jelovška 10, 4264 Boh. Bistrica
2. nagrada: dva paketa vode ŠTIRNA prejme TADEJA KONC, Letenč 6, 4204 Golnik
3. nagrada: en paket vode ŠTIRNA prejme: MAJDA PIPAN, Gogalova 10, 4000 Kranj

štirna naravna gazirana voda



- IZDELovanje
BREZALKOHOLNIH PIJAČ
- KAVA BAR

JANEZ VOLK, GLAVNI TRG 8, KRAJN
tel.: (064) 224-441

Pojutrišnjem na Planini pod Golico Slovenija - moja čista dežela '97

Prva od letošnjih akcij "Slovenija - moja čista dežela" bo pojutrišnjem, v nedeljo, 6. julija, na Planini pod Golico. Zbor udeležencev ob 7. uri pri spodnji postaji sedežnice na Črni vrhu. Za vsakega udeležencega so pripravljene rokavice, smetarske vrečke in - nagradni kupon. Kajti, akcijo pripravljata Nedeljski & Porsche Slovenija, čistične akcije po Sloveniji bodo trajale do 7. septembra, ko bo zaključek z eko piknikom v Planici in med nagradnimi kuponi iz tedenskih akcij bo izrabana super nagrada - posebni avto VW polo.

Pojutrišnjem bo akcija na Planini pod Golico trajala do 14. ure, ko se bo začel EKO ŽUR z imenito ekipo nastopajočih: ansambel Dvanajsto nasprotje in Boutique Moped Show. Vsi nagradni kuponi iz akcije bodo že pojutrišnjem v prvem žrebu za 10 lepih "etapnih" nagrad, vsi kuponi iz vseh nedeljskih akcij pa 7. septembra v Planici. V nedeljo zjutraj se torej dobimo na Planini pod Golico s plemenitim namenom "Za Slovenijo - moja čista dežela". Koristno in zabavno bo, zraven bosta tudi Radio Triglav Jesenice in Gorenjski glas.

Naslednja akcija bo prihodnjo nedeljo na potek do Triglava, kajti 12. in 13. julija bo letošnji Slovenski vrh na slovenskem vrhu. Slovenske direktorice, direktorji in politiki bodo v sodelovanju z Zavarovalnico Triglav, d.d. tudi tokrat očistili poti, ki vodijo na Triglav.

Kokra Kokra

Trgovsko podjetje KOKRA iz Kranja in podjetje VELO iz Ljubljane vam nudita izjemno izbiro:

- ✿ vseh vrst koles,
- ✿ dodatne kolesarske opreme in rezervnih delov,
- ✿ motorjev Tomos,
- ✿ rezervnih delov zanje in
- ✿ dodatne opreme za motoriste.

Pridite v veleblagovnico GLOBUS na športni oddelk in se zapeljite v poletje z novim kolesom ali motorjem.

Najmanj kar lahko storite je, da si zagotovite večjo varnost s čelado.

NOVO

S pomočjo KOKRE in podjetja VELO
vam bo brez težav uspel!!!



MERKUR®

M Šport

Gregorčičeva 8, Kranj

delovni čas: od 9. do 19. ure, ob sobotah od 8. do 12. ure, telefon: 267 448

posezonsko znižanje

ŠPORTNI COPATI

NIKE, MIZUNO, REEBOK, CONVERSE
CONVERSE ALL STAR, PUMA, SIMPLE

**OD 10 % DO 25 %
CENEJE**

**posezonsko znižanje cen velja
od 1. do 12. julija 1997**

Količine so omejene!

KARUN

d.o.o.

(bivši Mini metro-Dekor)

Eno šolsko leto se je pravkar končalo
in zopet se bliža novo.

Zato smo v Papirnici Karun pripravili
popolno ponudbo šolskih potrebščin po zelo

UGODNIH CENAH.

Prepričajte se sami:

ZVEZEK A4 60 l	99,00 - 129,00
ZVEZEK A5 60 l	65,00
TEMPERA BARVICE TE-12	697,00
VODENE BARVICE	420,00
FLOMASTRI že za	69,00
BARVICE JOLLY 1/12	231,00
PUŠČICE PRAZNE	259,00 dalje
PUŠČICE POLNE	651,00 dalje
NAHRBTNIKI (tudi usnjeni)	2.562,00 dalje
ŠOLSKE TORBE	2.705,00 dalje
IN ŠE IN ŠE ...	

KDOR V PAPIRNICI
KARUN KUPUJE
ČASA IN DENARJA
MU NE ZMANJKUJE.

Vsakega kupca šolskih potrebščin za vsakih 2.000,00 sitčaka prijetno presenečenje. Dobil bo kupone in se udeležil žrebanja, ki bo 12. 9. 97. Čakajo vas bogate nagrade!

In še nekaj: šolske potrebščine boste kupili lahko na več obrokov, lahko pa vam jih tudi dostavimo!

Potrudili se bomo, da boste zadovoljni in da boste našli vse za svojega šolarja.

Nadzor in varovanje meje

Skozi predor 5 milijonov potnikov

Zato, ker je bil predor Ljubelj zaprt, so na mejnem prehodu Karavanke beležili več prometa kot lani. Tihotapljenje turških državljanov preko državne meje.

Jesenice, 3. julija - Policijska postaja Jesenice ugotavlja, da je bil promet potnikov preko mednarodnega mejnega prehoda Jesenice skupaj za 3 odstotke manjši kot leto prej. Promet je bil manjši zaradi manjšega števila domačih potnikov, večji pa je bil promet tujcev, ki so prihajali v Slovenijo na turistični obisk ali pa so bili v tranzitu, medtem ko je bil promet potnikov v obmejnem prometu enak. V porastu je tudi število potniških v tovornih vlakov.

Na mednarodnem mejnem prehodu Jesenice je državno mejo prestopilo skupaj 456 tisoč potnikov, preko mednarodnega mejnega prehoda Karavanke je lani prestopilo državno mejo skupno 5 milijonov in 800 tisoč potnikov ali za 15 odstotkov več kot leto prej. Promet je bil večji predvsem zato, ker je bil zaprt mejni prehod Ljubelj.

Na mednarodnem mejnem prehodu Jesenice so izdali 236 vizumov, 26 dovoljenj za gibanje in muditev na

mejnem prehodu ter 7 tisoč turističnih prepustnic. Zavnili so 223 tujih državljanov, ki niso imeli ustreznih vizumov ali pa so posredovali časovno omejene vize, zavnjenih je bilo 40 tujcev, ker niso posredovali potnih listin, zaradi pomanjkanja sredstev za preživljvanje pa je bilo zavnjenih 46 tujih državljanov, avstrijski varnostni organi pa so zavnili 96 oseb pri vstopu v Avstrijo zato, ker niso imeli vizumov.

Lani so zaradi kršitve državne meje obravnavali štiri kršitelje. Kršitve so bile na zeleni meji, na območju Golice. Tri osebe so prijeli v bližini mednarodnega mejnega prehoda Karavanke, ko so hoteli prestopiti državno mejo - dva slovenska državljanata nameravala ilegalno pretihotapiti v Avstrijo tri turške državljanate.

Zato, da bi varovali državno mejo, so policisti opravili več neposrednih obhodov meje. Nadzor so opravljali po magistralni cesti in na lokalnih cestah

ter z operativnim delom v policijskih okoliših, ki mejijo z Avstrijo. Obenem so opravljali tudi nadzor pri prehajanju državne meje na planinskih mejnih prehodih Stol, Sedlo, Belščica in na Golici.

Na Jesenicah je še vedno okoli 300 evidentiranih beguncev oziroma razseljenih oseb, ki so prijavljeni pri Rdečem križu na Jesenicah. Policiisti so z njimi imeli največ težav predvsem zato, ker niso prijavili začasnega prebivališča in so zato prijavili 18 stanodajalcev, ki niso v zakonskem roku prijavili tujcev za bivanje.

Vse leto pa so policiisti nadzorovali tudi zaposlovanje tujcev, ki so brez ustreznih dovoljenj in so zaposleni po gostinskih lokalih, v gradbenih podjetjih in pri samostojnih obrtnikih. Opravili so tudi kontrole objektov zaradi prijavno odjavne službe ter varnostne akcije, skupaj z inšpektorjem za delo in v povezavi z UNZ Kranj. • D.S.

NESREČE

Junij najbolj črn mesec

Mopedist umrl v bolnišnici

Kranj, 4. julija - Včeraj ob štirih zjutraj je v kliničnem centru zaradi posledic hude prometne nesreče umrl 30-letni Robert P. iz Lesc, ki se je prejšnji četrtek z motorjem ponesrečil na Ljubljanski cesti na Bledu.

Robert P. je že osemnajsta letošnja žrtev prometa na Gorenjskem, sedma v zadnjem mesecu in druga v tem tednu. Nasprotni je bil letošnji junij najbolj črn mesec, saj se je zgodilo kar 55 hudi prometnih nesreč (lanskoga junija 39), v katerih je umrlo sedem ljudi (lani nihče), 72 pa je bilo ranjenih (lani 44), med njimi šestnajst otrok in mladoletnikov.

Vzroki junijskih nesreč so že kar običajni: stran vožnje v dvajsetih primerih, neprilagojena hitrost v dvanajstih, užiljevanje prednosti v enajstih, nepravilnosti pešcev v sedmih, pri sedemnajstih hudi nesrečah pa naj bi bil prisoten tudi alkohol. Sume bodo potrdile ali ovrgle strokovne analize.

Osemnajst junijskih nesreč je bilo na regionalnih cestah, enajst na lokalnih, po osem na magistralnih in mestnih, šest na avtomobilski cesti, štiri na nekategoriziranih poteh. 27 nesreč so povzročili vozniki osebnih vozil, sedem pešcev, po pet vozniki tovornjakov in motornih koles, po štiri pa vozniki mopedov in koles.

Silovito v drevo

Kranj - V ponedeljek, 30. junija, ob 22.40 je 44-letni Janez Z. iz Preddvora z golfov vozil po Bleiweisovi cesti iz centra Kranja proti Kokrici. Malo naprej od vhoda v vojašnico je iz nejasnjene vzroka na sredini ceste začel zavirati, avto je neslo proti desni in je po dvanajstih metrih trčil v robnik pločnika. Pri tem se je spraznila prva desna guma, po dobrih petih metrih vožnje po pločniku pa je avto silovito trčil v drevo 3,35 metra od roba ceste. Janez Z. je mrtev ostal v golfu. Zdravnica je odredila sanitarno obdukcijo, policisti pa pregled krvi.

"Sekal" ovinek

Tržič - V ponedeljek ob 19.05. je 15-letni Sašo L. iz Bistrice pri Tržiču z mopekom vozil po lokalni Kovorski cesti od Kovorja proti centru Bistrice. Mimo odcepna za naselje Na Jasi je sekal levu ovinek in trčil v alfa Romeo, s katero se je nasproti pripeljal 43-letni Darko K. iz Bistrice. Trčenje je bilo štiri metre od desnega roba ceste, glezano v mopedistov smeri. Sašo L. je prek avta padel na cesto ter obležal. Celada, ki pa je bila pripetna, mu je ob padcu padla z glave, huje ranjenega zdravijo v jesenički bolnišnici.

Na cesto po žogo

Hrastje - V sredo ob 15.25 se je devetletni Jure M. iz Hrastja žogal pred domačo

hišo. Žoga je nenadoma ušla na cesto, deček, ki je imel na nogah rollerje, se je zapeljal ponjo. Ob cesti je počakal in spustil mimo dva avtomobila, nato pa jo prečkal in počepnil, da bi žogo pobral. Takrat je po lokalni cesti od Prebecvega proti Kranju z Z 128 pripeljal 61-letni Janez K. iz Želimelj, ki očitno ni bil pripravljen, pozno je začel zavirati in otroka zbil. Jureta M. je po trku vrglo na pokrov motorja, po 28 metrih pa je padel na cesto in obležal hudo ranjen. Zdravijo ga v kliničnem centru.

H. Jelovčan

Gorenjski prometni koledar

Kdaj bodo ceste najbolj polne

Kranj, 4. julija - V kranjski "leteči" so izdelali regijski prometni koledar. Komandir postaje prometne policije Kranj Robert Sušan pravi, da jim je bil izhodišče slovenski prometni koledar, ki so ga prenesli na gorenjske razmere oziroma posebnosti.

Gorenjski prometni koledar so kranjski prometniki letos izdelali že drugič. So edini pokrajinci, ki so se lotili tega dela na podlagi napovedanih večjih prireditev na Gorenjskem, državnih praznikov, avstrijskih praznikov, različnih množičnih shodov ipd.

Koledar so v dneh, ko pričakujejo nadpovprečen promet, obarvali z zeleno (povečana gostota), z rumeno (visoka gostota) in z rdečo (zelo visoka), za nameček pa so posamezne dneve še razpolovili. Prometnikom je koledar v dragoceno pomoč pri organizaciji dela, zanj pa so jih zaprosile tudi nekatere druge službe, kot gasilci, reševalci, ki jim promet prav tako v dobrši meri kroji delavnike.

In kaj pravi koledar za ta konec tedna? Za danes in jutri popoldne prometniki napovedujejo povečano gostoto, za jutri dopoldne visoko, za nedeljo pa zelo visoko. Torej ne bo odveč opozorilo k strpnosti tudi voznikom, ki se podajajo na ceste. • H. J.

Ugotovitve o tragediji reševalcev na Turski gori

Reševalci zavračajo policijsko poročilo

Po ugotovitvah UNZ Celje se je eden od petih gorskih reševalcev, ki so se ubili na vaji 10. junija, pripel na sidrišče v steni skozi ročanje reševalne vreče, zato je bil na sidrišče pripel tudi helikopter, ki se je poskušal dvigniti. Gorski reševalci proti takim ugotovitvam ostro protestirajo.

Kranj, 4. julija - V začetku tedna so v celjski UNZ seznamili novinarje s povzetkom poročila o tragični smrti petih gorskih reševalcev 10. junija na Turski gori, ki so ga poslali državnemu tožilstvu v Celju. Tedaj so na vaji GRS umrli reševalci dr. Janko Kokalj, Luka Karmičar, Rado Markič, Mitja Brajnik in Boris Mlekuz, reševalec Marjan Kregar in "ponesrečenka" dr. Mira Ažman pa sta obvisela na pletenici pod policijskim helikopterjem.

lahko Kregarja in Ažmanovo dvigne...

Dogajanje, ki je sledilo in popeljalo v smrt pet velikih mož, je bilo znano že brž po tragediji. Ko sta bila Kregar in Ažmanova poldrugov meter od tal, je helikopter pošla moč, za hip so odpovedali vsi instrumenti, v zrak pa je začelo dvigovati tudi reševalce na sidrišču. Helikopter je bil namreč pripel na skalo v sidrišču, zaradi česar ga je začelo vrneti v desno in bočno nazaj, motor je zaradi obremenitve izgubil moč. Pilot je z manevrom uspel helikopter zravnati, pri tem pa je iz skale sidrišča izpulilo vrvi, na katere je bilo pripelih pet reševalcev. Potegnilo jih je s skalne police, zaniali so na pletenici vitla pod helikopterjem, nato pa je varovalna vrv dr. Kokalja pretregala ročaje reševalne vreče.

Poročilo UNZ Celje pravi, da je policijski helikopter lebel približno petnajst metrov nad sidriščem petih gorskih reševalcev pod vrhom Turske gore. Po jekleni pletenici sta se z vitlom s helikopterja na sidrišče spustili Luka Karmičar in Rado Markič ter se pripela na vrv sidrišča. Na njem sta bila takrat za dvig v helikopter že pripravljena reševalca Marjan Kregar, v reševalni vakuumski vreči pa v vlogi ponesrečenke dr. Mira Ažman. Pri tem je bila reševalna vreča še vedno prijeta na vrv sidrišča, kar je neobičajno in tega zato tudi nihki opazil. Hkrati so se tuk pred dviganjem "ponesrečenke" prepletli še varovalna vrv dr. Kokalja in ročaja reševalne vreče. Nekdo je dal posadki helikopterja znak, da

Na vprašanje, zakaj je bila varovalna vrv dr. Kokalja napeljana skozi ročaje reševalne vreče, preiskava ni odgovorila. Preiskava posebne komisije za letalske nesreče pri upravi RS za zračno plovbo še ni končana.

Proti ugotovitvam celjske UNZ so že protestirali gorski reševalci, ki so nesrečo v okviru posebne komisije GRS podrobno analizirali že 19. junija. Izključili so krivo reševalcev na sidrišču. Zvone Korenčan pravi, da vreča niti za hip ni bila vpeta na vrv sidrišča, povsem nemogoče je tudi, da bi se ročaji varovalne vreče zapletli z varovalno vrvjo dr. Kokalja. Če pa bi se že, bi vrvteklia čez vrečo in prvič koš dr. Ažmanove, ga zdrobila, po pretrganju ročajev pa bi vrv na nagnjenih nosilih zdrsnila Ažmanovi za vrat.

Zvone Korenčan poročilu celjske UNZ tudi očita, da ne pojasnjuje, od kod je s spremeljaveč desne strani trenutku, ko se je le-ta odlepil od tal, priletela v loku visoko na nosila vrv. Ne pojasnjuje niti odzgone dvojne varnostne popkovine spremeljavalca in njegovega po desnem stegnu ožganega delovnega pajaca. Manjkajo tudi posadila, kaj se je dogajalo v helikopterju.

Komisija GRS bo s svojimi ugotovitvami tragedije na Turski gori nad Okrešljem javnost seznanila na današnji tiskovni konferenci v Ljubljani. Včeraj popoldne pa so simulacijo nesreč ponazorili pred gasilskim domom v Kranju.

• H. J.

Kranjčani varujejo Pavarotti

Kranj, 4. julija - Varnostni delniški družbe Varnost Kranj so osebni varuh slavnega italijanskega tenorista Luciana Pavarottija, ki te dni gostuje v Sloveniji.

Za kranjske varnostnike, ki so si očitno tudi v tujini ustvarili slovese zanesljivih varuhov, sijo dobesed bdeli nad varnostjo že več znamenitih gostov, je to vsekakor veliko priznanje. Kot je povedal direktor Varnosti Dušan Mikuš, bodo njegovi varnostniki bdeli tudi nad supervezzdnikom Michaelom Jacksonom, ki bo avgusta koncertiral v Ljubljani. H. J.

Ministrstvo za notranje zadeve, UNZ Kranj Policijska postaja Kranj

2 Poletni kviz

Tokrat smo vam pripravili drugo nagradno vprašanje za rubriko POLETNI PROMETNI KVIZ. Pri žrebanju, ki bo 16. 7. 97, bomo podelili pet vrednostnih bonov, ki jih bodo lahko dobitniki koristili pri upravljanju vožnjskega izpita B kategorije.

Gorenjski glas in avto šola QUEEN vam svetujeta previdno vožnjo in lepe ter veselje počitnice.

in RADIJ KRANJ 97.8 FM STEREO

NAGRADNO VPRAŠANJE

KUPON GORENJSKI GLAS št. 52

IME IN PRIIMEK: _____

NASLOV: _____

KRAJ IN POŠTNA ŠT.: _____

TELEFON: _____

IMAM VOZNIŠKI IZPIT B KATEGORIJE: DA NE

Vprašanje:

Kaj pomeni oranžna luč na cesti?

a) pozor! nezavarovan železniški prehod

b) pozor! delo na cesti

c) pozor! policijska kontrola

Vse dobitnike nagrad bomo objavili v Gorenjskem glasu, 18. 7. 97.



Peterle spet trdno v sedlu

Marko Jensterle,
zunanji sodelavec

S tem, ko je bil Lojze Peterle na izrednem kongresu slovenskih krščanskih demokratov znova izvoljen za predsednika stranke, je dobil tudi vsa formalna pooblastila, da lahko začne izvajati prenovo krščanske demokracije tako, kot si je sam zamisil in jo že nekajkrat napovedal.

Peterle je dobil kar 94 glasov, njegov edini protikandidat Primož Bulc pa le 47, kar je drug pomemben podatek, saj nam dovolj zgovorno kaže, kako stranka podpira Peterletovo politiko, čeprav je bila le-ta v številnih javnih analizah označena za pogubno in zastarelno, poleg tega pa je stranka z njo tudi pogorela na nedavnih volitvah. Toda politično vodstvo stranke se je kljub temu odločilo, da bo namesto javnemu mnenju raje prisluhnilo svojim načrtom, zato se bo v prihodnje začelo naporno delo prepričevanja volivcev, ki se na desniči že raje zatekajo pod okrilje Slovenske ljudske stranke, toliko bolj, ker jim le-ta s svojo oblastjo lahko hitreje zadovoljuje njihove neposredne interese.

Vsi kongresi so namreč rituali. Tudi tisti, ki so jih nekoč izvajali komunisti, ter seveda zdaj vse politične stranke. Med kongesi strank in parlamentarnimi ali predsedniškimi volitvami je ogromna razlika in če v neki stranki na kongresu zmaga določena struja, vse do rezultatov volitev še vedno ni jasno, ali je bilo to za stranko dobro ali ne.

Ker so krščanski demokrati zdaj na kongresu potrdili politiko, s katero so izgubili na volitvah, to ne more pomeniti nič drugega, kot da hočejo "spremeniti ljudstvo", ki se že nekaj časa ne ukvarja s stranko.

Sicer pa je treba priznati, da Peterletu ni bilo težko zmagati. Alternativci v SKD so burno vstopili v politično dogajanje in obetali radikalne reze v stranki, potem pa se je hitro izkazalo, da so izredno neenotni in različni, saj niso uspeli ponuditi uveljavljenega kandidata, ki bi lahko suvereno pariral predsedniku Peterletu. Edini skupni imenovalec alternativ je bil Peterletova rušitev, potem pa se je vse skupaj nehalo. Vsi so se hoteli znebiti stranki-nega voditelja, vendar so že na začetku dvomili drug v drugega, saj so si bili po svojih političnih prepričanjih zelo različni.

Toda "stare sile" bodo zdaj vodile tudi SKD, ki se že dalj časa oddaljuje od politične realnosti in vse bolj prsega na tisto krščansko demokratsko politiko, kakršno smo poznali v časi pred drugo svetovno vojno. Čas se je medtem spremenil, pri nas pa SKD še kar hoče zgodovino zavrniti pol stoljetja nazaj in nadaljevati iz teh izhodišč.

168

Mati in hči

Težave pa so se šele začele, vsaj Nataši se je zdelo tako.

"K moji postelji je prišel zdravnik in uspel mu je, da me je v premoru med popadki in mojim kričanjem, pregledal. O, madona, je rekel, kaj niste opazile, da otrok nima prave lege?! Babice, ki so bile dežurne, so se spogledale. Zdravnik je potem, več ali manj, ostal ves čas pri meni. Bolečina me je že čisto ohromila in zdelo se mi je, da mi postaja vseeno zase in za otroka. Bila sem omotična in utrujena in želeta sem si, da bi spala, spala... Ura se je pomaknila že čez polnoč, ko so mi rekli, da gre zares. In da moram priti takot kot mi bodo ukazali. Da je zelo resno. Bila sem že na koncu z močmi. Toda nenadoma sem zaslišala jok. Vse v meni se je umirilo, oddahnilo in sprostilo. Hčerkom imate, so mi rekli in mi jo položili na trebuh. Kako mi je bilo lepo. Kar naenkrat ... začela sem se jokati od same sreče. Moja mala deklica, sem ji govorila in se je naraholo dotikala. Moj zaklad, moje življenje..."

Tudi Frančki, ki je čez noč postal starica mama, je bilo lepo pri srcu. Tako, ko je mogla, je obiskala Natašo in malo vnučkinjo.

"Vedela sem, kaj je dala skozi, ker sem tudi sama imela težak porod," je s tresočim glasom dopolnila Natašino pripovedovanje. "Stala sem med vrati in ju gledala. Nikoli poprej nisem pomislila na bivšega moža. V tistem trenutku pa me je sprelesterol, da bi moral biti tudi on zraven in doživljati skupno srečo." (Zanimivo,

PREJELI SMO

Mir na Kobli, nemir v Kranjski Gori

V zadnjem času je ga Vlasta Felc, novinarka Della napisala nekaj člankov v zvezi s problematiko kranjskogorskih žičnic. Še ne malo nazaj pred začetkom smučarske sezone 1996/97 je podobno problematiko opisovala iz SC Kobla. Problematika je na las podobna, s to razliko, da je g. Kotnik,

župan občine Kranjske Gore, podprt delovanje lastnikov zemljišč in jih sklical že v mesecu juniju, g. Franci Kramar, župan občine Bohinj, pa je delovanje lastnikov zemljišč ocenil kot veliko izseljevanje (objavljeno v Gorenjskem glasu 15. 11. 1996) in sklical sestanek oz. tiskovno konferenco v mesecu decembru - tuk pred začetkom smučarske sezone 1996/97. Veliko medijev je zaskrbljeno pisalo, kaj bo s SC Kobla, ali bo smučarji ali je ne bo. Vse pisanje je bilo usmerjeno k temu, da, če ne bo smučarje, bodo krivi lastniki zemljišč, še posebej pa njihovi izvoljeni predstavniki.

Med njimi tudi Branko Mencinger, ki so ga na eni od občinskih sej v decembru javno očrnili, da je on tisti, ki bo kriv, če SC Kobla ne bo deloval. Na tej seji je bilo govora, kako mu stopiti na hrbet, kako ga diskvalificirati.

In res jim je delno tudi uspelo, saj se je javno mnenje v Bohinju in tudi širše nagnilo proti lastnikom zemljišč. V tem času so meni celo grozili, tudi z ubojem. V medijih sem bil predstavljen, na podlagi informacij nasprotne strani in vseh, ki so jih podpirali, kot človek, ki hoče SC Kobla zapreti.

Sprašujem se, kdo ima tako zastarelno mišljenje, da lastnik zemljišča, tako kot lastnik podjetja ali katere koli druge stvari, ne bi imel pravice s svojo lastnino tudi upravljanju in ne dajati samo v najem. To je kljuno vprašanje današnjih žičničarjev, saj je veliko smučišč na zasebnih zemljiščih. Smučarski centri pa ne morejo delovati brez zemljišča, naprav, delavcev in tudi širšega turističnega interesa. Zato je nujno, če želijo, da se bodo smučarski centri razvijali v zadovoljstvo vseh, da

žičničarji spoznajo, da je lastnikom zemljišč potrebno ponuditi tudi skupno upravljanje, delništvo ali družabništvo v družbi, tako kot se je to uredilo na SC KOBLI (ne pa samo takšne najemnine, ki jo izračuna njihov najeti sodni cencilec). Dejstvo je, da so si žičničarji lastili zemljišča, na katerih je bilo smučišče, nekatерim lastnikom so plačevali minimalne najemnine, nekatere pa nič.

Upam, da so tudi na občini Bohinj spoznali svojo napako, ko niso pravočasno (poleti 1996) obvestili lastnike zemljišč, kaj nameravajo bivši delavci na SC Kobla (ustavljali so novo družbo KOBLA ŽTG d.o.o.) in lastnikov zemljišč niso takoj povabili in vključili v novo ustanovljeno družbo. Te napake g. Kotnik, župan Kranjske Gore ne ponavlja. Tudi pri pogajanjih se je župan Bohinja veliko udejstvoval in na občinskem

svetu so ga celo pohvalili za njegov trud, vendar je vsaj v začetku pogovorov deloval negativno za lastnike zemljišč (članek v Gorenjskem glasu, 15. 11. 1997). Čeprav je veliko goril, da podpira lastnike zemljišč, seveda samo do tiste mere, ko je vprašanje o najemnini, ne pa tudi, ko se je goril o upravljanju in deležih v novi družbi (izjava na decembrski seji občinskega sveta).

Negativne osebnosti v zvezi z reševanjem smučanja na SC Kobla pa so tisti, ki so mislili lastnike zemljišč spraviti zoper na stranski tir, jih ustrahovali, da še teh najemnin ne bodo dobili, tako kot se sedaj podobna zgodba dogaja v Kranjski Gori in še kje. V Kranjski Gori so žičničarji lastnikom ponudili podpis pogodbe in plačilo najemnine za sezono 1996/97 s tem, da lastniki zemljišč dovolijo vpisati služnostno pravico v zemljiški knjigi. To je praktično prevzem pravice, s katero lastnikom zemljišč vzamejo pravico razpolaganja z lastnim zemljiščem. To pa tudi najbolj neumen kmet ne bo privolil. Ali pa, vredno je poskusiti, si mislijo pravniki.

Podobno so poskušali tudi v Bohinju, vendar so njihovi poizkusni propadli (zadnji

poizkus je bil celo tako prefinjen, da je župan Občine Bohinj sklical tiskovno konferenco in tam ponudil nekakšno konzorcijsko pogodbo, seveda vse z namenom, da bi zavedel lastnike, ki pa so bili trdno odločeni, da pride v poštev samo skupno podjetje med lastniki zemljišč in delavci. To pa se je 27. 1. 1997 tudi zgodilo, saj je 25 družbenikov med njimi 16 lastnikov zemljišč, osem de-

lavcev in en sin lastnika mireni in razumevajoč način. Interesi oziroma appetiti nad smučarskimi centri pa so pri nekaterih posameznikih: žičničarji, gostilničarji, javnih delavci v občinah in drugih vplivnih ljudev veliki. Prav zaradi tega pa se bojijo pri upravljanju in v nadzornih svetih poštenih lastnikov zemljišč in delavcev, ki so prvi pogoj, da se bodo smučarski centri, vasi, ki so locirane zraven centrov in infrastrukture razvijala, ne pa tako kot sedaj, ko je velikokrat pridobljeni denar od sezone šel v maloštevilne zasebne žepne, za razvoj pa ni bilo denarja.

Zanimivo je tudi to, da ga Vlasta Felc začela veliko bolj spoštivo pisati o lastnikih zemljišč v Kranjski Gori, kot so bili njeni lanskolejni komentariji s SC Kobla.

Eden od 34 lastnikov zemljišč na SC KOBLA
Branko Mencinger
Ravne 16, Boh. Bistrica

Opravičilo

Ob izdaji prospektka 90 let Čipkarske šole Železniki je prišlo do pomanjkljivosti podatkov, ker so se zbirali v večini po ustrem izročili. Zato prosim vse prizadete za iskreno opravičilo. Pri našem vanju učnega osebja čipkarske šole manjkajo naslednji podatki:

- 1947-1948: Milena Mlakar je bila poleg Ivanke Novak tudi učiteljica klekljanja v Železnikih

- 1949-1950: Marija Kramer je nasledila Mileno Mlakar

- 1976-1997: Milena Gartner je učiteljica klekljanja v Selcih, podružnici OS Železnik

Podatki o učnem osebju od l. 1994 - 1995 pa je pomanjkljiv, zato naj bi se glasil:

- 1994 - 1995: Helena Kramer, Nada Prevc, Milka Gartner: Na pobudo kraljanov Turističnega društva Železniki in takratne krajevne skupnosti se je Osnovna šola Železnikijavila na razpis občine Škofja Loka za polovično zaposlitve učiteljice klekljanja in čipkarska šola je bila ponovno ustanovljena.

Turistično društvo Železniki
zanj Maja Kovacic

USODE

Piše: Milena Miklavčič

da otrokovega očeta, Roberta, ni nobena omenila.)

Toda lepi trenutki so hitro minili, ko se je bilo potrebeno soočiti s pravim življnjem. In to že po nekaj dneh. Nataša je bila, vsaj tako trdi Frančki, otročja kot otrok, ki ga je prinesla domov. Frančka pa je že marsikaj pozabilna, pa še časi so bili tokrat drugačni. Mala Kaja pa je jokala noč in dan. Obema se je že malo mešalo, ko je prvič potrkala na vrata patrona sestra. Hvala bogu, da je bila odločna in iznajdljiva in da je hitro naredila red. Nataši jih je pošteno napovedala, ker je nekaj cmevkala, da jo pri hranjenju boljjo bradavice. Moraš potpreti za dobro otroka in pika, ki je ukazala že malce jezno. Nataša se je obnašala kot politku, ko jo je poslušala. Na srečo so besede patrona sestre padle na plodna tla. Kljub temu se je vračala pogosteje, kot je bilo običajno. Ona je bila tista, ki je Natašo pregorila, da uredi z očetovstvom. S tistim bedakom pa nočem imeti nobenega opravka, se je razjezila Nataša. Toda patrona je jih zabrusila nazaj, da bi morala na to misliti takrat, ko je pred njim prvič "dala noge narazem".

"Ni bilo tako enostavno, kot sva z mamo sprva mislili," razlagata o svojih težavah Nataša. "Moja Kaja mi po eni strani daje toliko veselja in sreče, po drugi strani pa sem se počutila ukleto... Medtem sem dopolnila sedemnajst let... Zvezcer, ko jo dam spat, me zamika v

druščino, toda kaj, ko mi ob določeni uri zmeraj "nekaj reče", da se moram vrniti domov. In to je ponavadi takrat, ko se folk ravno prav razčivi. Jaz potiskam po cesti voziček, moji "frendi" pa štopajo na morje... Ima me, da bi zmorela. To je čista resnica. Toda kopogledam Kajo, me v trenutku postane sram takih misli. Sama sebi se zazdim grda in pokvarjena."

Toda Frančka ni enakega mnenja. Pove, da si verjetno vsak človek želi tistega, česar nima in da po tem hrepeni, toda, kaj bi bilo, če bi bilo zaradi takih želja vsakega sram?"

"Tudi jaz si včasih želim kaj drugega kot poslušati otroški jok. (Frančka je stara okoli 35 let) Čista resnica pa je, da me, pred leti, tudi prihod Nataši ne tako osrečil, kot me je Kajino rojstvo. Zavedam se, da bom morala Nataši priskočiti na pomoč, ko se bo jeseni začel pouk. Šolo mora narediti, brez nje danes nisi nič. Pri varovanju se bova že kako menjavali. Malo pa bodo priskočile na pomoč sosedje. Nekaj so že obljubile..."

Klub vsemu pa Natašo potihem boli, ker se oče ni niti zmenil zanjo, ko mu je telefonirala, da je rodila in da je postal stari oče.

"Začel je zmerjati mojo mamo, češ, da mi je preveč dovolila. Ko se je tega naveličal, pa mi je v jamrajočim glasom razložil, da ima sedaj veliko družino, za katere mora skrbeti, in da si kakšnega novega bremena ne more privoščiti...

V tem trenutku se je iz sosednjega prostora zasljal najprej tih, potem pa vedno bolj odločen jok. Nataša se je vzdignila, rekla sedaj pa ne bo več miru in izginila za vrat. Dobra mama je, jo je med njen odsotnostjo povalila Frančka. Res da bi še zmeraj rada "norela" okoli, toda nič hudega. Bova že uskladili...

Na tihem pa se boji, da jima bo križal pot kakšen nov Robert. Tak, ki bi samo izkoristil, potem pa pustil za seboj razvaline...

"Fantje so danes zelo razvajeni. Nima nobene odgovornosti. Preveč svobode si mladi lahko privoščijo. In ko se kaj zgodi, so prepričani, da se da s splavom vse urediti. Starejši smo jih tako navadili. Vesela sem, da moja Nataša ni bila taka..."

In ko sem šla od njiju, mi je njun - bo že kako - izzyvenel drugače kot ponavadi. Imela sem občutek, da bosta naredili vse, da se bodo težave premstile in rešile. Kljub temu, da ne bo zmeraj vse lepo in prav. In kljub temu, da bo morda Nataša kdaj zaneslo v "lajf" in kljub temu, da bo, mogoče, Frančka kdaj pa kdaj vsega sita.

Samo, roko na srce, tako je življenje, njuno in tudi naše, mar ni tako?!

P.S.: Na koncu pa bi za vas, drage bralke in bralci, imela eno prošnjo: mogoče živi med vami par dobrega srca, toda brez strehe nad glavo. Moški pri štiridesetih, ki ne zna ne kuhanje in ne prati, bi bil zelo vesel, če bi kdo poskrbel za ranj, hkrati pa imel pri njem stanovanje. Poklicite me po tel. št. 691 549.

Zakaj je potrebno zamenjati Ruparja

V zvezi z zadnjimi dogodki v Tržiču me moti, da niti predsednik občinskega sveta gosp. Smuk niti nihče od ostalih svetnikov ne pove javno, zakaj je potrebna tako hitra zamenjava župana.

Kot član odbora za prostor in okolje in še posebno kot član nadzornega odbora občine Tržič ter kot odbornik v prejšnji skupščini, imam dokaj dober vpogled v dogajanja, v upravljanju občine Tržič.

Tolikšne podpore pri vseh svojih odločitvah, kolikor jo je imel gospod župan Pavel Rupar na začetku svojega mandata, bi bil vesel vsak vodstveni delavec. Vse, kar je želel, je občinski svet vsaj z dvotretnjško večino sprejel.

V slabem letu je s svojo zaletavostjo, svojeglavostjo, neupoštevanjem argumentov drugih in neizvajanjem sklepov občinskega sveta obrnil proti sebi skoraj vse svetnike, tudi iz svoje lastne stranke.

S svojimi nastopi na Radiju Tržič in s pisanjem v Gorenjskem glasu je nekritično žalil svoje domnevne nasprotnike, ki so zahtevali le spoštovanje predpisov, pogodb in dogovorov.

Žal mu "nasprotniki" niso vrčali z isto mero in ustvarili si je lažen sloves, neizprosneča borce za dobrobit Tržičev in Tržičanov. Pa si osrežimo spomin.

Za komunalne naprave blokov na Mlaki občina ne bo dala niti tolarja. Vse mora plačati Stan. zadruga. V Tržiču bomo ustanovili svoje stanovanjsko podjetje. Vse to z mnogo hrupa govori in piše gospod župan.

Rezultat: občina plača komunalne naprave. Tržičkega stan. podjetja ni. Stanovanja so vseljiva z nekajmesečno zamudo.

Da bi pokoril predsednika občinskega sveta gospoda Smuka, naroči pregled porabe občinskih sredstev za čas njegovega predsednikovanja.

Iz proračuna je izpadlo: del sredstev za občinske plače, most preko Mošenika, Kurnikov trg in del sredstev za neproizvodne investicije. Ostala pa so vsa ostala dela predvidena v samem Tržiču.

V proračunu pa je občinski svet vključil: lokalne ceste

Kovor-Bistrica, Brezje-Vadiče, Leše-Vadiče, Kovor-

Brdo, Hudo-Hrušica-Brezje,

križišče Retnje-Jerala, Gol-

nik-Novake, mrliske vežice v

Križah, ureditev kanala

Križe-Sebenje, sanacija plazu

pod Čarmanom-Lom, refun-

dacija prevoz študentov in

dijakov in dodatna sredstva

za zdravstveno varstvo in za

stanovanjsko gradnjo.

Iz gornjega prikaza se jasno vidi, da so svetniki mislili na celotno občino in na vse prebivalce občine.

Zupan Pavel Rupar pa je v nasprotju z veljavnimi zakoni ignoriral občinski svet ter delal in dela, kot neomejeni diktator to, kar misli, da mu bo prineslo največjo popularnost. Račune pa plačujemo mi vse.

Rezultat: zapravljeni 3 milijoni SIT za revizijo, ki v nobenem primeru ni mogla ogroziti gospoda Smuka, saj je z denarjem v prejšnjem mandatu razpolagal predsednik izvršnega sveta, gospod Francišek Meglič in ne gospod Peter Smuk.

Popolnoma druga situacija pa je sedaj, ko je razpolagal z denarjem župan, gospod Pavel Rupar.

Nadzorni odbor je pregledal le 7 postavk od preko 200 v občinskem proračunu v letu 1996 in že pri teh smo odkrili, da je župan nezakonito in delno še malomarno zapravil precej preko 120 milijonov SIT. Kaj se je dogajalo v letu 1995 in kaj se dogaja v letu 1997, bo potrebno že vse preveriti.

V pisnem odgovoru na naše ugotovitve, na žalost, nikjer ne oporeka našim navedbam finančnih zlorab, temveč ima le pravno formalne ugovore. Zanimivo, da se je pri ugotovljenih finančnih oškodovanjih občine okoril med drugimi tudi osebno župan Pavel Rupar.

Da ne bi obelodanili nadaljnih nepravilnosti, nekaj, ki smo jih že odkrili, nismo podali v prvem poročilu, ker bi bilo preobširno, nam župan nezakonito iz razumljivih razlogov ni omogočil nadaljnega pregleda finančne in druge dokumentacije.

Ker je nastal eden glavnih sporov med občinskim svetom in županom v letu 1996 zaradi spremembe županovega proračuna za leto 1996, naj navedem, kaj je občinski svet spremenil.

Iz proračuna je izpadlo: del sredstev za občinske plače, most preko Mošenika, Kurnikov trg in del sredstev za neproizvodne investicije. Ostala pa so vsa ostala dela predvidena v samem Tržiču.

V proračunu pa je občinski svet vključil: lokalne ceste Kovor-Bistrica, Brezje-Vadiče, Leše-Vadiče, Kovor-Brdo, Hudo-Hrušica-Brezje, križišče Retnje-Jerala, Golnik-Novake, mrliske vežice v Križah, ureditev kanala Križe-Sebenje, sanacija plazu pod Čarmanom-Lom, refun-

dacija prevoz študentov in dijakov in dodatna sredstva za zdravstveno varstvo in za stanovanjsko gradnjo.

Iz gornjega prikaza se jasno vidi, da so svetniki mislili na celotno občino in na vse prebivalce občine.

Zupan Pavel Rupar pa je v nasprotju z veljavnimi zakoni ignoriral občinski svet ter delal in dela, kot neomejeni diktator to, kar misli, da mu bo prineslo največjo popularnost. Račune pa plačujemo mi vse.

Zakaj je občinski svet iz

proračuna za leto 1996 umaknil gradnjo mostu preko Mošenika?

Za obvoznico v Tržiču je bil izdelan le projekt ceste brez izdelanih načrtov objektov (mostov in opornih zidov).

K gradnji obvoznice se je pristopilo popolnoma nestrokovno. Namesto da bi se najprej izdelali kompletni projekti vseh objektov na trasi in pridobil potrebna zemljišča za obvoznico, se je delalo na horuk. Najprej samo projekt in zemljišča za most preko Bistrice. Ko je bil most preko Bistrice zgrajen,

se je še pristopilo k izdelavi projekta in pridobitvi zemljišča za most preko Mošenika. Za osebne ambicije gospoda Ruparja je bil namreč tak način gradnje veliko bolj atraktiven. Občini Tržič pa je že prinesel ogromno škodo, ki bo v prihodnosti še večja, če bomo hoteli speljati obvoznico do Raven, ako bomo delali na ta način.

Ko je projektant mostu izdelal projekt za most preko Mošenika, je moral, da bi se držal predvidenega nivoja ceste, predvideti poglobitev Mošenika. Ta poglobitev struge v projektu ceste ni bila predvidena, zato smo se na odboru za prostor in okolje po ogledu na terenu zmenili, da se napravi nov projekt, ki bo upošteval enake normative, kot so bili uporabljeni pri projektiranju trase obvoznice. Sami smo že izrisali možni vzdolžni profil in ugotovili, da je možno speljati most preko Mošenika brez poglobitev. Zato smo predlagali občinskemu svetu, naj se s predvideno gradnjo počaka do izdelave novega projekta, saj bi s tem prihranili dosti denarja.

Toda župan je samovoljno sklenil pogodbo z izvajalcem, podrl kamnite oporne zidove, znižal jez in v nasprotju z veljavnimi občinskimi urbanističnimi predpisi, ki predpisujejo ob vodah kamnite oporne zidove, vkljenil Mošenik z betonskimi opornimi zidovi, ki niso ne lepi in ne trajni.

To, da je pri tem zapravil po nepotrebni precej preko 50 milijonov SIT, za gospoda Pavla Ruparja ne predstavlja nobenega problema.

Prav tako, kot preko 100 milijonov neporavnanih obveznosti pri zaključnem računu za leto 1996.

Enako, kot je popolnoma v redu, da ni do danes predložil predloga proračuna za leto 1997, čeprav je to po zakonu dolžan.

Prav tako je za gospoda Pavla Ruparja popolnoma v redu, če oddaja občinska dela po nenormalno visokih cenah svojemu bratrancu in kolegom in to v glavnem brez ali s prikrojenimi razplisi.

Kako si gospod Pavel Rupar predstavlja demokracijo, pa je pokazal vsej Sloveniji v teh dneh.

Po mojem poznavanju razmer z varnostniki pred občinskimi vrati ne varuje občine pred občinskim svetom, temveč skuša pridobiti čas za prikrivite svojih mahinacij pred razkritjem.

Ziganja vas, 27. 6. 1997
Skerjanec Janez,
predsednik SLS Tržič

odstotkov, telefonska naročnina pa za 45 odstotkov. Ob tem je treba opozoriti, da so se cene v mednarodnem prometu znižale za 18 odstotkov, medtem ko se je naročnina podražila za pol drugi odstotek, telefonski impulz pa nominalno za 8,6 odstotka. Za ravnotoliko so dražji telefonski pogovori v obeh območjih medkrajevnega prometa.

Kolikšna je podražitev v lokalnem prometu, v katerem se je tarifni impulzni interval skrajšal s petih na dve minut, je nemogoče izračunati kar povprek. Za vse uporabnike, ki v lokalnem prometu v povprečju telefonirajo manj kot dve minute - in takih je po naših prometnih podatkih 70 odstotkov vseh - je podražitev ravno tako 8,6 odstotna. Za vse druge, ki vzpostavljajo daljše telefonske zveze, pa je podražitev seveda občutnejša. Mednje sodijo tudi uporabniki Interneta. Vsaka sprememba tarifnega sistema v telekomunikacijskem prometu nekatere skupine uporabnikov nujno prizadene bolj, druge pa manj ali sploh ne.

Kljud sprememb je cena pogovora v lokalnem prometu pri nas še vedno za 67 odstotkov nižja od evropskega povprečja. Za ilustracijo naj navedemo, da stane dve-minutni telefonski pogovor na Slovaškem, preračunano, 16,16 SIT ali na Madžarskem 10,57 SIT, pri nas pa po novem 4,25 SIT z davkom vred. V zahodnoevropskih državah so cene po pravilu še precej višje. Zaradi tega je tudi uporaba Interneta v delu, vezanem na ceno impulza v lokalnem prometu, pri nas še vedno nekajkrat cenejša kot v Evropi in tudi po svetu. Izjemna so morda ŽDA, pa še to ne v vseh delih te velike države.

Telekom Slovenije, p.o.
Služba za odnose z javnostmi
Rastko Tepina

In zadnje cenovne in tarifne spremembe v telekomunikacijskem prometu se je deljavnosti, še zlasti uporabniki Interneta, odzval tak, da želimo v Telekom Slovenije ponovno pojazniti svoja stališča. Zato dajemo naslednjo izjavo:

Spremembe cen in delno tudi tarifnega sistema v telekomunikacijskem prometu v Sloveniji sodijo v okvir postopnega prilaganja cenovne politike in tarifnega sistema merilom, ki veljajo v drugih evropskih državah. Odstopanja od njih so bila in so še vedno zelo velika. Končna posledica teh nesporazumov je, da Telekom Slovenije ne more zagotavljati dovolj finančnih sredstev za naložbe in razvoj. Cetudi vlagajo v razvoj po dva milijard tolarjev na leto (kar je vrednostno skoraj polovica njegovih letnih prihodkov!), je to glede na potrebe po osnovnih in drugih telekomunikacijskih priključkih in storitvah še vedno premašalo.

Po zadnjih spremembah je telekomunikacijski promet v Sloveniji še vedno daleč najcenejši v Evropi. Cene v domačem, notranjem prometu so od evropskega povprečja nižje za 78 odstotkov, v mednarodnem prometu za 12

Dovolite mi, da se s tem javnim pismom takole obrnam na Vas. Vzrok mojega pisanja namreč tiči v pogubnem dejanju uničevanja slovenskih internetovcev. V mojih očeh krivdo v celoti

Spoštovani gospod Marjan Podobnik, podpredsednik slovenske vlade

In zakaj smo izbrali ravno "Danejeve" - Vestre. Najbrž zato, ker so med redkimi ostali zvesti naši kmečki zemlji, jo ljubijo in kot kaže, jo bodo še v budučnosti, kot pravi kmetje. Res bi bila škoda, da bi opustili svojo domačo hišo v Zagoricah štev. 23, ki je podobna pravi malo grščinic.

Ne pozabimo pa, da je "Danejeva" družina dala nam Slovencem tudi nekaj pomembnih mož - pa tudi zelo zavednega in razgledanega župana!



8

Piše: Božo Benedik

Brez Blejcev tudi Bleda ni

Slovenec Avstrijskega cesarja Franca Jožefa, ki je leta 1883 obiskal Bled, je pozdravil v narodni noši in v slovenskem jeziku. Zato mu je "uslo" odlikovanje.

Tudi turizmu je bil zelo naklonjen, saj nekaj gradbenih dobljenj je počitniške vili nosi njegovo ime. Ni pa dočakal večje starosti, saj je umrl star komaj 53 let. Po smrti njegove žene Jere (1844-1922) je leta 1915 prevzel posestvo sin Janez, ki pa je bolj slatal na ime Ivan. Rojen je bil v Gorjah, saj je bila njegova mati Jera, po domače "Kozlova", doma iz Zg. Gorj. Za naslednika posestva je bil sicer po običaju določen najstarejši sin Anton. Ta pa se je leta 1903 smrtno ponesrečil, ko se je s svojimi vrstniki peljal v Bohinj "ženit se", kot so takrat temu rekli. Tako je prevzel posestvo sin Ivan. Imel je dva brata in sestri. Brat Alojz (1873 - 1948) se je posvetil duhovniškemu stanu. Služboval je po številnih krajih po Slovenskem, umrl pa v visokih starosti v Grahovem na Primorskem, kot dekan. Drugi Josip (1874-1960) je bil profesor za klasično jezikoslovje. Bil pa je tudi straten planinec.

Bil je od leta 1927 dalje zavzet sodelavec Planinskega vestnika. Po upokojitvi je navdušeno obiskoval naše gore, med prvo svetovno vojno je bil kot rezervni oficir v albanskih gorah. Še v starejših letih je vsaj 100-krat obiskal Šmarno goro, tako da ena od staza na Šmarno goro nosi ime po njem - "Vestra pot". Poznan je njegov rečnik, da je "goro potrebno znati brati".

Sestri sta ostali na Bledu. Katarina se je poročila k trgovcu Ivanu Rusu in Ana na kmetijo k Francu Dolarju v Želežecu. Ivan je bil rojen na koncu v Ljubljani. Vsi so bili rojeni na Bledu, živel pa je tu do svoje smrti le Anton. Ta je v letu 1866 prvel domačijo. Za svojo živilensko družico si je izbral Jero Ovsenik iz Dvorske vasi - po domače "Gabrovčev". Anton je kmetoval, bil je ljubitelj tudi lepih konj, žena Jera pa se je lotila gostilne. Ker je bil Anton izobražen, bil je več pisane besede, zato so ga izvolili za župana blejske občine. Županoval je celih 23 let. Poznan je bil po tem, da je bil odločen narodnjak -

preselil v Zg. Gorje h Kozolovim na nekdanji dom in prevezel tamkajšnje posestvo. Hčerka Terezija pa je umrla že kot otrok, dobila je težji udarec po nesreči v glavo. Jože Wester je bil poleg prvega kmetja še ljubitelj lepega petja, po domačih segah in navadah. Znal pa je tudi s pisati kakšno za posebne priložnosti. Takole je napisal ob nesreči, ki je zadeval Franca Slinnika - Jurca iz Zagoric in Jožeta Bijola - Jezernika iz otoka leta 1938:

Jezernik je Urca prosil da bi se po ledu vozil. Naprežeta konjiča pa dva osliča. Konjič jima je tekel a nobene rekel. Ko prideva do otoka že led pod nima poka. Konjič se je utopil in zapustil to žalostno zemljo. Jurka pa je tako norela da je vse vas skup letela. Za spomin pa ostal je Jurčevega konja zvonec s tem pa je tudi zgodbne konec.

Sin Ivan je ostal zvest kmetijstvu, pridno je obdeloval nekaj nad 8 ha svojih njiv in travnikov, bogatejši je bil pri gozdovih, imel pa je še svojo planino na Vršanah. Kot kmet se je kosal z svojimi vrstniki - večjimi kmeti na Bled

GLASOV KAŽIPOT

Izleti

V Trento

Žirovnica - DU iz Žirovnice organizira za svoje člane pohod iz doline Vrat skozi Luknjo v Trento. Pohod bo 8. julija ob 6. uri. Avtobus bo pobiral od Rodin pa do konca krajevne skupnosti. Prijave sprejemamo po tel.: 801-502, do 7. julija popoldne. Pojdite z nami!

Zajčarjev kostanj

Kranj - DU Kranj vabi na pohod do Zajčarjevega kostanja - drevo, ki je eno največjih dreves v Sloveniji. Odhod je v četrtek, 10. julija, izpred kina Center. Prijave z vplačili sprejemajo v društveni pisarni. Vabljeni!

Na Mangartsko sedlo in Mangart

Žabnica - DU Žabnica organizira izlet na Magartsko sedlo in Mangart. Izlet bo v sredo, 23. julija, ob 5. uri z vseh postajališč od Dorfarji do Kranja. Prijave z vplačili sprejemajo ga. Marjeta Pečnik, Sp. Bitnje 27/a, tel.: 312-288 in g. Jože Trilar, Pot v Bitnje 12, tel.: 311-976 do zasedbe avtobusa oz. do petka, 18. julija. Vabljeni!

Planinski izlet

Kranj - Planinska sekcija Iskra prvikrat organizira zelo zanimiv planinski izlet na Svinjo - Saualpe v Avstriji. Odhod posebnega avtobusa bo v soboto, 12. julija ob 6. uri izpred hoteja Creina. S seboj morate imeti veljaven potni list. Prijave z vplačili sprejemata ga. Jasna Soklič v tajništvu Iskra-Ero (tel.: 221-321, int. 2822, 2644) in na Laborah v Iskratel g. Matija Grandovec (tel.: 273-093) do srede, 9. julija do 14. ure, oz. do zasedbe mest v avtobusu.

V švicarske Alpe

Kranj - Planinska sekcija Iskra organizira od 30. julija do 5. avgusta planinsko odpravo v Vališke Alpe (južna Švica). Od-

PIZZERIJA "ORLI"

pizze iz krušne peči solate, sladice
ODPRTO VSAK DAN 15.00 - 24.00
SOBOTA 12.00 - 24.00
NEDELJA IN PRAZNIKI 12.00 - 23.00
TEL.: 064 / 461 198

Koncerti

Zaključni koncert

Škofja Loka - V kapeli Pušalskega gradu bo jutri, v soboto, ob 18. uri zaključni koncert poletne glasbene šole Glasbeno Loka '97.

Koncerti violinske šole

Bled - V okviru letosnje polete violinske šole bo danes, v petek, ob 20.30 v Vili Bled koncert z naslovom Večer slovenskih skladateljev. Jutri, v soboto, ob 20.30 bo v Festivalni dvorani nastopil Mladinski godalni orkester Glasbene šole Vič-Rudnik, umetniški vodja je Jože Schalamun, dirigent pa Baki Jashari. V nedeljo, 6. julija, ob 20.30 bo koncert na Blejskem otoku - Baročne sonate za violino in orgle. V ponedeljek, ob 20.30 pa bodo v hotelu Golf na sporednu veliki violinski koncerti.

Koncert s

Kljunastimi flavtami

Škofja Loka - V atriju Starega farovža na Mestnem trgu bo jutri, v soboto, ob 20.30 koncert kvarteta kljunastih flav AIR.

Koncert Godbe Lesce

Kropa - V okviru prireditve Kovački šmarn bo jutri, v soboto, ob 14. uri na Placu koncert Godbe Lesce pod vodstvom dirigenta Dušana Mlakarja.

Prireditve

Tržičani v Borovljah

Borovlje Na povabilo pobrane koroške občine Borovlje

LJUDSKA UNIVERZA KRANJ

v sodelovanju z

UNIVERZO V LJUBLJANI in MARIBORU
organizira IZREDNI ŠTUDIJ

EKONOMSKA FAKULTETA LJUBLJANA FAKULTETE V MARIBORU

• VISOKA POSLOVNA ŠOLA

Smeri:

- management
- turizem
- podjetništvo
- mednarodno poslovanje
- računovodstvo

Študij bo organiziran v obliki študija na daljavo. Pridružuje se 20 MIO ljudi, ki v svetu uspešno študirajo na ta način.

za večje poklicne možnosti in uspeh
LJUDSKA UNIVERZA KRANJ

vaša pot do znanja

064 22 22 26

bo občina Tržič na osrednjem trgu v Borovljah v soboto pripravila pester kulturni program. Predstavili se bodo tržički godbeniki, folklorna skupina Karavanke, plesna skupina Valkuta ter ansambel Svežina. Svoje delo bosta predstavila mojstra domače obrti Jernej in Matej Kosmač, zbrane pa bosta predstavila župana obeh občin.

Piknik

Žabnica - DU Žabnica vabi na 3. piknik, ki bo v soboto, 12. julija, s pričetkom ob 16. uri na športnem stadioenu nogometnega kluba Bitnje. Prijave z vplačili sprejemajo poverjenika do 7. julija. V primeru slabega vremena bo piknik v nedeljo, 13. julija. S seboj povabite tudi svoje prijatelje in znance!

Veselica

Velesovo - PGD Velesovo prireja v nedeljo, 6. julija, ob 15. uri proslava ob izročitvi gasilskega vozila. Sledila pa bo velika veselica z ansamblom Fantje na vasi. Vabljeni!

ZA USPESEN POSEL
POKLICITE 064/223-111
GORENJSKI GLAS

Vikend na Pungertu

Kranj - Alpinistični odsek Kranj bo predstavil svoje dejavnosti na prireditvi "Vikend alpinističnega odseka Kranj na Pungertu". V petek, 11. julija, in v soboto, 12. julija, ob 21. uri se bodo začela predavanja namenjena predstaviti dejavnosti.

Zaključek GEOARH-a '97

Ljubljaj - Jutri, v soboto, 5. julija, ob 10. uri bo v karavli v Podljubelju sklepni del letosnje raziskovalnega tabora GEOARH Tržič '97. Organizator tabora je tržički Geograf v sodelovanju z Zavodom za Kulturno in izobraževanje in ministru za šolstvo in šport oz. za Kulturno. Udeleženci GEOARH-a '97 bodo predstavili rezultate raziskovalnega tabora.

Gasilci na olimpiadi

Kranj, 3. julija - V nedeljo se bo v mestu Hering na Danskem začela gasilska olimpiada. Iz Slovenije se je bo udeležilo kar 14 ekip. Danes zvečer bodo z avtobusi odpotovale na pot ekipe PGD Begunje na Gorenjskem, Dob pri Ljubljani, Šmartno na Pohorju, Štekljevec, Kamence, Topole, Hajdoše, Šinkov Turn in Dobrava. Olimpiada bo trajala do 12. julija, ekipe pa se bodo vrnille s 1500 kilometrov dolge poti v nedeljo, 13. julija. • A. Ž.



Krajevni praznik

Goriče - Danes, v petek, 4. julija, bo ob 18. uri gasilska vaja gasilskih društev Golnik, Trstnik in Goriče. Jutri, v soboto, 5. julija, pa bo ob 20. uri gasilska veselica z bogatim srečelovom in družabnimi tekmovalnimi igrami. Igral bo ansambel Monroe. Vabljeni!

Motiveno srečanje

Brezje - V nedeljo, 6. julija, bo ob 15. uri v baziliki Marije Pomagaj molitveno srečanje za duhovno in moralno prenovu slovenskega naroda. Molitev rožnega venca in sv. mašo bo vodil stiški opat dr. Anton Nadrah.

Kam na Jesenicah

Jesenice - Danes, v petek, 4. julija, bo ob 18. uri v Razstavnem salonu Dolik na Jesenicah otvoritev razstave slik udeležencev 18. Planinske slikarske kolonije Vrata '97. Ob otvoritvi bo krajši koncert noneta Vasovalci iz Breznice. Razstava bo na ogled do vključno 23. julija. V nedeljo, 6. julija, ob 10. uri vabi Lutkovno gledališče na zadnjo predstavo 5. mednarodnega lutkovnega festivala. Pred TD Kr. Gora se bodo predstavili lutkarji Papilu iz Ankaranja in igrica Brundaria in lutkarja glasbenika iz Francije.

Prav tako v nedeljo, 7. julija, bo pod Golico prva letosnja akcija Slovenija - moja čista dežela. Zbor udeležencev je ob 7. uri na spodnji postaji sedežnice na Črni Vrh. Akcija bo trajala do 14. ure, kob bo EKO ŽUR z ansamblom Dvanajsto nasprote in Boutiquom Moped Show.

V Kosovi graščini pa si lahko ogledate razstavo "Je kuhan oglje", ki prikazuje oglarjenje pri Sv. Katarini nad Tržičem. Vabljeni!

Proslove na Kališču

Kranj - Ob jubilejni 55-obljetnici, ko je bil 18. junija 1942 na Kališču ustanovljen Kokrški odred bo v nedeljo, 6. julija, ob 11. uri pri planinskem domu na Kališču krajša spominska slovensost s priložnostnim programom, na predvečer pa bo kresovanje.

Razstava ilustracij

Tržič - Od danes, 4. julija, dalje bo na ogled razstava ilustracij akademskoga slikarja Nikolaja Omerze v Paviljonu NOB. Razstava bo odprtva vsak dan od 17. do 19. ure, ob sobotah in nedeljah pa od 9. do 12. ure. V ponedeljek ogledov ni.

Skofjeloški poletni večeri

Škofja Loka - Jutri, v soboto, 5. julija, bo ob 21. uri v atriju Strega farovža na Mestnem trgu prireditve z naslovom "Air" - kvartet kljunastih flavt. Vabljeni!

Pod Homanovo lipo

Škofja Loka - Danes, v petek, 4. julija, bo ob 20. uri nastopil kranjski Dixieland band; jutri, 5. julija, pa bo ob 11. uri promenadni koncert Mestnega pihalnega orkestra Škofja Loka.

Kosec vabi

Selca - Turistično društvo Selca vabi na etnografsko prreditve KOSEC VABI, ki bo v nedeljo, 13. julija, s pričetkom ob 15. uri. Po tekmi kosecov in nastopu folklorne skupine bo ob 17. uri začetek veselice z ansambalom Nagelj. Pridite, ne bo vam žal!

Krajevni praznik

Bistrica pri Tržiču - V sklopu praznovanja krajevnega praznika, 4. julija, krajevna skupnost Bistrica pri Tržiču bo pojutišnjem, v nedeljo, 7. julija, bo ob 11. uri na Bistriški planini tradicionalno družabno srečanje kranjanov s proslavijo ob spomeniku NOB. Po tradiciji bo krajevna skupnost za vse

udeležence pripravila brezplačni planinski golaž. Udeležence pa naprošajo, da posodo in jedini pribor prinesejo s seboj.

Obvestila

Obnova poti skozi Žrelo

Kranj - Markacisti Planinskega društva Kranj sporočajo, da so obnovili pot skozi Žrelo. Odslej je možen varen dostop po Žrelu do Kranjske koče na Ledinah.

Krvodajalske akcije

Rdeči križ Slovenije nam je posredoval podatke o krvodajalskih akcijah v mesecu juliju. Akcije bodo potekale: 4. julija - Železniki, 8. julija - Gorenja vas, 9. in 10. julija - Žiri. Postanite tudi vi krvodajalka - krvodajec! Darovana kri pomeni tudi lepši in varnejši dan!

60-letnica gasilcev

Žeje - Bistrica - PGD Žeje - Bistrica praznuje letos 60-letnico delovanja. Ob tej priložnosti bodo organizirali proslavo z gasilsko parado, ki bo v nedeljo, 6. julija, ob 15. uri v Žejah. Odkril bodo tudi kip sv. Florjana. Po proslavi bo gasilska veselica. Vabljeni!

Gledališče

Rdeča kapica

Kranj - V okviru Poletnega otroškega festivala bo jutri, v

soboto, ob 10. uri na vrstu gradu Kieselstein lutkovna predstava Rdeča kapica vizvedbi Flek teatra (Boštjan Sever Kranj).

Lutke brez meja

Kranjska Gora - V okviru prireditve Lutke brez meja bo v nedeljo, 6. julija, ob 10. uri pred Turističnim društvom Lutkovno gledališče Papilu iz Ankaranja uporiloro predstavo Brundarija.

Razstave

Vrata '97 - **Jesenice** - V razstavnem salonu Dolik bodo danes, v petek, ob 18. uri odprli razstavo slik nastalih v 18. planinski slikarski koloniji Vrata '97. Na otvoritvi bo pel nonet Vasovalci.

Jubilejna razstava

Radovljica - V galeriji Pasaza radovljiske graščine bodo danes, v petek, ob 18. uri odprli razstavo Žlahtnost fotografike izročila. Razstavo so pripravili ob 50-letnici Fotografskega društva Radovljica.

Razstavlja Nikolaj Omerza

Tržič - V Paviljonu NOB bo danes, od 17. ure dalje na ogled razstava likovnih del akad. slikarja Nikolaja Omerza. Razstava bo na ogled do 25. avgusta.

Umetniško kovanje

Kropa - V Kovaškem muzeju bodo jutri, v soboto, ob 19. uri odprli razstavo del umetniškega kovanja Adama Kržnišnika.

Srednja ekonomsko-turistična šola Radovljica

Gorenjska cesta 13, 4240 RADOVLJICA

telefon: (064) 715 047, fax: (064) 712 241

razpisuje vpis v 1. letnik izobraževanja odraslih v šolskem letu 1997/78:</

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 064/223 111

Naročilo za objave sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do 12.30. ure dan pred izidom Gorenjskega glasa! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.



PRED 7 LETI PRVI
DANES PONUJAMO
NAJVEČ

NAKUPOVALNI
IZLETI

SPECIALISTIČNA
DERMATOLOŠKA ORDINACIJA

Dr. Predrag Aleksić, Ljubljana, Vodovodna 34. Zdravljenje kožnih obolenj, krčnih žil z injekcijami in operativno, kapilar, odstanjanje bradavic in drugih kožnih izrastkov. Nudimo tudi kozmetično dermatokirurgijo. Tel.: (061) 445-080 od 17. do 20. ure.

AVTOŠOLA B in B, tel. 22-55-22

VOZNIŠKI IZPIT MED POČITNICAMI

- KRANJ - CPP V PONEDELJEK - 7. JULIJA, dopoldne ob 9.00 in popoldne ob 18.00**
- RADOVLJICA - gasilski dom - tel. 714-960**
- JESENICE - gasilski dom - tel. 86-33-00**

NAKUPOVALNI
IZLETI

SPECIALISTIČNA
DERMATOLOŠKA ORDINACIJA

Dr. Predrag Aleksić, Ljubljana, Vodovodna 34. Zdravljenje kožnih obolenj, krčnih žil z injekcijami in operativno, kapilar, odstanjanje bradavic in drugih kožnih izrastkov. Nudimo tudi kozmetično dermatokirurgijo. Tel.: (061) 445-080 od 17. do 20. ure.

V DOBRNI SE VEĐNO NEKAJ DOGAJA

KULTURNE PRIREDITVE: Danes, v petek, 4. julija, bo ob 20. uri v dvorani Zdraviliškega doma naslop folklorne skupine in seksteta Vigred KUD Dobrna. SLIKARSKE RAZSTAVE: V avli hotela Dobrna do 11. julija razstavlja slikar dr. Rajko Livio iz Celja.

HOKO KOMBI PREVOZI Nakupovalni izleti Lenti, Celovec, Trbiž, Trst. V času šolskih počitnic enodnevni kopalni izleti na slovensko obalo (prevozi po dogovoru). tel.: 53-876 in 57-757

VILJEM TURIST Tel.: 064/451-542 Kopalni izleti: ob nedeljah in praznikih: Podčetrtek - Atomske Toplice, Ročna Slatina in Terme Čatež; V času počitnic in dopustov po naročilu. Naročila sprejemamo vsak dan od 18. do 23. ure.

ŠIVLJSTVO IN TRGOVINA "CVETKA" TEL.: 225-162 C. Staneta Žagarja 16, Kranj AKCIJSKA PRODAJA - ženske bluze in hlače iz lastne proizvodnje - 100 % viskoza v teh dneh samo 3.500 SIT. Delovni čas: 9. do 19. ure, sobota 9. do 12. ure Tel.: 225-162

METEOR d.o.o. 422-781 Vsako sredo kopalni izlet v Čatež, 10. 7. Lenti, 17. 7. nakupovanje v Italiji, 21. 7. Gardaland - Aqualand, 2. 8. razprodaja v Nemčiji - Munchen GSM: 041/660-658 Cilka tel.: 411-510

NOVO - NOVO VILJEM TURIST 451-542 Nakupovalni in turistični izleti v LENTI, Madžarska: VSAK ČETRTEK in VSAKO SOBOTO. Nova relacija za izlete na Madžarsko, s še večjo nakupovalno ponudbo, VSAK TOREK in PETEK. Potovanje z novim avtobusom bo še prijetnejše. Prijave: vsak dan od 18. do 23. ure, 451-542. Potnikom priporočamo pravočasno prijavo!

BODOČE MAMICE IN DOJENČKI! V butiku ORHIDEJA dobite vsa oblačila. Tomšičeva 23 (v bližini cerkve v Kranju).

JEREV d.o.o. 621 773, 682 562 Vabimo Vas po nakupih v LENTI 7. 8. in v nočni GARDALAND 25. 7. - cena 5.500 SIT za prevoz in vstopnino.

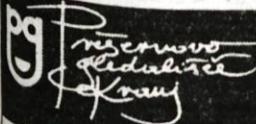
GORENJSKA LETNA KOPALIŠČA VAS VABIJO, DA JIH OBIŠCETE TRŽIČ: ODPRTO: vsak dan od 9. do 19. ure, po 15. avgustu do 18.30 ure, NOČNO KOPANJE: - vsak petek od 20. do 22. ure - cena: 250 SIT (mesečne in sezonske vstopnice ne veljajo!) Voda je ogrevana nad 25 stopinj C. CENE VSTOPNINE: - odrasli 500,00 SIT, od 15. ure dalje 300,00 SIT - soloobv. otroci 300,00 SIT, od 15. ure dalje 150,00 SIT - predšolski otroci 100,00 SIT - vrtci 60,00 SIT - mesečna karta upokojencji 3.000,00 SIT - upokojenci nad 70 let starosti imajo kopanje brezplačno. RADOVLJICA: Kopališče bo v letošnjem sezonu odprt do 20. septembra, če bo vreme dopuščalo. Voda bo ogrevana do 26 stopinj C. Občrtovali bomo od 10. do 18. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih do 19. ure. V juliju bo ob ponedeljkih, sredah in petkih med 21. in 22. uro rekreacijsko plavanje. Cena enkratnega vstopa na kopališče bo v letošnji sezoni za odrasle 450, za mladino do 14 let pa 350 SIT. Od 14. ure dalje boste za popoladsko kartu odstrelili 350 oziroma 250 SIT. Pričetek 20-urnega plavalnega tečaja bo 30. junija ob 10. uri.

KRANJ: Odprt vsak dan od 9. do 18. ure. Igrišče za odbojko na mivki odprt do 9. do 22. ure. Temperatura vode: OLIMPIJSKI BAZEN 26 stopinj C, OTROŠKI BAZEN 30 stopinj C. Cene vstopnic: CELODNEVNA VSTOPNICA ODRASLI 500 SIT, OTROCI 300 SIT. POPOLDAN OD 14. ure DALJE ODRASLI 450 SIT, OTROCI 200 SIT. Otroci do 5 let imajo prost vstop.

JESENICE: Letno kopališče Ukova na Jesenicah je odprt vsak dan od 10. ure do 18.30. Vstopnina je za odrasle 450 SIT, za otroke pa 250 SIT.

KROPA: Letno kopališče je odprt od 1.7. do 31.8., vsak dan od 9. do 18. ure.

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 223 111



Glavni trg 6, 4000 Kranj tel.: 064/222-681

Vpisovanje ABONMAJEV za gledališko sezono 1997/98 bo potekalo od 4. do 15. septembra.

BLEJSKO POLETJE Jutri, v soboto, 5. julija 1997. POLETNI GLASBENI FESTIVAL VIOLINA '97: Mladinski godalni orkester glasbene šole Vič - Rudnik v Festivalni dvorani ob 20.30 uri. Vstopnice po 1.000.- SIT se dobijo na Turističnem društvu Bled in eno uro pred koncertom. Jutri v Trgovsko poslovnu centru na Bledu v sklopu občinskih prireditv ob 21. uri izbiramo najlepšo Gorenjko, ki nas bo zastopala na izboru MISS SLOVENIJE za MISS SVETA. Ambient 50-ih let nam bodo pričarali ansambel ROK'N BAND, klub Harley Davidson, pop corn in sladkorna pena ter frizerji, ki bodo na vašo željo poskrbeli tudi za vašo rock'n roll pričesko. (V primeru slabega vremena se vidimo v plesni dvorani Kazina.)

Pojutrišnjem, nedelja, 6. julija 1997 Začarana nedelja na Bledu, ko se bodo v Zdraviliškem parku od 14. ure naprej predstavili spremestni mojstri domače in umetne obrti, ob 17. uri pa se bodo zbrali čarodeji iz različnih koncev Slovenije, nam pričarali lep ambient in nas začarali na vse možne načine. (Če bo nagajal dež, se vidimo v plesni dvorani Kazina.)

POLETNI GLASBENI FESTIVAL VIOLINA '97: Baročne sonate za violinino in orgle v cerkvi na Blejskem otoku ob 20.30 uri. Vstop prost, prevoz s pletno izpred Gostišča Mlino se plača! Ponedeljek, 7. julija 1997 POLETNI GLASBENI FESTIVAL VIOLINA '97: Veliki violinski koncerti v Golf hotelu ob 20.30 uri. Vstop prost! Vse informacije v zvezi s prireditvami dobite na Turističnem društvu Bled, tel. št.: 064 741 122.



Občina Bled



V vsaki številki Gorenjskega glasa do začetka oktobra praznična rubrika - Zanimiva nagradna vprašanja in zapisi o polstoletni gorenjski zgodovini - Dobre in vredne nagrade za Vaš trud ter sodelovanje

Stari računi o vplačani naročnini

Glasa sem navajen kot stare srajce

Kranj, 3. julija - Prvi, ki je v naše uredništvo prinesel zares stare položnice kot dokaz za plačilo naročnine na Gorenjski glas, je bil Andrej Balantič iz Predosej pri Kranju.

Naš stari naročnik Andrej Balantič nas je oni dan razveselil ne le s starim Glasom, ampak predvsem s štirimi starimi računi, s katerimi je dokazal, da ni bil le redni in zvesti naročnik in bralec Gorenjca, ampak tudi redni plačnik časopisa.



Andrej Balantič

Andrej Balantič nam je povedal:

"Ko sem se po vojni priženil v Kamniško Bistrico, pri hiši ni bilo nobenega časopisa. Nič. Sploh nisem mogel vzdržati in po enem ali dveh mesecih sem okoli petdesetega leta naročil Gorenjski glas. In mu do danes ostal zvest."

Kaj berem?

Vedno sem radbral novice z Gorenjskega, zadnja leta pa - no, to že moram pošteno priznati - pa najprej pogledam na predzadnjo stran, kjer so osmrtnice. Glas mi je seveda zelo všeč in če povem po domače, navajen sem ga kot stare srajce...

Ko sem oni dan brskal po neki stari škatli, sem med starimi računi našel tudi tele stare račune, položnice, ko sem plačeval Gorenjski glas..."

Stare položnice so res zanimive. 2. marca leta 1953 je na položnici pisalo:

Narodna banka FLRJ, 624 Kranj, Priznica za znesek 343 Dinarje, kolikor je tedaj bila naročnina na naš časopis. 343 dinarjev je bilo vplačano na Časopisno in založniško podjetje Gorenjski glas Kranj. In še pojasnilo na položnici: položnica je popoln dokaz o izvršenem vplačilu, če ima vplačilno številko, podpis pooblaščenega uslužbenca pošte ali Narodne banke FLRJ in pečat.

Gorenjski glas se srečuje z Abrahamom

In še položnica iz leta 1957, ko se je Gorenjski glas že preimenoval v Glas Gorenjske. Tedaj je bilo dovolj potrdilo za din 600 vplačane naročnine na ime Andrej Balantič, Predosej Kranj....

Ivan Kne iz Britofa

Bil sem športni dopisnik

Kranj, 3. julija - Ivan Kne z Britofa pri Kranju ni bil le naš zvesti naročnik ampak tudi športni dopisnik, ki se še dobro spominja enega naših prvih urednikov. Z izvodom starega Gorenjskega glasa, ko je bila »glava« časopisa še zelo povočno obarvana - s Triglavom kot simbolom Gorenjske v ozadju - se je oglasil tudi naš dolgoletni naročnik Ivan Kne iz Britofa.

Ivan Kne je dobil časopis tedaj še na naslov Stara cesta 14, izvod časopisa, ki nam ga je pokazal, pa je vsebinsko nadvse zanimiv. Govori o udarnikih, ne manjka pa tudi športa in športnih rezultatov. Ivan Kne pravi:

Gorenjski glas je prihajal v hišo najprej kot teknik, potem smo ga naročniki dobili po trikrat na teden, nato dvakrat tedensko. Glasu sem bil vedno zvest, a ne le kot naročnik, včasih sem kot sekretar okrajnega streškega odbora tudi kaj napisal. Predvsem sem v Gorenju objavljal športne rezultate, ki so mi bili kot sekretarju na voljo.

Zelo dobro smo tedaj dopisniki sodelovali z enim prvih Glasovih urednikov: Marjanom Telatkom, ki nam je rad objavljala tudi razne intervjuje.

Danes v Gorenjskem glasu rad vse preberem: zanimajo me gospodarske teme in seveda tudi šport. Včasih smo si prizadevali, da bi v streške vrste pritegnili čim več mladih strelecev. Mislim, da bi tudi danes v Sloveniji morali med mladimi bolj popularizirati ta lepi šport.



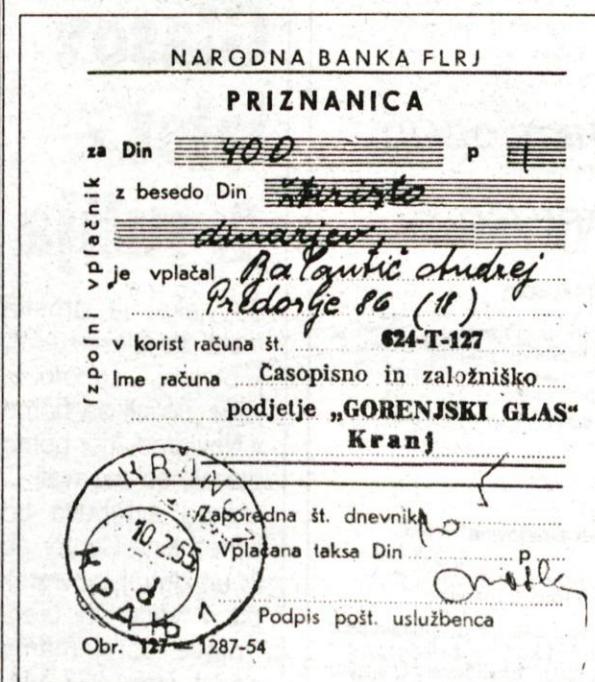
Ivan Kne

Vaša pošta

Spet smo dobili veliko vaše pošte - tako pravilnih odgovorov na nagradna vprašanja, oglašilo pa se je tudi precej starih naročnikov z vse Gorenjske.

O nagradnem žrebanju prihodnjih, med starimi naročniki pa takrat omenjamo zanimiv dopis našega naročnika Antona Stareta s Titove 1 a na Jesenicah.

Takole pravi:
»Sem naročnik Gorenjskega glasa od leta 1952. Starega izvoda Gorenjskega glasa nimam, imam pa drug dokaz: v knjigi Pod Možaklo in Karavankami so se uprije na slike tudi moj oče, ki bere Gorenjski glas. Knjiga je napisal Franc Konobelj - Slovensko, knjiga pa se dobri v knjižnici.«



DNEVI GORENJSKE TELEVIZIJE
TELE-TV
Kranj

**SNEMAMO, SPREMLJAMO,
 PONOČAMO, PRENAŠAMO...**

Ne prezrite oddaj:

- Dan Nakla 97
- Preddvor praznjuje
- Razstava cvetja, ribštva, čebelarstva in obrti v Cerkljah
- Tisočletna občina Škofja Loka praznovala 1. občinski praznik
- Aktualno v občini Tržič
- Karaoke županov v Cerkljah
- Otvoritev ceste Ambrož
- Izra ozadja: Jubilejna 500. Poročila Gorenjske - pogovori z ustvarjalci informativne oddaje
- Stoletnica pobratenj - srečanje v La Ciotatu 1997
- Šola športnega letenja s helikopterjem pri Stroju
- Zaključna predstava baletne šole Saša Stadler
- 2. gorska vožnja moto oldtimerjev na Šmarjetno goro 97
- 6. gorenjsko prvenstvo harmonikarjev v Besnici
- Koncert: na 3 akorde gre ven
- Promocijski koncert ansambla Grega Avsenika
- Gorenjski Mega žur 97
- Kamera presenečenja
- Letalonosilka J. F. Kennedy v Kopru
- Balon nad Hotemažami...

Naj: Atraktivno, zanimivo, odmevno, dokumentarno, aktualno, razvedrilno, priljubljeno

**SPREMLJAJTE PRIREDITVE, TV PRENOSE
 IN TV ODDAJE - DNEVI GORENJSKE TELEVIZIJE
 TELE-TV KRAJN**

PELIKAN
 TURISTIČNA AGENCIJA

Glavni trg 24, 4000 KRAJN - SLOVENIJA
 tel&fax: 064/223-285, 211-032

TURČIJA

Pestra izbira hotelov v Tekirovi in Kemerju
 Namestitev in cene za "vsak žep" - od manjših
 penzionov do klubskih hotelov na bazi "vse vključeno v
 ceno" ... možnost 7, 10, 11 ali 14-dnevnih oddihov.

**Pelikanovo presenečenje v zadnjem hpu
 za odhode 13., 17. in 20. julij
 649 DEM - 7 DNI**

Popotovanje po uhojenih poteh Turčije -
 zagotovljen odhod 24. 7. 97:
 Ljubljana - Istanbul - Pamukkale - Bodrum - Dalyan -
 Kalkan - Antalya - Kapadokija - Ankara - Istanbul -
 Ljubljana - 15 dni

Kvalitetna namestitev, klimatiziran avtobus,
 odlično vodstvo!

**Cena po osebi 1.399 DEM, za študente samo 871 DEM
 Pohtite s prijavo - samo še 6 prostih mest!**

Portugalska, Španija, Italija, Tunizija, Grčija in sveda
 za zamudnike še vedno nekaj prostora pod toplim
 soncem na slovenski in hrvaški obali!

**GORENJSKI
 MUZEJ KRAJN**

objavlja prosti delovni mesti

1. KUSTOS ZA ARHEOLOGIJO
 za nedoločen čas s polnim delovnim časom

**2. KUSTOS ZA STAREJŠO
 ZGODOVINO**
 za nedoločen čas s polnim delovnim časom

Kandidata morata poleg splošnih pogojev, določenih z zakonom, izpolnjevati še naslednje posebne pogoje:

Pod 1:

- VII. stopnja strokovne izobrazbe - Filozofska fakulteta - smer arheologija
- strokovni izpit iz muzeologije
- znanje tujega jezika

Pod 2:

- VII. stopnja strokovne izobrazbe - diploma Filozofske fakultete - smer zgodovina
- strokovni izpit iz muzeologije
- znanje tujega jezika

Poskusno delo za obe delovni mesti traja 6 mesecev.

Kandidati(ke) naj pošljajo svoje prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev, opisom dosedanjih izkušenj in kratkim življenjepisom na upravo Gorenjskega muzeja v Kranju, Tomšičeva 44, v roku 15 dni. O izboru bodo obveščeni v roku 30 dni.

MALI OGLASI
V SPOMIN
 Danes, 4. julija, na njen rojstni dan, mineva šest mesecev, odkar smo izgubili našo draga

MARIJO LENARDIČ
 Vsem, ki se jo spominjate in obiskujete njen grob, prisrčna HVALA!

DRUŽINA LENARDIČ
 Bled, 4. julija 1997

V bližini centra Kranja ODDAMO 250 m2 prostorov za avtosalon trgovino. SVET NEPREMIČNINE 330-112.

TAKOJ KUPIMO tri lokale v Kranju 20-40 m2. LOCI ing. 225-116, 633-629

Oddamo 25 m2 pisarne v Šenčurju parkiriščem na dobrni lokaciji, možete tudi lokal. 2411-384

ODDAMO LOKAL - kava bar, 80 m2 + terasa, vsa dovoljenja, 1. letno predplačilo. OZIRIS 267-535

Na vpadnici mesta Kranja prodamo POSLOVNI OBJEKTE na parceli 1200 m2. K3 KERN d.o.o. 221-353, 222-566 in fax 221-785

KRANJ MESTNO JEDRO 15 m2 TRGOVSKI LOKAL v pritličju, cena 25 000 DEM, ODDAMO v Kranju v mestnem jedru 40 m2, v 1. nadstropju dva prostora, cena 14 DEM/m2/ m2. ODDAMO več PISARNIŠKIH PROD TOROV v Kranju. K3 KERN d.o.o. 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo VEČ PISARNIŠKIH PROD TOROV v Kranju. K3 KERN d.o.o. 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo 15 m2 TRGOVSKI LOKAL v pritličju, cena 25 000 DEM, ODDAMO v Kranju v mestnem jedru 40 m2, v 1. nadstropju dva prostora, cena 14 DEM/m2/ m2. ODDAMO več PISARNIŠKIH PROD TOROV v Kranju. K3 KERN d.o.o. 221-353, 222-566 in fax 221-785

HONDA DOMINATOR 650 I. 89, red do 4/98, dobro ohranjena, prodamo 246-540

Prodam moško DIRKALNO KOLO 10 prestav, odlično ohranjeno 241-861

MOPED VESPA Piaggio Sl. L. 4000 km. 2332-706

Prodam DIRKALNO KOLO št. 57 COMPAGNOLO. DIA - COMPE Shimano POLTABULARJI. Cena 50 DEM. 064/332-145

Prodam motorono kolo CAGIVA MITO 125 cm 3, star eno leto 13000 km, lepo ohranjeno, nikel poškodovan. 451-017, 0609/624-521

Ugodno prodam OTROŠKO KOLO Kekec. 55-251

LE TEHNIKA
 tel.: 064/24 21 21
 KRANJ Šučeva 27
 BREZVRVIČNI TEL., CENTRALE, GSM TEL., MONTAŽE, ZAŠČITE, ISDN, TELEFAKSI NA NAVADEN PAPIR

SAMSUNG
 3.150,00 brez PD
 49.900,00 brez PD
 OKI

OBVESTILA

ENODNEVNI IZLET NA MORJE vso postrežbo. 491-442

GARDALAND SKUPINE 8 oseb v dogovoru. 491-442

NAKUPOVALNI IZLET na MAJSKO ŽARSKO in ITALIJO vsak teden 491-442

PREVOZ Z BARKO, KOPANJE NARJU VES DANI. 491-442

NAKUPOVALNI IZLET v Italijo in Madžarsko vsak teden. 491-442

Odvetnik DAMIJAN PAVLIN, obvezna cenjena stranke, da je preberal svojo pisarno v stavbo "Stare poslopje" na Korški cesti 2 v Kranju v nadstropje. Nova telefonska številka je 363-210 in fax 212-043

OBLAČILA

Prodam NOV PLAŠČ Hanter velik 52, 60 % ceneje. 324-457

OTR. OPREMA

ŠPORTNI VOZIČEK Dino prodamo 622-139

Ugodno prodam odlično ohranjeno OTROŠKO POSTELJICO in JOKER 310-365

OSTALO

ZELIŠČAR - nusretovje kap. "Ihtiare" za gastritis, ulkus, živce, strah. 730-735

Prodam KOTEL za žganje novi. 241-865

PRIDELKI

Prodam BELO VINO z analizami 065/641-814

Prodam SENO iz kozolca in zaprljavljivček na gumi kolesa. 041

KUMARICE za vlaganje prodamo 422-128

Prodam beli, zgodnji KROM Legat, Naklo 48 471-696

Prodam SADIKE ENDIVIJE in DIČA. 451-532

Za gotovino KUPIMO
 zazidljivo parcelo
 ali parcelo z možnostjo
 nadomestne gradnje na
 relaciji Škofja Loka -
 Gorenja vas.
 Tel.: 041/647-257

V Kranju pri nebodičniku prodamo
 2 SS 50 m2, I. nadstr. za 82.000 DEM
 in GARAZO Triplex za 12.500 DEM.
 Tel. 225-003, popoldne

Prodam sedežno garnituro, kuhiško mizo s stoli in gugalnik.
 Telefon: 331-048

ŠPIČAK cementna opeka 2000 kom.
 podarim. 061/823-119

SNEGOLOVILCE različnih velikosti
 dobiti ugodno na 332-097 popol-
 dan

Strešno kritino Trajanka, siva, ce-
 mentna, 2000 km, poceni prodam.
 0609/637-200

Prodam okno Termopan 120 x 120 z
 roletom. 411-093, po 16. uri

Prodam suhe hrastove PLOHE 1.5
 m3. 411-403, zvečer

Slender You

V NAŠEM SALONU VAM V ENI URI POMAGAM:

*da se vam poveča razgibajo sklepov

*da se izognete glavobolom

*da izboljšate prekravitev,

prebavo, odvajanje vode

*da zmanjšate telesno težo

*da odstranite celulit

*da pravilno oblikujete postavo

*da se znebite bolečin

v hrtevnicu

*da se znebite stresov in

se popolnoma sprostite

Vse to dosežete z

medicinsko priznano in dolgo znano metodo

Posebej priporočamo astmatikom,

srčnim bolnikom in

oboleli za multipljo sklerozo

JANKA PUCLJA 3 Tel.: 064/331-819

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 12. ure in 15. do 20. ure

Del. čas od 8.30 - 1

Petak, 4. julija 1997



TRG BLED NEPREMIČNINE

Z VAMI PRI NAKUPU IN PRODAJI
76-076, BLED, PREŠERNOVA 50
MENJALNICA, FOTOKOPIRANJE

PONUDBA TEDNA NA RADIU TRIGLAV
96,00 FM, VSAKO NEDELJO OB 11.00

POSESTI

Prodamo NAKLO - HIŠO Z DELAVNICO, parcela 700 m², PREDDVOR prodamo 2/3 hiše, 90.000 DEM, starejšo HISO v Čirčah na parceli 1000 m² cena 127.000 DEM, v podbrezjih HISO DVOJČEK 8 x 9.5 m, parcela 386 m², cena 80.000 DEM, v BITJAH na odlični lokaciji enonadstropno hišo, spodaj za poslovno dejavnost, zgoraj stanovanje, BLEJSKA DOBRAVA, prodamo obnovljeno dvostanovanjsko hišo, parcel 587 m², cena 178.000 DEM, ZALOG PRI CERKLAJAH montažno hišo z zidano kletjo, parcela 977 m², K 3 KERN, 221-353, 221.785

Kranj okolica, prodamo starejšo HISO delno podkleteno, parcela 1000 m², Mike & Comp., 226-503

BITNJE prodamo zazidljivo parcelo, 665 m², MIKE & Comp., 226-503

ASTROLOGIJA IN VEDEZEVANJE
po telefonu ali osebno
090-41-43

Prodamo STRAHINJ prodamo novejšo visokoprično HISO, lahko tudi dvostanovanjska, cena 350.000 DEM, JESENICE starejšo hišo na parceli 1100 m², cena 70.000 DEM, Brnika, starejšo hišo na parceli 600 m², cena 150.000 DEM, z možnostjo dokupa dodatne parcele; Bled nedokončano hišo z delavnico v pritličju, parcela 1800 m²; PORTOROŽ Lucija vrstno hišo, cena 260.000 DEM, v PREDOŠLJAH hišo 12x10 m v gradnji, parcela 2900 m², primerno za delavnico, cena po dogovoru. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785

Prodamo DVORJE pri Cerkljah enonadstropno hišo, lepega videza, na parceli 600 m², cena 290.000 DEM, v Hetermažah starejšo delno obnovljeno hišo na parceli 700 m², v približje nove hiše na parceli 800 m², na Orehku pritličje z vrtom, na Orehku starejša 1000 m² hiša z delavnico na parceli 1000 m², K 3 KERN, 221-353, 222-566

Prodamo JEZERSKO v centru m², cca 1537. 700 m² zazidljivi PARCELI 498 in 1537. 700 m² cca 80.000 DEM/ m². Podljubelj gozda, cca 25000 DEM, Žirovica preglejeno parcelo 1000 m² na sončni Boh, Bela zazidljivo parcelo 600 m² z vsemi dokumenti, že stoji brunarica, cena 80.000 DEM, ŠOLŠEVEK dokumentacija, cca 150.000 DEM, TUPALCI, 2000 m² zazidljivo parcelo, 1400 m², cena 65000 dem. K 3 KERN, 221-353, 222-566

KRANJ okolica, novejšo samostojno hišo z vrtom, 450.000 DEM, ŠKOFJA LOKA (okolica 10 km) novo hišo na parceli cca 1200 m², 390.000 DEM, PRODAMO BLEZ ZASIP dvostanovanjsko hišo s 140 m² poslovnih prostorov na parceli 900 m², PROAKO Kranj BITNJE dvostanovanjsko hišo 12x10 m z dvema garažama, na zelenem pasu na parceli 700 m², 360.000 DEM, PRODAMO Kranj PRIMSKOVO novejšo hišo na parceli cca 500 m², uporabne površine 250 m², 220.000 DEM. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

13465

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

VIKENDE PRODAMO Triglavski narodni park Gorjuša, Poljanska dolina, Stična vas pod Kravcem, Atomske toplice, prodamo več vi-kendov na lepih lokacijah. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14301

Prodamo gozd v Izmeri cca 8,5 ha v okolici Jesenice. Mike & Co. d.o.o.

tel.: 226-503

14684

Blizu Cerkelj prodamo novejšo, lepo urejeno hišo, na parceli 600 m². Mike & comp., 226-503

14685

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m², GOZD MARTULJK dvostanovanjsko hišo na parceli 500 m², (okolica) obnovljeno kmečko hišo, 140 m² v etaži na parceli 600 m², 150.000 DEM. Kranj Strzebovo 1/2, 105.000 DEM, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

14298

PRODAMO MOJSTRANA novo hišo na parceli 800 m² ob zelenem pasu, 280.000 DEM, PODČETRTEK na ATOMSKIE TOPLICE hiša v izgradnji 2000 m², GOZD MARTULJK na izredno lepi lokaciji, na parceli 2000 m^{2</}

MALI OGLASI

GORENJSKI GLAS • 36. STRAN

Petek, 4. julija 1997

Starejšo hišo s skupno površino cca 180 m² na parceli do 1000 m² v okolici Kranja ali Tržiča kupimo. LOCI inz. 225-116, 633-629 16183

Prodamo večjo enostanovanjsko hišo v izmeri 180 m², 2 garazi, 950 m² vrt potoček, posebej gospodarsko poslopje. Cena samo 185.000 DEM, KOCNA novo dvostanovanjsko hišo in 550 m² zemljišča, cena 230.000 DEM. Radovljica hiša v gradnji na parceli 1000 m². TRG BLED NEPREMIČNINE, 76-076 16251

VIKENDI prodamo lepo urejeni opremljeni 85 m² velik vikend na Goški Ravni (Jelovica) 1600 m² zemljišča, voda, elektrika, vikend na Planini pod golico v izmeri 70 m² in 850 m² zemljišča, vikend parcela na Kupljeniku (gradbeno dovoljenje, zelo lep projekt), vikend v Srednji vasi in 1000 m² zemljišča, TRG BLED NEPREMIČNINE, 76-076 16253

PARCELE GRADBENE: Bled center 870 m², Bled zasip 700 m², Moste 1070 m², Breg 1350 m², Moste 1500 m², Bohinjska Bela 650 m², TRG BLED NEPREMIČNINE, 76-076 16254

Prodam zazidljivo parcelo v bližini Radovljice. Tel. 330-546 16259

APARTAMENT PRI UMAGU oddam do 18.7.97. Tel. 064-78-068 16273

NOVIGRAD oddam garsonjero z vrtom do 8. avgusta. Tel. 311-349 16357

KRANJ prodamo polovico hiše, 75 m², vrt, 300 m² garaža, cena 85000 DEM. Mike & comp., 226-503 16364

NA GORENJSKEM TAKOJ KUPIMO HIŠO, LAHKO POTREBNO ADAPTACIJE. Tel. 224-210, 222-076 16376

JESENICE - na Razgledni prodam 2000 m² ZAZIDLJIVE PARCELE, HRUŠICA - prodam 4000m² STAVBNEGA ZEMLJIŠČA v industrijski coni, PODMEZAKLA - prodam 612 m² ZAZIDLJIVE PARCELE, 33 000 DEM. Tel. 064/78-408 16381

BLED - REČICA: ugodno prodamo HIŠO 120 m² z velikim vrtom. Cena 170 000 DEM. Tel. 064/78-408 16382

Prodamo v Kranju - POSLOVNO HIŠO V-GRADNI, 4. GF, 4 etaže po 100 m², po 900 DEM/mm², lokacija ob prometni cesti s parkirnim prostorom. K3 KERN d.o.o. 221-353, 222-566 in fax 221-785 16405

Primo
AGENCIJA ZA PROMET
Z NEPREMIČINAMI
Partizanska ul. 6, 4290 TRŽIČ
tel./fax: 50-509, mobil: 0609/646-908

V MOSTAH PRI ŽIROVNICI PRODAMO več zazidljivih parcel. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V Podbrezjah PRODAMO osem let staro visokopritlično hišo, 187 m², parcela 715 m², dve garaži. Cena 280.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na Brniku PRODAMO obnovljeno stanovanjsko hišo, 130 m², parcela 536 m², cena 200.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V Dupljah PRODAMO poslovno stanovanjsko hišo v 3. gradbeni fazi, 570 m², parcela 877 m². SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V okolici Cerkelj PRODAMO staro pritlično hišo, na parceli 600 m², za 150.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Nad Jesenicami, v vasi Prihodi PRODAMO veliko, 20 let staro hišo, parcela 1133 m², cena 250.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V PODČETRTKU prodamo hišo v 4. gradbeni fazi, cena 99.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Kupimo manjšo enodružinsko hišo na Gorenjskem, za cca 100.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

IRG
NEPREMIČNINE
Tel. 76-076, BLED PREŠERNOVA 50

V Cerkljah prodamo starejšo Hišo na 760 m² zemljišča, mirna okolica, nadomestna gradnja, možnost prevoženja takoj, cena 110 000 DEM. AGENT 223-485 in 0609/643-493 16418

V Zalogu pri Cerkljah prodamo starejšo Hišo, delno adaptirano, takoj vseljivo, na 600 m² zemljišča, 140 m² bivalne površine, uporabne cca. 400 m², razlika neizdelana, potrebna popravila, delno podkletena (velbi), cena 150 000 DEM. AGENT 223-485 in 0609/643-493 16421

ENOSTANOVANSKO HIŠO za poslovne prostore in stanovanje v centru Radovljice ODDAM v najem. Tel. 715-303 in 715-378 16424

PRIREDITVE

GLASBA ZA PRIREDITVE, VESELICE, POREKE, ZABAVE. Glasbena agencija Sinkopa & Gloria 2891-262, 802-274 in 0609/639-207 15481

TRIO ALI DUO igra za občetni, obletnice, veliko humorja. Tel. 731-015 16062

GLASBO ZA OHČETI, obletnice IN RAZNE ZABAVE. NUDI DUO 422-169 16235

GLASBO za občetni, obletnice, vodimo tudi program (humorja in petja). Cena ugodna. Tel. 731-015 16331

POSLOVNI STIKI

CERTIFIKATNE DELNICE: COLOR, SAVA, PETROL, KRKA, LEK, ISTRA BENZ in ostale od kupimo z gotovino in pridemo na dom. Tel. 312-385 9293

KRANJSKA ZASTAVLJALNICA

Nudimo vse vrste posojil najugodnejše obresti.

Tel. 064/211-847

Odkupujemo delnice SAVE, PETROLA in ostale. Tel. 310-537 14561

Delnice SAVE, PETROLA, PIVOVARNE UNION in LASKO ter ostale od kupimo za gotovino. Tel. 041/669-581 16036

POZNANSTVA

Situiran moški srednjih let (174/75) išče dobro, mlajšo plesalko. Šifra: PLESALKA 16097

Zenska! Prodajam karto za vožnjo z raketo SS 20 v nebesa! Šifra: RAJ 16351

RAZNO PRODAM

Prodam uokvirjena GOBELINA "Zadnja večerja" in "Zimska idila". Cena po dogovoru. Tel. 228-322 15249

Prodam POSTELJI 190x90 cm in vlečno klijuko Z 101. Tel. 242-368 16105

Novo žel. zapornico za dvorišče in parkirne prostore, novi baldahin za malo prikolico. Tel. 063/421-281 16111

Prodam okroglo kuhijsko MIZO, novo in otroški avtosedež. Tel. 634-808 16132

Prodam bukova in mešana drva z dostavo. Tel. 685-518 16198

Prodam suha cela ali razrezana bukova drva. Tel. 64-323 16212

Prodam namizni vratni stroj, radio-kasetofon Grunding, avto radio, volovski komat, razne slike. Tel. 57-977 16241

IZKLOPI, RUŠENJA, PREVOZI, ZEMLJEVSKA DELA, ULČNIK, 50-476

ROLETE, ŽALUZIJE, OKNA, HARMONIKA VRATA - IZDELUJEMO, MONTIRAMO in SERVISIRAMO. Tel. 211-418 ali 714-519 15367

TENDE, SCREENE, LAMELINE ZAVSEJE IN ALUMINIJASTE ROLETE NUDIMO PO KONKURENČNIH CENAH. NA ZALOGI TUD ALI ROLETE ZA GARAJNA VRATA. Tel. 061-651-247 15372

Nudimo brezplačne PREVOZE BETONA do 20 m³. Cena betona je ugodna! BIHI d.o.o. Kranj Tel. 041/626-643 ali 211-534 14073

POZOR! Uspešno podjetje vas kvalevito in po najugodnejši ceni reši problemov, ki jih imate z dimniksi (črni madeži, kondensi...) vstavljanju, testiranju, nerjavende cevi in pripravljajo dimnik za prijaznejšo zimo. Tel. 041 671-519 14361

Ugodno prodam POHISTVO zaradi sejte. Tel. 22-71-18 16163

Prodam sedežno kotno GARNITURO. Tel. 225-114 16176

Ugodno prodam PREPROGO v redeči rjavi barvi 2 x 3 m z resicami. Tel. 332-662, po 15. urri 16200

Po ugodni ceni prodam malo rabljen POGRAD in POLICE. Tel. 331-858 16150

Prodam sedežno GARNITURO s posteljo narejeno po naročilu. Tel. 625-216, po 20. urri 16333

IZDELAVA PODSTREŠNIH STANOVAJN z izolacijo in polaganje laminev. Tel. 422-193 16294

Prodam dva JOGIJA hospital in postelji 190 x 90 bell. Tel. 227-249 16312

Prodam sedežno GARNITURO s posteljo narejeno po naročilu. Tel. 625-216, po 20. urri 16333

ŠPORT

ROLERJI novi in rabljeni, rabljene vzamemo v račun ali odkupimo. RUBIN Kokrica, 245-478 16239

PAINTBALL! Tel: 360-100 16424

STORITVE

TESNENJE OKEN in VRAT, uvožena tesnila, 10 let garancije, 30 % prihranek pri kurjni. Prah, hrupa in prepriha ni več! Tel. 061/813-553 14440

Popravila vseh vrst TV APARATOV v centru Gorenci tudi na domu. Tel. 331-199 16094

OBREZOVANJE IN OBLIKOVANJE ŽIVE MEJE TER RAZNA VRTNARSKA DELA. Tel. 714-282 15003

VODOVODNO NAPELJAVA in HIŠI KAKOR TUDI RAZNA DROBNA POPRAVILA in PREDELAVE KOPALNIC, VAM NAREDIMO Z OBRTNIKO STROKOVNOSTJO IN KVALITETO. MATERIAL BREZ DAVKA. KLIČITE ZVEČER PO 20. URI ALI ZJUTRAJ DO 8. URE NA Tel. 051-469

PVC OKNA - zamjenjava staro za novo, novogradnje!
MBA, s.p.
tel.: 064/861-062,
mobil: 0609/643-293,
fax: 861-054

TV SERVIS VSEH ZNAMEK - tudi na domu. Montaža in servis TV in SAT ANTEV. Tel. 738-333 ali 0609/628-616 16440

HIŠA, STANOVANJE, LOKALI - okolica od A do Z. Izdelava, storitve, oprema in usluge na ključ. Tel. 332-260 15368

LEDO SERVIS - popravilo hladilnikov, zamrzovalnikov, pralnih strojev, štedilnikov. Tel. 064/242-766 9834

ODVOZ kosovnih odpadkov in ostale storitve Radovljica, Bled okolična. Tel. 064/745-070 16108

INOX DIMNIKI vrtanje in sanacije dimnikov z nerjavenci tuljavami, za plin, olje in trdo gorivo. Tel. 0609/645-581 16121

ROLETARSTVO, NOGRAŠEK vam nudi rolete, žaluzije, lamevine zaves. Tel. 621-443, po 19. uri 16122

ODVOZ kosovnih odpadkov in ostale storitve Radovljica, Bled okolična. Tel. 064/745-070 16108

INOX DIMNIKI vrtanje in sanacije dimnikov z nerjavenci tuljavami, za plin, olje in trdo gorivo. Tel. 0609/645-581 16121

ROLETARSTVO, NOGRAŠEK vam nudi rolete, žaluzije, lamevine zaves. Tel. 621-443, po 19. uri 16122

ODVOZ kosovnih odpadkov in ostale storitve Radovljica, Bled okolična. Tel. 064/745-070 16108

INOX DIMNIKI vrtanje in sanacije dimnikov z nerjavenci tuljavami, za plin, olje in trdo gorivo. Tel. 0609/645-581 16121

ROLETARSTVO, NOGRAŠEK vam nudi rolete, žaluzije, lamevine zaves. Tel. 621-443, po 19. uri 16122

ODVOZ kosovnih odpadkov in ostale storitve Radovljica, Bled okolična. Tel. 064/745-070 16108

INOX DIMNIKI vrtanje in sanacije dimnikov z nerjavenci tuljavami, za plin, olje in trdo gorivo. Tel. 0609/645-581 16121

ROLETARSTVO, NOGRAŠEK vam nudi rolete, žaluzije, lamevine zaves. Tel. 621-443, po 19. uri 16122

OD

KUPIMO KRAJ, LESCE, RADOVLJICA, GARSONJERO ali starejše stanovanje. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 14294

KRANJ Šorljevo nas. 3 ss, 75 m², opremljeno 700 DEM/mes, ODDAMO TRŽIČ 1 ss/l, 33 m², 300 DEM/mes., trimesečno predplačilo, KRANJ VODOVODNI STOLP GARSONJERO, delno opremljeno, CK, tel., 300 DEM/mes., zaželeno predplačilo, KRANJ center - 1 SS v starejši HIŠI z vrtom, brez CK in tel., 250 DEM mesečno. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 14295

NAJMEMO KRAJ 1 ss, neopremljeno za samsko osebo. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 14296

3 ss v bližini ZD prodamo, v pritličju, vseljivo po dogovoru, cena po dogovoru. AGENT Kranj, 223-485, 0609/643-493 14702

Imate starejše stanovanje pa ga ne rabite, ali bi ga radi prodali pri vas zanimala cena, okličite AGENT Kranj 223-485 ali 0609/643-493 pogovorili se bomo o najboljši možni varianti.

V Gorenji vasi v Poljanski dolini prodamo 2 ss 56 m², z vsemi priključki, lepa mirna okolica, v II. nads. z dveimi balkoni, za 75000 DEM, AGENT Kranj, 223-485 ali 0609/643-493 14717

ODDAMO STANOVANJA: KRAJ Šorljevo nas. 2 ss, 54 m², DELNO opremljeno, 600 DEM/mes, predplačilo. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 15094

NEPREMIČNINE posing POSLOVNI INŽENIRING d.o.o. Kranj, Poštna 3, tel.: 224 210

Na Planini II prodamo 2 ss stanovanje, 68 m², po 1600 DEM/m². Mike & Co. d.o.o. 226-503 15490

Lesce - prodamo 1.5 ss stanovanje, 37 m² za 60.000 DEM in 3 ss 80 m² za 150.000 DEM. Mike & Co. d.o.o. 226-503 15492

Zeleniki - več, različno velikih stanovanj prodamo (eno, dvo in tristopna) po udignih cenah. Mike & Co. d.o.o. 226-503 15493

Na Jesenicih ugodno prodamo obnovljeno 2 ss stanovanje, 47 m² cena 43000 DEM. Mike & Co. d.o.o. 226-503 15494

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m² v 11. nadstr., v mirni okolici, z vsemi priključki, lepo vzdrževano, velik balkon, vseljivo sreda avgusta, cena 75 000 DEM. AGENT Kranj 223-485 ali 0609/643-493 15509

Tako vzamemo v najem 1 ss ali 1.5 ss stanovanje v Kranju. 241-177 ali 323-996 16133

Oddam opremljeno enosobno STANOVANJE v Ljubnem na Gorenjskem. 327-067 16170

Dvosobno stanovanje, velikosti 54 m² v Logatcu, prodamo. LOCI ing. 225-116, 633-629 16184

Dvo in pol sobno stanovanje, velikosti 62 m² v obnovljeni hiši v centru Logatca, prodamo. LOCI ing. 225-116, 633-629 16185

1 sobno STANOVANJE v Radovljici opremljeno, oddam. 061/301-364

DOM NEPREMIČNINE
064 22 33 00

ZLATO POLJE prodamo 1,5 ss 41,40 m², 2 ss 61,50 m² in 3 ss 70 m². Mike & Co. d.o.o. 226-503 15800

Planina - mejamo pritlično 2,5 ss 85 m² ali prodamo, v Centru prodamo mansardno 2 ss 72 m², CK. Mike & Comp, 226-503 15801

RADOVLJICA 3 ss, 82,5 m², v nizkem bloku, CK, v celoti obnovljeno, prodamo kompletno opremljeno. Mike & Co. 226-503 15802

VODOVODNI STOLP 2 ss 56 m², CK, tel. obnovljeno, prodamo za 90.000 DEM ter mansardno stanovanje, 73 m² za 80.000 DEM. Mike & Comp, 226-503 15803

Prodamo KRAJ - 1 G na Planini v 1. nadstr., 63 000 DEM, 2 ss 68 m², v 2. nadstr., cena 109 000 DEM. K3 KERN d.o.o. 221-353, 222-566 in fax 221-785 15881

GORJE 50 m², telefon, CK, 2. nad. 725-549 15912

V Kranju na Planini III prodamo večje 1 ss stanovanje 52,50 m², v pritličju, možnost samostojnega poslovnega prostora, takoj vseljivo, prazno, cena 90 000 DEM. AGENT Kranj 223-485 ali 0609/643-493 15511

Prodamo LESCE 3 ss 76 m² v 2. nads. manjšega bloka, mirna okolica, cena 1750 DEM/m². K3 KERN, 221-785, 221-353 15619

Tako vzamemo v najem 1 ss ali 1.5 ss stanovanje v Kranju. 241-177 ali 323-996 16133

Oddam opremljeno enosobno STANOVANJE v Ljubnem na Gorenjskem. 327-067 16170

Dvosobno stanovanje, velikosti 54 m² v Logatcu, prodamo. LOCI ing. 225-116, 633-629 16184

Dvo in pol sobno stanovanje, velikosti 62 m² v obnovljeni hiši v centru Logatca, prodamo. LOCI ing. 225-116, 633-629 16185

1 sobno STANOVANJE v Radovljici opremljeno, oddam. 061/301-364

NEPREMIČNINE domplan kranj, p.o. 40 let kranj, bleiweisova 14 p.p.139, tel.064/268-700, fax:064/211-864

upravljanje in vzdrževanje stanovanj

NOVO promet z nepremičninami

- Menjammo dvosobno lastniško stanovanje v Kranju, v izmeri 50 m², IV. nadstropje, za manjše, garsonero ali enosobno v nižjem nadstropju.

- Zamenjammo dvosobno stanovanje s kabinetom na Planini v Kranju, v izmeri 80 m², za manjšo vseljivo hišo v okolici Kranja.

- V Zrcelj prodajamo dvosobno stanovanje s kabinetom v I. nadstropju, v izmeri 64 m² za 90.000 DEM.

- Prodamo ali oddamo v podnajem poslovni prostor v Kranju, mansarda, v izmeri ca 150 m², od tega 90 m² izdelanega.

- V središču mesta Kranja oddamo v najem garsonero, v II. nadstropju, v izmeri 22 m².

- Lastniško trosobno stanovanje na Planini v Kranju, v izmeri 77 m², zamenjammo za dve manjši stanovanji.

- Prodamo enosobno stanovanje v Kranju, Planina II, 11. nadstropje, v izmeri 44 m² za 75.000 DEM.

- Prodamo dvosobno stanovanje v Kranju, Planina II, v pritličju, izmre 64 m² za 96.000 DEM.

- V Tržiču prodajamo dvosobno adaptirano stanovanje v izmeri 47 m² za 75.000 DEM.

Odgovornost in strokovnost zagotavljata zanesljivost in uspeh

ODDAM GARSONJERO v najem in prodam STROJ ZA PLETENJE Sing. 471-290 16410

V Šorljevem naselju prodamo 3 ss stanovanje. Cena po dogovoru. 226-797 16413

Prodamo LESCE 3 ss 76 m² v 2. nads. manjšega bloka, mirna okolica, cena 1750 DEM/m². K3 KERN, 221-785, 221-353 15619

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m² v 11. nadstr., z vsemi priključki, lepo vzdrževano, velik balkon, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16419

V Kranju prodamo 2 ss stanovanje s kabinetom, 79,70 m², v 4. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 117 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16420

V Kranju prodamo 2 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16421

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16422

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16423

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16424

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16425

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16426

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16427

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16428

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16429

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16430

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16431

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16432

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16433

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16434

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16435

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16436

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16437

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16438

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16439

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16440

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16441

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru. Cena 75 000 DEM. AGENT 223-485 ali 0609/643-493 16442

V Kranju prodamo 1 ss stanovanje 44,30 m², v 11. nadstr., z vsemi priključki

JUGO 45 KORAL I. 88, bel, reg. 6/98, prodam za 1900 DEM. 162195

Prodam GOLF TDI III, bordo rdeč, letnik 1994 ali menjam za manjši avto. Zalog 17, Cerkle, 421-00416199

Ugodno prodam JUGO 45 rdeče barve, letnik 1986, reg. do 7.7.97. 16203

Prodam ALFO 75 letnik 1985. 16204

Prodam zelo lepo ohranjen R TWINGO, I. 10/93, z vso dodatno opremo. Samo resne ponudbe po tel.: 041/647-257

VW HROŠČ 1200 J, I. 74, Z 126 P 650 GL, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16261

CITROEN BX 1.4 E, I. 87, WARTBURG I. 353 W I. 87, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16262

SUZUKI SWIFT 1.6 GLX I. 95, CITROEN ZX 1.9 D reflex prodamo. AVTOGARANT 634-231 16263

AVTOGARANT - od kup, prodaja in prepis vozil, ugodni krediti. AVTOGARANT 634-231 16264

FIAT REGATA 100 S, I. 86, RENAULT 4 I. 88, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16265

HYUNDAI PONY 1.3 LS, I. 91, OPEL SENATOR 2800 I. 80, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16266

ALFA ROMEO 33 1.5 IE I. 91, JUGO 55 KORAL I. 89, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16267

SUZUKI SWIFT GL I. 90, OPEL KADETT 1.3 S I. 88. AVTOGARANT 634-231 16268

R 4 GTL I. 90, ZASTAVA JUGO 55 POLY, prodamo. 16269

BMW 520 I. 90, CIMOS AX 11 TRE I. 87, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16270

GOLF 1.6 letnik 94, reg. eno leto, lepo ohranjen, prodam. 16272

VW POLO 60, rdeč, star 20 mesecev, prodam. 16274

Prodam ŠKODA FORMAN GLX I. 93 za 6900 DEM. 16282

HYUNDAI PONY 1.5 GLS 5 v, letnik 90, kovinsko sive barve, FIAT TIPO 1.6 IE SX I. 94, rdeča barva, CITROEN AX 11 TRE I. 87, kovinsko srebrne barve, PRODAMO. HYUNDAI SALON JESENICE, J. Finžgarja 5, tel.: 064/863-430, 862-596

Prodam JUGO KORAL 55, letnik 1990, reg. do 2/98, temno rdeča barva, cena 3000 DEM. 16283

Kupim R 5, TWINGO ali CLIO novejši letnik. 16290

Prodam ALFA ROMEO 33 1.5, I. 86, reg. celo leto, cena 3800 DEM. 16292

Zelo poceni prodam dobro ohranjevna fičota. 16295

Prodam FIAT CROMA 1.6, I. 88, 122000 km, cena 6500 DEM. 1622-656, 620-901 16297

CLIO 1.4 RT, letnik 96, reg. eno leto, prodam. 16298

Prodam CITROEN ZX 1.4 I. 94, prevoženih 16500 km. 16299

Prodam JUGO KORAL 55, letnik 1990, rdeča barva, dobro ohranjen. 16306

LIVADA,d.o.o. AVTOINTEX proda več vozil: GOLF 88, 90, KADETT 1.4 S 91, KADETT 1.8 I 91, CORSA SWING 1.4 89, OPEL RECORD KARAVAN 79; JUGO 45 89, 90, R 4 GTL 88, LANCIA Y 10 1.1 IE 94, R 5 CAMPUS 90, BMW 316 87. Možnost menjave staro za staro, nakup na kredit, prepisi vozil. 16224-029 16311

Prodam FIAT REGATO I. 86, reg. do novembra 1997, cena 2000 DEM. 16320-006 16315

AURISINA, d.o.o., PRODA naslednja vozila: BMW 525 i, I. '92, LANCIA DEDRA INTEGRALE I.'92, ŠKODA FORMAN LX, I. '93, FORD FIESTA 1.1, I. '94, GOLF D, I. '84, AUDI 100 2.0, I. '87, R4 GTL, I. '88, OPEL KADETT 1.7 diesel, I. 91. Možnost kredita in menjave. Tel: 061/123-25-63 in 064/242-296 po 18. ur.

OPEL KADETT let. april 91, prevoženo 85000 km, prvi lastnik, metalno svetlo zelene barve, cena 9900 DEM. 1685-183 16336

Prodam GOLF JX bele barve, letnik 1988, cena 6800 DEM. 1656-119 16339

Prodam SEAT IBIZA SXI 1.5 I. 3/93, prvi lastnik. 166-379 16342

Prodam PEUGEOT 205 GL 1.1 letnik 1985, reg. do 12/97. 16314

Prodam 126 P, I. 87, ohranjen in člen, motor T 4 in prikolico. 1621-919 16324

GOLFA 1.1 letnik 80, reg. 12/97. 16403-158 16327

Prodam Z 101 SKALA 55, I.88, zelen barva, prevoženih 99000 km, prvi lastnik, reg. do 6/98, cena po dogovoru. 16311-070 16329

Prodam ŠKODA FELICIO 1.3 GLXI, I. 95 z vso dodatno opremo. 16324-480 16332

Prodam OPEL KADETT 1.3 S I. 88 in Zastava 850, I. 84, cena po dogovoru. 16226-604 16334

Prodam JUGO KORAL 45, I. 89, cena po dogovoru, prva lastnica. 164-365 16335

AVTO hi-fi 

AVTO-avdio-alarm-mobilTEL-SYSTEM
Stružnikova 19

4208 ŠENČUR

Tel., Fax: 064/411 016

NA ZALOGI IMAMO 150 RABLJENIH VOZIL - MOŽEN KREDIT NA 4 LETA; OBRESTI 9.5 % AVTO LESCE 1629-118 16305

NAJNOVEJŠE V AVTO LESCE - FOTO PRODAJA VOZIL! 1629-118 16306

Prodam BMW 320, I.80-82, reg. do decembra. Ugodno! 1624-676 16308

Prodam R 4 GTL, I.89, reg. celo leto. 1622-075 16309

GOLF CABRIOLET 1.8 i, črn, I.92, dod. oprema, lita platička, el. streha, gretje sedežev, usnje, servo volan, rač., prodam. 1604/225-318 16401

Prodam R 4 GTL, I.11/89, rdeča barva. 1628-093 16411

Prodam LADO NIVO, I.92, cena po dogovoru, bele barve. Sp. Bela 3, Preddvor 16412

ZASTOPNIKI POZOJI ZA PRODAJO JEZIKOVNEGA TEČAJA SAY IT IN ENGLISH VAM NUDIMO 30 % PROVIZIJO. 1634-064, 56-105 IN 0609/637-492 16100

V redno delovno razmerje sprejmemo TRGOVCA ali TRGOVKO. Pogoji: IV. ali V. stopnja trgovske, komercialne ali ekonomske smeri: Prijave z dokumenti pod šifro "Škofja Loka" oddajte v malooglašnem oddelku!

Zaposlimo SLIKOPLESKARJA z večletno prakso. 1641-638 16384

Takoji zaposlimo PRODAJALKO za prodajo tekstila. Pogoji: izkušnje. 1633-123 po 20. uri 16402

V pizzeriji ZAPOLIM PIZZOPERA. 1621-226 16425

Zaposlimo ZASTOPNIKE za prodajo GSM telefonov. 1622-014 16196

Gostilna v bližini Tržiča išče dekle ali fanta za SAMOSTOJNO DELO V STREŽBI. Naslov v oglasnem oddelku. 16233

Zaposlim pridno dekle za pomoč v kuhinji. 1631-330 16247

V pizzeriji zaposlimo KUHARJA-ico ali pripravnika in NATAKARICO. 1673-246 16255

Zaradi povečanega obsega dela zaposlimo TRGOVKO za nedoločen čas v trgovini z živila na območju Jesenice. 164-112, od 12. do 15. 16256

Iščem delo negovalke starejših in bolnih oseb v Škofji Loki in okolici. 1633-075 16288

Zaposlim pridno dekle za pomoč v kuhinji. 1631-330 16247

Zaposlim pridno dekle za strežbo zapoldana. Kvani kotiček Čuk, Kričkeva 47, Kranj 16285

Zaposlimo DELAVCE v kamnoseški stroki, možnost priučitve. 16471-845 in 211-836 16393

Nudim honorarno delo - kliči popoldan. 1624-738 16296

Pizzerija PLANET, Kranj zaposli dekle za strežbo in PICOPENA z delovnimi izkušnjami. 16223-268 16305

Iščemo dekle na pomoč v strežbi. Špela, Ribno, 1628-444 16313

Takoji zaposlimo prodajalko živilske stroke za delo v samopoštne trgovini v Kranju. 1625-874 16326

Voznik C in E kategorije in s IV. stopnjo izobrazbe dobti zaposlitev v transportni firmi. Lahko tudi pripravnik. Šifra: VOZNIK 16350

Iščemo dekle ali žensko za občasnega dela v kuhinji. Pizzerija Tonač, Cerkle 1622-271 16372

Honorarno zaposlim urejenega fanta za delo v strežbi v večernem času. 1621-336 16373

AKRIS d.o.o.

STROJNI TLAKI

hitro in poceni

Informacije: Tel. 061/841-189 Mob. 0609/620-514

Prodam breje ZAJKLJE. 1621-281 16234

Prodam TELETA simentalca. 1621-281 16245

RJAVE JARKICE stare 7 tednov 1621-475

Prodam sedem in štirinajst dni stare TELIČKA sim. 1621-916

Prodam več TELETH simentalcev 1621-580

Prodam 4 OVCE in mrlja. 1621-580

Prodam devet mesecev brej KRKOVO in deset KOZ z mlekom. 1621-352

Prodam ali menjam TELIČKO simertalko A kontrola za bikca. 1621-263 16300

Prodam dve TELICI, stari 8 mesecev za nadaljnjo rejco. 1632-810

Prodam več brejih TELIC po izbrani 16301

Prodam teden dni starega črnobelega bikca. Basaj, Suha 40, Kranj 16318

Prodam BIKCA 100 kg težkega Sajovic, Suha 29

Kupim 10 dni starega BIKCA simentalca. 1621-156

Prodam 10 dni staro TELIČKO simertalko. Tenetiša 29, Golnik 16300

Prodam mlado kravo za zakoj 16305

Prodam mesec dni staro TELIČKO simertalko. Dorfarje 26 16207

Prodam KOKERŠPANEJE z rodovnikom. 1631-699 in 224-570 16219

Kupim BIKCA simentalca, starega 10-30 dni. 1625-538 16222

Prodam 11 tednov starega BIKCA SIMENTALCA za rejco ali zakoj 16224-174

mobitel

AVTOALARM . 

električni

pomik stekel

centralno zaklepjanje

PRODAJALNIK GRADBENEGA

TEHNIKA - lahko pripravnik.

Tel.: 431-747, 0609/634-660

PRODAJALNIK RENAUT 5 CAMPUS, I.92.

SPOROČILO O SMRTI

Svojo življenjsko pot je sklenil naš upokojeni sodelavec iz Razvojno tehnološkega inštituta

JOSIP VILIČ
rojen 1930

Od dolgoletnega sodelavca smo se poslovili v četrtek, 3. julija, ob 17. uri v njegovem domačem kraju Divjaki, občina Skrat, v Republiki Hrvaški. Ohranili ga bomo v trajnem spominu.

KOLEKTIV SAVA

ZAHVALA

Ob izgubi drage mame, babice in prababice

MARIJE CEGNAR

se zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem in znancem za izkazano spoštovanje. Zahvala tudi osebju Doma upokojencev v Kranju. Prisrčna hvala pevcom iz Nakla, prav tako g. župniku za opravljeni obred. Hvala vsem, ki ste jo spoštovali.

Hčerka Marta in vnuk Marko

V SPOMIN DRAGI MAMI

Solza, žalost, bolečina
te zbudila ni,
a ostala je tišina,
ki močno boli.

NEŽA KATRAŠNIK

29. junija je minilo letno dni, odkar te, draga mama, več med nami ni. Vsem, ki v spomin nanjo postojite ob njenem grobu in ji prižigate sveče, se iskreno zahvaljujemo.

ŽALUJOČI VSI NJENI

ZAHVALA

Zaman bili vsi tvoji dnevi
so trpljenja,
bolezen je bila močnejša
od življenja.

Ostalo grenko je spoznanje,
to je resnica, niso sanje,
da te nazaj nič več ne bo,
ker za vedno vzela si slovo.

V 64. letu je utihnilo srce naše dobre žene, mame, stare mame, tašče, sestre, tete

FRANCKE STENOVEC
iz Cerkelj

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za vso pomoč, izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče. Zahvaljujemo se tudi pogrebniku Jeriču, zvonarju, gospodu župniku za lep pogrebeni obred in pevcom iz Nakla. Vsem imenovanim in neimenovanim, ki ste nam pomagali in nam v teh težkih trenutkih stali ob strani in ste našo mamo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti, iskrena hvala.

Žalujoci: mož Franc, hčerka Olga in sin Franci z družinama ter brat in sestri Cerkelj, 27. junija 1997

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše ljubljene

JANE RESMAN

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, sodelavcem, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče ter vsem, ki ste jo pospremili v njen prerani grob. Posebej se zahvaljujemo tudi dr. Jenkovi in osebju Onkološkega inštituta v Ljubljani, osebnemu zdravniku dr. Bečanu, g. župniku Matiju, podjetju Navček, OŠ Naklo, podjetju in sindikatu Živila Naklo, Mihu Štefetu za lep poslovilni govor, pevcom, nosačem in g. Štamlakom. Iskrena hvala!

VSI NJENI
Naklo, junij 1997

ZAHVALE

ZAHVALA

V 78. letu se je nepričakovano za vedno, tiko poslovila od nas draga mama, stara mama, prababica, teta in tašča

VALENTINA ŠENK

iz Predoselj 103

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so z nami sočustvovali, ji darovali cvetje in sveče ter jo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti. Zahvaljujemo se delovnim organizacijam Merkur - trgovina na debelo, področje skladišč, VEKO, Gorenjski tisk - vzdrževanje, folklorni skupini ISKRAEMECO, pevcom iz Predoselj, Navčku, d.o.o. - pogrebne storitve, Francu Jermanu, govorniku pri odprtju grobu ter gospodu župniku za lepo opravljen obred. Vsem skupaj in vsakemu posebej še enkrat iskrena hvala.

VSI NJENI
Predoselje, Udine 19. junija 1997



ZAHVALA

V 86. letu je prenehalo biti srce naše dobre mame, sestre, tete, babice in prababice

MARIJANE ARHAR

roj. Košir

Zahvaljujemo se sosedom, sorodnikom, prijateljem in znancem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani, izrekali sožalje, podarjali cvetje in sveče. Posebna hvala Kovačevim za požrtvovalno pomoč. Hvala gospodu župniku in pevcom za pogrebni obred. Hvala vsem, ki ste jo v tako velikem številu spremili k zadnjemu počitku.

Žalujoci: sin Gregor, hči Marinka z družinama in sestra Tončka Škofja Loka, 28. junija 1997



ZAHVALA

Ob izgubi naše drage mame, tašče, babice, prababice, sestre in tete

MARIJE PREVODNIK

Matevževe Mance iz Podbrezij

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje, sveče in spremstvo na njeni zadnji poti. Zahvala gospodu župniku za lep pogrebeni obred, pogrebeni službi Navček, pevcom iz Nakla in osebju bolnišnice Jesenice.

ŽALUJOČI VSI NJENI
Podbrezje, 30. junija 1997



ZAHVALA

Ob smrti naše mame, babice, prababice, sestre in tete

IVANKE LAMOVEC

roj. Bastarda

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, znancem in sosedom za izražena ustna in pisna sožalja, darovano cvetje in sveče. Zahvaljujemo se tudi gospodu župniku za lepo opravljen pogrebeni obred. Hvala vsem, ki ste jo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti. Za vedno boš ostala v naših srcih.

VSI NJENI
Zg. Bitnje, Stražišče, Voglje



ZAHVALA

Zaman je bil ves boj,
zaman vse urice trpljenja,
bolezen je bila močnejša
od življenja.
Zato ne jokajte na mojem grobu,
le tiko k njemu pristopite,
pomislite kako trpel sem
in večni mir mi zaželite.

Ob boleči izgubi ljubega moža, očeta, starega ata, brata in strica FRANCA KREMSARJA, st. Kobelovega ata iz Kokre 33

se iskreno zahvaljujemo vsem sosedom, prijateljem in znancem za nesebično pomoč v teh težkih trenutkih. Posebna zahvala velja dr. Hriberniku, pevcom iz Predoselj in gospodu župniku za lepo opravljen obred. Vsem in vsakemu posebej hvala.

Žalujoci: žena Ivanka, sin Franci z družino, hčerke Cveta, Dana in Milena z družinami Kokre, 24. junija 1997



ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše ljubljene

JANE RESMAN

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, sodelavcem, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče ter vsem, ki ste jo pospremili v njen prerani grob. Posebej se zahvaljujemo tudi dr. Jenkovi in osebju Onkološkega inštituta v Ljubljani, osebnemu zdravniku dr. Bečanu, g. župniku Matiju, podjetju Navček, OŠ Naklo, podjetju in sindikatu Živila Naklo, Mihu Štefetu za lep poslovilni govor, pevcom, nosačem in g. Štamlakom. Iskrena hvala!

VSI NJENI
Naklo, junij 1997

OD PETKA DO TORKA



bo
dežurni novinar

Uroš Špehar

telefon: 064/223-111
mobitel: 0609/635-757



pokličite, sporočite, predlagajte...



bomo pisali

Obeta se še en zanimiv konec tedna. V petek bodo gasilci iz Gorič svoje znanje izpopolnili na gasilski vaji - tam bomo seveda tudi mi z beležko in fotografiskim aparatom v roki. Seveda pa nikakor ne smemo pozabiti opomniti neke naše bralke, ki nam svojega imena nikakor ni že lela zaupati (čeprav pravila bontona velevajo drugače), da v 49. letosnjki številki Gorenjskega glasa na 4. strani najde skorajda pol strani reportaže o delu gasilcev na Koroški Beli.

In nato pride na vrsto sobota: krajši izlet v Borovlje, kjer se bo v sosednji pobraateni občini Borovlje predstavljal tržiška občina. Sobota je dan za poroke, tokrat na vrsto pride zlata (pa slavljenec tokrat ne bi omenjali), prav tako pa bomo obiskali srečanje rodbine Beguš. Nedelja bo minila v znamenju koscev v Selcih.

Sicer pa še vedno velja, da je vašim predlogom namenjen mobilni telefon dežurnega novinara 0609 635-757, še posebej ob koncu tedna, ko naša redakcija večinoma sameva. Če se pri vas dogaja kaj zanimivega, veselega, žalostnega, oziroma nenavadnega, nas prosim pokličite, saj bomo lahko le tako pisali o čisto vsem, kar se na Gorenjskem zanimivega dogaja.

G.G.

**Al' prav se reče
Khislstein al' Kiselkamen**

**Javni razpis
za oddajo del: nadaljevanje adaptacije
podstrelja gradu Kisikamen**

1. Naročnik: Mestna občina Kranj, Slovenski trg 1, Kranj.

Grad Khislstein v starem jedru Kranja ima skoraj toliko pisav kot piscev, saj se le redkim posreči njegovo ime prav zapisati. No, kranjski župan Vitomir Gros pa je v Uradnem listu RS številka 35 z dne 13. junija letos izumil povsem novo različico Khislsteina: Kiselkamen.

Njegovo pojasnilo svetniku Matevžu Kleču, ki ga je nova pisava gradu v uradno objavljenem dokumentu mestne občine Kranj zmotila, je bilo jasno in skop: v preteklosti da sta se uporabljali obe imeni, izmenoma Khislstein in Kiselkamen. Zgodovinarji se sicer ne strinjajo, a kranjskemu slovenistu to očitno ni mar.

Od župana potem takem lahko pričakujemo, da bo naslednjič šel še dlje; da se bo pod uradni razglas mestne občine Kranj namesto Vitomir Gros podpisal Vitomir Veliki...

JAKA POKORA



SLOVENIJA SE VEDNO BOJ PRI
BLIŽUJE ZAHODU.

OUUUU
UUU
BIPA
BIPA

JA, KRAJ JE POSTAL
TAK KOT BRONX.



VEČERNI PROGRAM Z NATAŠO IN JURETOM



Ljubljana, 4. julija - Drevi bo v okviru evropskega meseca kulture v Gallusovi dvorani Cankarjevega doma gala operni koncert enega največjih svetovnih tenoristov Luciana Pavarotti in orkestra Slovenske filharmonije. Predstavo pa je slavnega pevca na Brdu sprejel tudi predsednik države Milan Kučan.

foto: Janez Pelko

SALON KERAMIKE

ALLIMEX INT. Tel.: 064 224 013,
223 480
KRAJ-ZLATO POLJE 3k

Spoticami si delimo
hebo

Poslovna enota Kranj
Koroška 27, 4000 Kranj
(Bežkova vila)
telefon 064 360 800
telefax 064 360 810

mobitel

SLOVENSKI OPERATOR MMV & GSM

<http://www.mobitel.si>



Kamera presenečenja Gorenjskega glasa in Gorenjske televizije TELE-TV

Balin zamenjal za balon

Kranj - Malokrat se zgodi, da se v izpeljavo presenečenja podamo pred poldnevom. Če me spomin ne varja, se je to dosedaj zgodilo, ko smo šli v Portorož, na skok z elastično, na rafting in v pekarno. Torej smo tokrat petič vstali že ob rani uri - ob sedmih zjutraj. Da to ni nobena potegavščina, boste gledalci Gorenjske televizije ugotovili po Paplerjevem še ne povsem lejem glasu.

Da ne bomo preveč dolgovezili, na sobotno jutro smo obiskali Rutarjeve v Kranju. In začuda, ko smo v bojazni, da še vsi spijo, pozvonili na vrati, se le-ta takoj odpro. No, kmalu smo izvedeli, da se odpravljajo na balinarski turnir. Tako sin Matjaž kot tudi oče Ivo.

Slednjega pa smo prišli iskat. Iva, ki pravi, da



še tedaj,

ko je

polno zaposlen,

le sedi

(za

Kameru

presenečenja, ki bo na programu

TELE-TV Kranj danes

ob 20.20. • S. Šubic

volonom - je namreč šofereda ne boste napačno šopevali, smo peljali v Hotele maže v balonarsko bazo pri gostilni Logar. Tako je to soboto balin raje zamenjal za balon. Seveda je v balonu tudi poletel, a ga je moral najprej pomagati sestaviti, nato napihniti. Poleteti se ni bal, saj je balon upravljal znani slovenski balonar Avi Šorn. In ker je polet dobro prestal, ga je na trdnih tleh čakal se pravi balonski krst. S šampanjem, seveda. A ne pogru, kar po glavi je stekla ta cenjena pijača.

Oglejte si torej balonarsko Kameru presenečenja, ki bo na programu

TELE-TV Kranj danes

Pošta vam priporoča

- da vam lahko pismonošča varno dostavi vaše pošiljke, si namestite hišni predalčnik
- po konkurenčnih cenah ga dobite na vseh poštah
- posebne izvedbe lahko naročite z naročilnico, ki jo dobite na pošti



Uradni rezultati žrebanja v Cerkljah

Čigav bo avtomobil

Druga nagrada gre v Žabnico, četrta v Skofjo Loko, peta pa v Zalog pri Cerkljah.

Cerklje, 4. julija - Do včeraj do 16. ure se na Občini v Cerkljah še ni oglasil lastnik izžrebane vstopnice, ki je na razstavi cvetja v Cerkljah zadela prvo nagrado: osebni avtomobil twingo. Oglasili pa so se že dobitniki nekaterih preostalih nagrad. Tako je druga (potovanje v Lurd za dve osebi) odšla v Žabnico, četrta v Skofjo Loko in peta v Zalog pri Cerkljah.

Po neuradni objavi v torkovem Gorenjskem glasu objavljamo danes tudi uradne podatke. Žrebanje je vodila komisija (odvetnica Mojca Janežič Ropret, župan Franc Čebulj in Mato Čuturač iz Glinj), žrebelala pa sta Rok iz Zaloga in Boštjan iz Tupalič. Osebni avtomobil twingo je zadela razglednica - vstopnica številka 003713, potovanje v Lurd za dve osebi razglednica - vstopnica 004018, celoletno karto za Kravec razglednica - vstopnica 004175, mini telefonsko centralo Selecem 000287, četrto in peto nagrado Gorenjska glasa pa razglednici - vstopnici 003499 in 000180. • A. Ž.

Priznanja odličnjakom tudi v Železnikih

Železniki, 3. julija - Minulo soboto so se tudi v Železnikih s posebno slovesnostjo in priznanji spomnili na letošnje odličnjake v osnovni in srednjih šolah, saj je župan Alojz Čufar podelil 23 priznanj tistim, ki so vsa leta šolanja dosegli odličen uspeh. Na slovesnosti, ki so se je udeležili ravnatelj domače osnovne šole, razredniki osmih razredov, ravnatelj Gimnazije iz Škofje Loke, profesor Srednje kovinske in cestnopravne šole iz Škofje Loke ter drugi predstavniki in delavci občine, so pripravili krajši kulturni pro-

gram mladih glasbenikov.

Priznanja so dobili:

Učenci osnovne šole: Marian Benedičič, Janja Bernik, Barbara Bertoncelj, Borut Demšar, Helena Fajfar, Anja Golek, Anja Gorjup, Tina Jelenc, Nina Kordež, Kristian Karja Marenk, Polona Mohorič, Špela Pegar, Borut Pohar, Veronika Potoknik, Špela Prezelj, Jernej Rant, Blaž Rihtaršič, Neža Trdina, Valerija Trojar in Janez Trojar.

Za odlični uspehi v srednjih šolah pa sta priznani dobri Zofka Pintar (Gimnazija) in Aleš Šolar (SKCPŠ). • S. Ž.